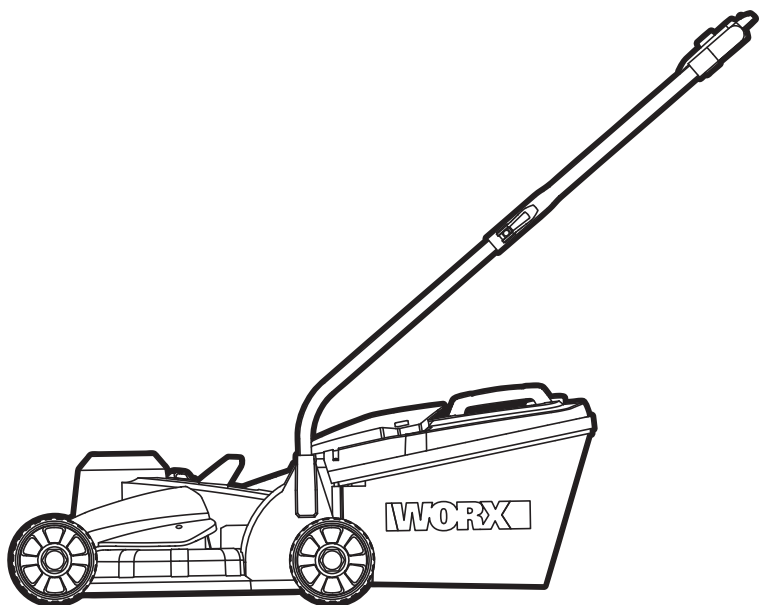


®

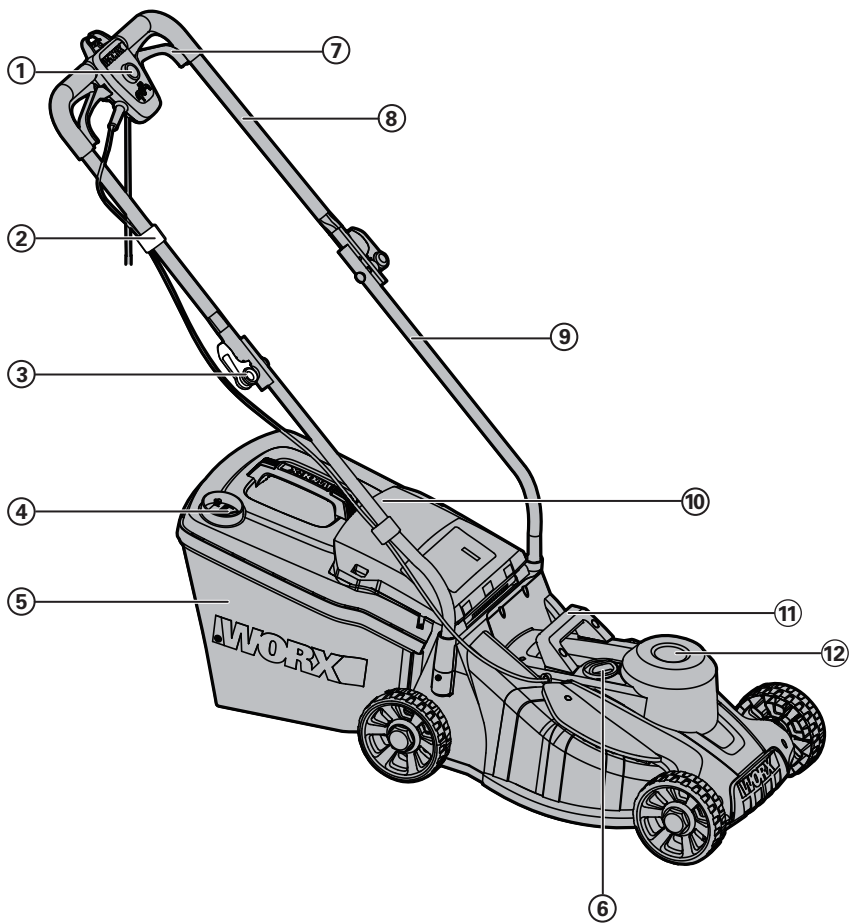
# WORX

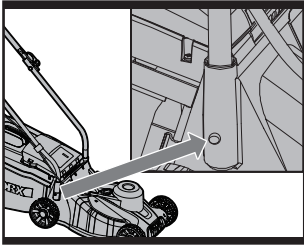


|                                      |            |             |
|--------------------------------------|------------|-------------|
| <b>Electric Lawn Mower</b>           | <b>EN</b>  | <b>P06</b>  |
| <b>Elektrischer Rasenmäher</b>       | <b>D</b>   | <b>P14</b>  |
| <b>Tondeuse à gazon électrique</b>   | <b>F</b>   | <b>P22</b>  |
| <b>Tagliaerba elettrico</b>          | <b>I</b>   | <b>P30</b>  |
| <b>Segadora de césped eléctrica</b>  | <b>ES</b>  | <b>P38</b>  |
| <b>Corta-relvas eléctrico</b>        | <b>PT</b>  | <b>P46</b>  |
| <b>Elektrische grasmaaier</b>        | <b>NL</b>  | <b>P54</b>  |
| <b>Elektrisk plæneklipper</b>        | <b>DK</b>  | <b>P62</b>  |
| <b>Sähköinen ruohonleikkuri</b>      | <b>FIN</b> | <b>P69</b>  |
| <b>Elektrisk gressklipper</b>        | <b>NOR</b> | <b>P77</b>  |
| <b>Elektrisk gräsklippare</b>        | <b>SV</b>  | <b>P84</b>  |
| <b>Elektrikli çim biçme makinesi</b> | <b>TR</b>  | <b>P91</b>  |
| <b>Ηλεκτρικό χορτοκοπτικό</b>        | <b>GR</b>  | <b>P99</b>  |
| <b>Электрическая газонокосилка</b>   | <b>RU</b>  | <b>P107</b> |

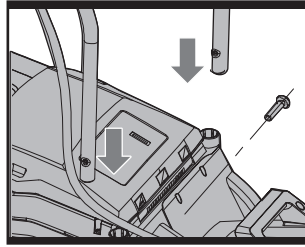
## WG706E

|   |            |
|---|------------|
| <b>Original instructions</b>                    | <b>EN</b>  |
| <b>Originalbetriebsanleitung</b>                | <b>D</b>   |
| <b>Notice originale</b>                         | <b>F</b>   |
| <b>Istruzioni originali</b>                     | <b>I</b>   |
| <b>Manual original</b>                          | <b>ES</b>  |
| <b>Manual original</b>                          | <b>PT</b>  |
| <b>Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing</b>       | <b>NL</b>  |
| <b>Original brugsanvisning</b>                  | <b>DK</b>  |
| <b>Alkuperäiset ohjeet</b>                      | <b>FIN</b> |
| <b>Original driftsinstruks</b>                  | <b>NOR</b> |
| <b>Bruksanvisning i original</b>                | <b>SV</b>  |
| <b>Orijinal işletme talimatı</b>                | <b>TR</b>  |
| <b>Πρωτότυπο οδηγιών χρήσης</b>                 | <b>GR</b>  |
| <b>Оригинальное руководство по эксплуатации</b> | <b>RU</b>  |

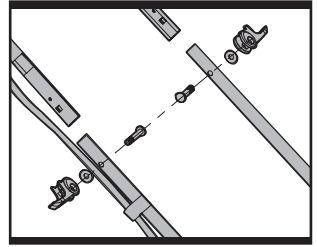




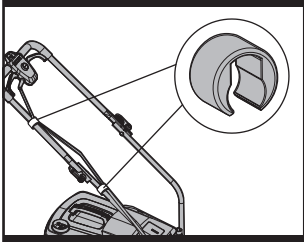
**A1**



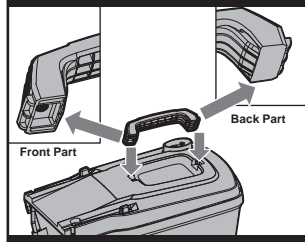
**A2**



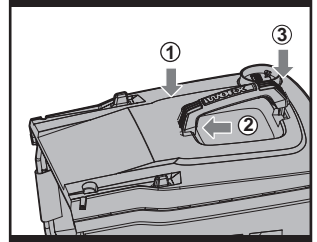
**A3**



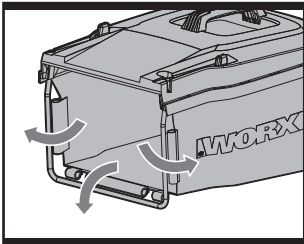
**A4**



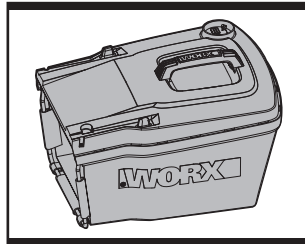
**B1**



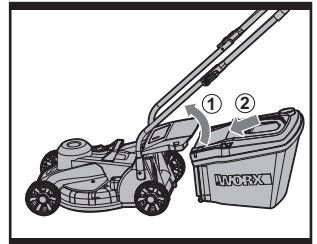
**B2**



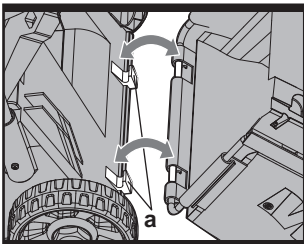
**B3**



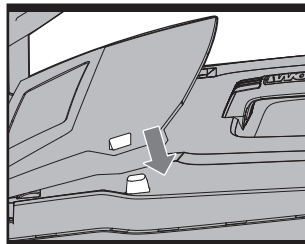
**B4**



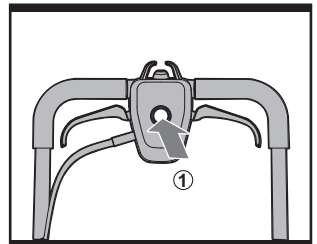
**C1**



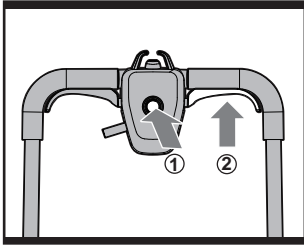
**C2**



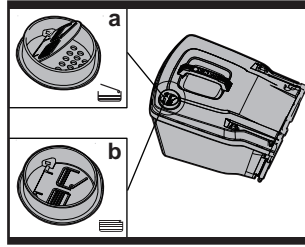
**C3**



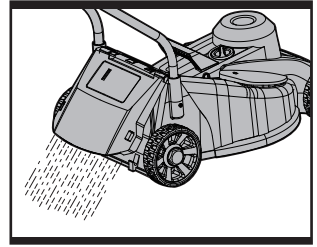
**D1**



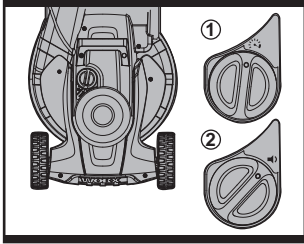
**D2**



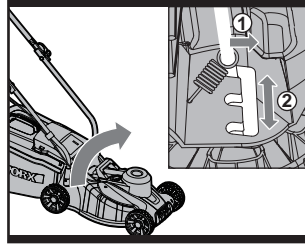
**E**



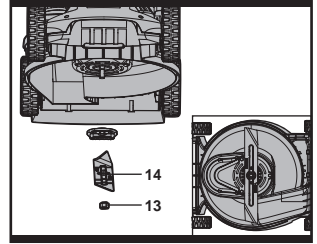
**F**



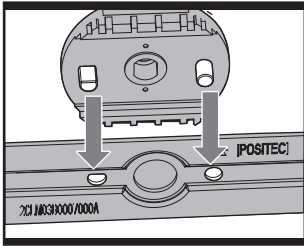
**G**



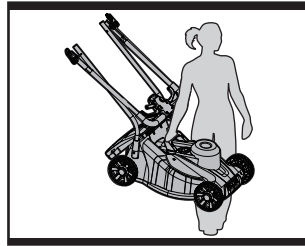
**H**



**I1**



**I2**



**J**

- 
- 1. SAFETY BUTTON**

---

  - 2. CABLE CLIP**

---

  - 3. LOCK CAM LEVER**

---

  - 4. GRASS BAG FILLING INDICATOR**

---

  - 5. GRASS COLLECTION BAG**

---

  - 6. WORK MODE DIAL**

---

  - 7. SWITCH LEVER**

---

  - 8. UPPER HANDLE**

---

  - 9. LOWER HANDLE**

---

  - 10. SAFETY FLAP**

---

  - 11. CARRY HANDLE**

---

  - 12. MOTOR COVER**

---

  - 13. BLADE BOLT (See Fig. I1)**


---

  - 14. BLADE (See Fig. I1)**
- 


**Not all the accessories illustrated or described are included in standard delivery.**

## TECHNICAL DATA

Type **WG706E(705-719-designation of machinery, representative of Electric rotary mower)**

|                           |  |
|---------------------------|--|
| Rated voltage             | 230-240V~50Hz  |
| Rated power               | 1200W  |
| Cutting width             | 33cm   |
| Cutting height            | 20-60mm  |
| Cutting height positions  | 3 positions  |
| Grass collection capacity | 30L  |
| Protection class          |  |
| Machine weight            | 10kg   |

## NOISE AND TECHNICAL DATA

|   |  |
|---|--|
| A weighted sound pressure                       | $L_{pA}$ : 80dB(A)--TURBO mode $K_{pA}$ : 3dB(A)                                   |
|   | $L_{pA}$ : 71dB(A)--QUIET mode $K_{pA}$ : 3dB(A)                                   |
| A weighted sound power                          | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
|   | 80dB(A)  |
| Wear ear protection when sound pressure is over |  |
| Typical weighted vibration                      | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

7

## ACCESSORIES

### Grass collection bag

1

We recommend that you purchase your accessories from the same store that sold you the tool. Use good quality accessories marked with a well-known brand name. Choose the type according to the work you intend to undertake. Refer to the accessory packaging for further details. Store personnel can assist you and offer advice.

# GENERAL POWER TOOL SAFETY WARNINGS



## **WARNING! Read all safety warnings and all instructions.**

Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

### **Save all warnings and instructions for future reference.**

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

### **TRAINING**

- 1) Read the instructions carefully. Be familiar with the controls and the proper use of the equipment;
- 2) Never allow children or people unfamiliar with these instructions to use the lawnmower. Local regulations can restrict the age of the operator;
- 3) Never mow while people, especially children, or pets are nearby;
- 4) Keep in mind that the operator or user is responsible for accidents or hazards occurring to other people or their property.

### **PREPARATION**

- 1) While mowing, always wear substantial footwear and long trousers. Do not operate the equipment when barefoot or wearing open sandals;
- 2) Thoroughly inspect the area where the equipment is to be used and remove all objects which can be thrown by the machine;
- 3) Before using, always visually inspect to see that the blades, blade bolts and cutter

assembly are not worn or damaged. Replace worn or damaged blades and bolts in sets to preserve balance;

- 4) On multi-bladed machines, take care as rotating one blade can cause other blades to rotate.

### **OPERATION**

- 1) Mow only in daylight or in good artificial light;
- 2) Avoid operating the equipment in wet grass, where feasible;
- 3) Always be sure of your footing on slopes;
- 4) Walk, never run;
- 5) For wheeled rotary machines, mow across the face of slopes, never up and down;
- 6) Exercise extreme caution when changing direction on slopes;
- 7) Do not mow excessively steep slopes;
- 8) Use extreme caution when reversing or pulling the lawnmower towards you;
- 9) Stop the blade(s) if the lawnmower has to be tilted for transportation when crossing surfaces other than grass, and when transporting the lawnmower to and from the area to be mowed;
- 10) Never operate the lawnmower with defective guards, or without safety devices, for example deflectors and/or grass catchers, in place;
- 11) Switch on the motor carefully according to instructions and with feet well away from the blade(s);
- 12) Never pick up or carry a lawnmower while the engine is running;
- 13) Do not put hands or feet near rotating parts while the lawnmower is being operated;
- 14) Stop the motor and disconnect the plug from the mains.
  - Before checking, cleaning or working on the lawnmower;
  - After striking a foreign object, inspect the lawnmower for damage and make repairs before restarting and operating the lawnmower;
  - If lawnmower starts to vibrate abnormally (check immediately);

### **MAINTENANCE AND STORAGE**

- 1) Keep all nuts, bolts and screws tight to be sure the equipment is in safe working condition;



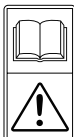
- 2) Check the grass catcher frequently for wear or deterioration;
- 3) Replace worn or damaged parts for safety.
- 4) Be careful during adjustment of the machine to prevent entrapment of the fingers between moving blades and fixed parts of the machine.



**WARNING:**

- Not to use the lawnmower if the cords are damaged or worn.
- Not to connect a damaged cord to the supply or touch a damaged cord before it is disconnected from the supply. A damaged cord can lead to contact with live parts.
- Not to touch the blades before the machine is disconnected from the supply and the blades have come to a complete stop.
- To keep extension cords away from the blades. The blades can cause damage to the cords and lead to contact with live parts.
- To disconnect the supply (i.e, pulling the plug from the socket)
- Whenever leaving the machine unattended,
- Before clearing a blockage,
- Before checking, cleaning or working on the machine,
- After striking a foreign object,
- Whenever the machine starts vibrating abnormally.
- To carefully read the instructions for the safe operation of the machine;
- Recommendations:
- Always connect the appliance to a supply circuit protected by a residual current device (RCD) with a tripping current of not more than 30mA.

**SYMBOLS**



Read instruction handbook before operation this machine.



Keep bystanders away



Blade continues to rotate after the machine is switched off. Wait until all machine components have completely stopped before touching them.



Beware of sharp blades. Blades continue to rotate after the motor is switched off.



Remove plug from mains before maintenance or if cord is damaged.

Keep the supply flexible cord away from the blades.




This product has been marked with a symbol relating to removing electric and electronic waste. This means that this product shall not be discarded with household waste but that it shall be returned to a collection system which conforms to the European Directive 2002/96/CE. It will then be recycled or dismantled in order to reduce the impact on the environment. Electric and electronic equipment can be hazardous for the environment and for human health since they contain hazardous substances.

## INTENDED USE

This product is intended for domestic lawn mowing.

## ASSEMBLY

 **IMPORTANT!** Before you assemble the lawn mower, check the accessories according above information, make sure the accessories are completed.

### 1. FITTING THE HANDLE (See Fig. A1, A2, A3, A4)

- 1) Remove the screws (X2) on the both side of deck (See Fig. A1).
- 2) Insert the lower handle (9) into the holes provided.
- 3) Secure with the screws provided (See Fig. A2).
- 4) Attach the upper handle (8) with the bolts and lock cam lever (3) to the lower handle (9) (See Fig. A3).
- 5) Tightening the two Lock cam levers. Check that the handle is FULLY secured. The cam lever pressure can be adjusted by adjusting the lock cam lever (3) clockwise/ counter-clockwise. DO NOT OVERTIGHTEN.

**NOTE:** Ensure the bolts are fully inserted through the handles before fitting the handle knobs.

- 6) Attach the cable clips (2) provided, to the upper and lower handle. Insert the cable into the clips ensuring there is enough cable slack (See Fig. A4).

### 2. GRASS COLLECTION BAG ASSEMBLY

Connect the grass box handle to the box top as shown in Fig B1-B4.

- Step 1. Press the front of the handle briefly (See Fig. B2).
- Step 2. Then push it forward (See Fig. B2).
- Step 3. Push down the back of the handle (See Fig. B2).
- Step 4. Clip the plastic clips over the metal frame (See Fig. B3).

 **WARNING: Don't fit the handle in reversed direction. Fit the handle as shown in Fig B1.**


### 3. GRASS COLLECTION BAG FITTING (See Fig. C1, C2, C3)

- 1) Turn the mower off, wait until blade stops.
- 2) Raise the safety flap (10) and hold it up.
- 3) Pick up the grass bag by the handle, and position grass bag on the lower hooks (a) on the mower deck (See Fig. C2).
- 4) Release the safety guard to lock the grass bag into position. Ensure the grass bag is installed securely (See Fig. C3).

**NOTE:** Depress the grass bag slightly to ensure that it is completely installed.

### 4. REMOVING/EMPTYING

Hold the grass bag, lift the safety flap (10) and hold up. Remove grass bag (5).

 **WARNING!** Always check the safety flap can close the discharge outlet tightly before using. Never lift the safety flap (10) when the lawn mower is being used without fitted grass bag.

## OPERATION

### 1. STARTING AND STOPPING (See Fig. D1, D2)

#### STARTING

Connect the plug to the mains and switch ON. **The switch box is provided with a lock-off button to prevent accidental starting.** With one hand press and hold the safety button (D1), with the other hand squeeze the switch lever (D2) towards the handle, and release the safety lock-off button. The machine is now started, wait until the product is at full speed before cutting the grass. Then use both your hands to hold the switch lever on both sides to keep it running.

#### STOPPING


Release the switch lever.

### 2. HOW TO MOW

For cutting convenience, it may be best to start mowing at a point close to the power supply and to work your way away from the supply. Mow the lawn at a right angle from the power supply and place the power cable to side which has already been cut.

**NOTE: The motor is protected by a safety cut out which is activated when the**

**blade becomes jammed or if the motor is overloaded.** When this occurs stop, remove the plug from the power supply. Release the switch lever, clear any obstruction, then restart it. If the mower cuts out again increase the height of cut to reduce the load on the motor.

 **WARNING!** When mowing do not allow the motor to labor particularly in heavy conditions. When the motor labors the speed of the motor drops and you will hear a change in the motor sound, when this occurs, stop mowing, release the switch lever and raise the height of cut. Failure to do so could damage the machine.

### 3. GRASS BAG FILLING INDICATOR (See Fig. E)

To remind you immediately to empty when the grass bag is full, we provide an indicator on the top of bag. And you can follow as below:

**Empty status: Flap float (a)**



**Full status: Flap fall down (b)**



### 4. REAR DISCHARGE (See Fig. F)

The mower provides a rear discharge function, so that you can mow without bag collection. The debris will be discharged from the rear chute.

### 5. WORK MODE DIAL (See Fig. G) Status1: TURBO mode



Set the dial to TURBO mode when cutting dense or overgrown grass.

**Status2: QUIET mode**




Select QUIET mode when mowing in everyday conditions, removing approximately 20mm of grass at a time.

**IMPORTANT!** The TURBO function is only

activated when mowing. When select TUROB or Quiet mode, the motor speed will have a change when mowing.

### 6. ADJUSTING THE CUTTING HEIGHT (See Fig. H)

 **WARNING!** Before adjusting the mower height, wait for the mower to completely stop. Mower blades continue to rotate after the machine is switched off and a rotating blade can cause injury. Wait until all machine components have completely stopped before touching them.

Before your first cut, adjust the mower cutting depth to the desired position. The lawnmower can be set to 3 cutting heights between 20mm and 60mm.

Grip one wheel and pull it out of the groove and reposition it in the required height. All other wheels should be positioned at the same height.

## MAINTENANCE


**Remove the plug from the socket before carrying out any adjustment, servicing or maintenance.**

Your power tool requires no additional lubrication or maintenance.

There are no user serviceable parts in your power tool. Never use water or chemical cleaners to clean your power tool. Wipe clean with a dry cloth. Always store your power tool in a dry place. Keep the motor ventilation slots clean. Keep all working controls free of dust. Occasionally you may see sparks through the ventilation slots. This is normal and will not damage your power tool.

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

### BLADE MAINTENANCE (See Fig. I1, I2)

 **WARNING!** Never carry out any assembly operations or adjustments with the power connected to the mower. Always ensure that the power button is in the off position and that the power plug is disconnected from the supply.

Always handle the blade with care-sharp edges could cause injury use gloves. Follow these procedures to remove and replace the blade. You will need garden gloves (not provided) and a spanner wrench (not provided) to remove the blade. Hold the blade (14) and unscrew the blade bolt (13) anticlockwise using a spanner wrench. Remove blade and attach a new one to the blade bolt.

Ensure that the blade is properly positioned as seen in Fig.11, then firmly tighten the bolt. **Do not over tighten.**

Renew your metal blade after 50hrs mowing or 2 years, which ever is the sooner-regardless of condition.

**If the blade is cracked or damaged replace it with a new one.**

## **STORAGE: (See Fig. J)**

Clean the exterior of the machine thoroughly using a soft brush and cloth. Do not use water, solvents or polishes. Remove all grass and debris, especially from the ventilation slots.

Turn the machine on its side and clean the blade area. If grass cuttings are compacted in the blade area, remove with a wooden or plastic implement.


Store the machine in a dry place. Do not place other objects on top of the machine.

To aid storage loosen the handle knobs and fold the handles.

You could carry the mower by carry handle (11).

Ensure cables are not stuck or entangled when folding or unfolding upper handles. **Do not drop the handles.**

## **ENVIRONMENTAL PROTECTION**

 This product has been marked with a symbol relating to removing electric and electronic waste. This means that this product shall not be discarded with household waste but that it shall be returned to a collection system which conforms to the European Directive 2002/96/CE. It will then

be recycled or dismantled in order to reduce the impact on the environment. Electric and electronic equipment can be hazardous for the environment and for human health since they contain hazardous substances.

# PLUG REPLACEMENT (UK & IRELAND ONLY)

If you need to replace the fitted plug then follow the instructions below.

## IMPORTANT

The wires in the mains lead are colored in accordance with the following code:

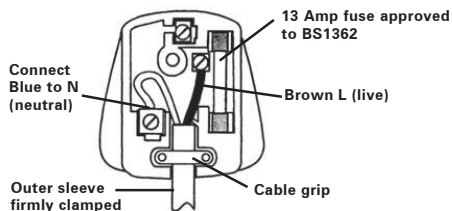
**Blue = Neutral**

**Brown = Live**

As the colors of the wires in the electrical cord of this appliance may not correspond with the colored markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows. The wire which is colored blue must be connected to the terminal which is marked with N. The wire which is colored brown must be connected to the terminal which is marked with L.

**WARNING!** Never connect live or neutral wires to the earth terminal of the plug. Only fit an approved 13ABS1363/A plug and the correct rated fuse.

**NOTE:** If a moulded plug is fitted and has to be removed take great care in disposing of the plug and severed cable, it must be destroyed to prevent engaging into a socket.



# DECLARATION OF CONFORMITY

We,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Declare that the product  
Description **WORX Electrical Lawn Mower**  
Type **WG706E(705-719-designation of machinery, representative of Electric rotary mower)**  
Function **Mowing grass**

Complies with the following Directives,  
Machinery Directive **2006/42/EC**  
Electromagnetic Compatibility Directive  
**2004/108/EC**

RoHS Directive **2011/65/EU**  
Noise Emission in the Environment by  
Equipment for Use Outdoors Directive  
**2000/14/EC amended by 2005/88/EC**  
Conformity assessment procedure as per  
**Annex VI.**  
Measured Sound Power Level **90dB(A)**  
Declared Guaranteed Sound Power Level  
**94dB(A)**

The notified body involved  
**Name: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Address: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Standards conform to,  
**EN 60335-1**      **EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1**      **EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3**      **EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744**      **EN 62233**

The person authorized to compile the technical file,

**Name: Russell Nicholson**  
**Address: Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152, Leeds, LS10 9DS, UK**



2013/01/07  
Leo Yue  
POSITEC Quality Manager

- 
- 1. SICHERHEITSKNOPF**

---

  - 2. KABELKLEMMEN**

---

  - 3. HALTENOCKEN-HEBEL**

---

  - 4. GRASBEHÄLTERFÜLLSTANDANZEIGE**

---

  - 5. GRASBEHÄLTER**

---

  - 6. BETRIEBSMODUSWÄHLER**

---

  - 7. SCHALTBÜGEL**

---

  - 8. GRIFFOBERTEIL**

---

  - 9. GRIFFUNTERTEIL**

---

  - 10. SICHERHEITSKLAPPE**

---

  - 11. TRAGEGRIFF**

---

  - 12. MOTORABDECKUNG**

---


  - 13. MESSERSCHRAUBE (Siehe I1)**

---


  - 14. MESSER (Siehe I1)**
- 

**Abgebildetes oder beschriebenes Zubehör gehört teilweise nicht zum Lieferumfang.**

# TECHNISCHE DATEN

|                          |  |
|--------------------------|--|
| Typ                      | <b>WG706E(705-719-Bezeichnung der Maschine, Repräsentant Rasenmäher)</b>               |
| Nennspannung             | 230-240V~50Hz  |
| Nennleistung             | 1200W  |
| Schnittbreite            | 33cm   |
| Schnitthöhe              | 20-60mm  |
| Schneidehöhen-positionen | 3  |
| Grasfangkorb             | 30L  |
| Schutzisolation          |  /II |
| Gewicht                  | 10kg   |

## LÄRMPEGEL UND VIBRATIONEN

|   |  |
|---|--|
| Gewichteter Schalldruck                                 | $L_{pA}$ : 80dB(A) Turbomodus $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|   | $L_{pA}$ : 71dB(A) Leiser Modus $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
| Gewichtete Schalleistung                                | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Tragen Sie bei einem Schalldruck über einen Gehörschutz | 80dB(A)  |
| Typischer gewichteter Vibrationswert                    | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

## ZUBEHÖRTEILE

### Grasbehälter

1

Wir empfehlen Ihnen, sämtliche Zubehörteile beim selben Fachhändler zu beziehen, bei dem Sie auch Ihr Elektrowerkzeug gekauft haben. Verwenden Sie nur hochwertige Zubehörteile von namhaften Herstellern. Weitere Informationen finden Sie auf der Verpackung der Zubehörteile. Auch Ihr Fachhändler berät Sie gerne.

# ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE FÜR ELEKTROWERKZEUGE



## **WARNUNG Lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen.**

Versäumnisse bei der Einhaltung der Sicherheitshinweise und Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder schwere Verletzungen verursachen.

## **Bewahren Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen für die Zukunft auf.**

- Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschließlich Kindern) vorgesehen, die über reduzierte körperliche Eignung, Wahrnehmung oder geistige Fähigkeiten, Mangel an Erfahrung und Wissen verfügen, sofern diese Personen nicht von einer verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in der Verwendung des Gerätes unterwiesen wurden.
  - Kinder sollten grundsätzlich beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Lassen Sie ein beschädigtes Netzkabel vom Hersteller, von einem Fachhändler oder von einer ähnlich qualifizierten Person austauschen, um eine Gefährdung zu vermeiden.

## **TRAINING**

1. Die Anweisungen aufmerksam durchlesen. Machen Sie sich mit den Bedienelementen und dem vorschriftsmäßigen Gebrauch des Rasenmähers vertraut.
2. Niemals Kindern oder mit diesen Anweisungen nicht vertrauten Personen erlauben, den Rasenmäher zu benutzen. Nationale Vorschriften können das Alter der Bedienperson möglicherweise beschränken.
3. Niemals mähen, während sich Personen, insbesondere Kinder, oder Tiere in unmittelbarer Nähe aufhalten.
4. Die Bedienperson bzw. der Benutzer ist für Unfälle oder Schäden an anderen Menschen oder deren Eigentum

verantwortlich.

## **VORBEREITUNG**

- 1) Ragen Sie beim Mähen stets festes Schuhwerk und eine lange Hose. Den Rasenmäher nicht barfuß oder mit offenen Sandalen benutzen;
- 2) Tragen Sie beim Mähen stets festes Schuhwerk und eine lange Hose. Den Rasenmäher nicht barfuß oder mit offenen Sandalen benutzen;
- 3) Vor der Benutzung immer durch Augenschein prüfen, ob Messer, Messerschrauben und Schneidbalken abgenutzt oder beschädigt sind. Abgenutzte Messer und Schrauben nur im ganzen Satz auswechseln, um Unwuchten zu vermeiden;
- 4) Achten Sie darauf, dass bei Geräten mit mehreren Klingen ein Klingensatz durch den anderen in Rotation versetzt werden kann.

## **BETRIEB**

- 1) Nur bei Tageslicht oder gutem künstlichen Licht mähen;
- 2) Nach Möglichkeit nicht in nassem Gras arbeiten;
- 3) Auf schrägen Flächen stets auf sicheren Tritt achten;
- 4) Gehen Sie, laufen Sie nicht;
- 5) Mähen Sie bei Rotormaschinen mit Rädern Abhänge niemals auf hinaus oder hinab, sondern immer seitlich am Hang entlang;
- 6) Beim Richtungswechsel an Abhängen äußerst vorsichtig sein;
- 7) Keine besonders steilen Abhänge mähen;
- 8) Beim Rückwärtsgehen oder Ziehen des Rasenmähers äußerst vorsichtig sein;
- 9) Die Messer müssen stehen, wenn der Rasenmäher für den Transport gekippt werden muss, wenn nicht mit Gras bepflanzte Flächen überquert werden und beim Transport vom und zu dem zu mähenden Bereich;
- 10) NDen Rasenmäher auf keinen Fall mit defekten Schutzvorrichtungen oder Schutzblechen, oder ohne ordnungsgemäß montierte



Sicherheitseinrichtungen wie z. B. Prallbleche und/oder Grasfangvorrichtung betreiben;

- 11) Den Motor wie in den Anweisungen beschrieben starten und dabei darauf achten, dass die Füße ausreichend weit von den Messern entfernt sind;
- 12) Niemals den Rasenmäher bei laufendem Motor anheben oder tragen;
- 13) Halten Sie im Betrieb Hände und Füße von beweglichen Teilen fern.;
- 14) Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose:
  - Vor Wartungs-, Reinigungs- oder sonstigen Arbeiten an der Maschine;
  - Nach der Kollision mit einem Fremdkörper. Den Rasenmäher auf Beschädigungen untersuchen und wenn notwendig instand setzen lassen;
  - Falls der Rasenmäher plötzlich ungewöhnlich stark zu vibrieren beginnt (sofort prüfen);

#### **WARTUNG UND AUFBEWAHRUNG**

- 1) Den Festsitz aller Schrauben, Muttern und Bolzen sicherstellen, um zu gewährleisten, dass sich der Rasenmäher in einem betriebssicheren Zustand befindet ;
- 2) Den Grasfangkorb regelmäßig auf Abnutzung überprüfen;
- 3) Abgenutzte oder beschädigte Teile sicherheitshalber austauschen;
- 4) Achten Sie bei der Einstellung des Gerätes darauf, dass Ihre Finger nicht zwischen dem beweglichen Messer und feststehenden Teilen eingeklemmt werden.

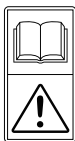


#### **WARNUNG:**

- Benutzen sie den Rasenmäher nicht, wenn Kabel beschädigt oder abgenutzt sind.
- Stecken Sie beschädigte Kabel nicht in die Steckdose und berühren Sie beschädigte Kabel nicht, bevor es von der Steckdose getrennt wurde. Ein beschädigtes Kabel kann zu einem Kontakt mit stromführenden Teilen führen.
- Berühren Sie nicht die Schneidblätter, bevor die Maschine von der Stromversorgung getrennt wurde und die Schneidblätter vollständig ruhen.

- Halten Sie Verlängerungskabel immer von den Schneidblättern entfernt. Die Schneidblätter können Kabel beschädigen und einen Kontakt mit stromführenden Teilen hervorrufen.
- Unterbrechen Sie die Stromversorgung (indem Sie z.B. den Stecker aus der Steckdose ziehen)
- Sie die Maschine unbeaufsichtigt lassen,
- Sie ein Hindernis wegräumen,
- Sie die Maschine überprüfen, säubern oder an der Maschine arbeiten,
- Nach dem Zusammenstoß mit einem unbekanntem Objekt,
- wenn die Maschine ungewöhnlich stark vibriert.
- Lesen Sie die Gebrauchsanweisung, um den sicheren Betrieb des Geräts zu gewährleisten;
- Empfehlungen:
- Schließen Sie die Maschine nur an einen Stromkreis, der mit einem Fehlerstrom-Schutzschalter ausgestattet ist, und dessen Auslösestrom nicht mehr als 30mA beträgt.

## SYMBOLE



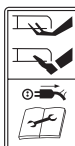
Lesen Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam durch und stellen Sie sicher



Halten Sie einen Sicherheitsabstand zu Unbeteiligten ein



Die Messer drehen sich nach dem Ausschalten der Maschine weiter. Warten Sie, bis alle Teile der Maschine vollkommen zur Ruhe gekommen sind, ehe Sie etwas anfassen.



Vorsicht scharfe Schneidblätter. Schneidblätter haben einen Nachlauf, nachdem die Maschine ausgeschaltet ist. Trennen Sie vor einer Wartung, oder wenn das Kabel beschädigt ist den Stecker von der Steckdose.



Halten Sie das Anschlusskabel von den Schneidmessern fern.



Innerhalb der EU weist dieses Symbol darauf hin, dass dieses Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Wiederverwertung zugeführt werden sollten und um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Bitte entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme oder senden Sie das Gerät zur Entsorgung an die Stelle, bei der Sie es gekauft haben. Diese wird dann das Gerät der stofflichen Verwertung zuführen.

## BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Dieses Produkt ist bestimmt für das Rasenmähen im privaten Bereich.

## ZUSAMMENBAU

**! ACHTUNG!** Überzeugen Sie sich vor der Montage des Rasenmähers, dass sämtliches Zubehör (siehe weiter oben) mitgeliefert wurde.

### 1. AUFSETZEN DES HANDGRIFFS (Siehe A1, A2, A3, A4)

- 1) Entfernen Sie die beiden Schrauben an beiden Seiten des Decks (Siehe A1).
- 2) Setzen Sie das untere Griffstück (9) in die Öffnungen am Deck ein.
- 3) Mit den mitgelieferten Schrauben fixieren (Siehe A2).
- 4) Bringen Sie das obere Griffstück (8) mitsamt Schrauben und Fixierhebel (3) am unteren Griffstück (9) an (Siehe A3).
- 5) Ziehen Sie die beiden Fixierhebel an. Vergewissern Sie sich, dass das Griffstück absolut FEST sitzt. Die Fixierhebel (3) können durch Drehen im/gegen den Uhrzeigersinn gelöst und fixiert werden.  
**ZIEHEN SIE DEN BOLZEN NICHT ZU FEST AN.**

**HINWEIS:** Achten Sie darauf, dass die Schrauben komplett durch das Griffstück geführt wurden, bevor Sie die Griffknöpfe anbringen.

- 6) Bringen Sie die Kabelklemmen (2) am oberen und unteren Griffstück an. Führen Sie das Kabel durch die Kabelklemme, achten Sie auf ausreichend Reserve (Siehe A4).

### 2. BEFESTIGUNG DES GRAS-BEUTELS

Befestigen Sie den Grasbehältergriff wie in den Abbildungen B1 bis B4 gezeigt am Gehäuseoberteil.

- Schritt 1. Setzen Sie das Griffvorderteil an (Siehe B2).
- Schritt 2. Anschließend nach vorne schieben (Siehe B2).
- Schritt 3. Griffrückteil nach unten drücken.

(Siehe B2).

Schritt 4. Zum Abschluss mit den Kunststoffclips am Metallrahmen fixieren (Siehe B3).

 **ACHTUNG: Griff nicht verkehrt herum montieren. Griff wie in Abbildung C1 gezeigt anbringen.**


### **3. ANBRINGEN DES GRAS-BEUTELS (Siehe C1,C2,C3)**

- 1) Stellen Sie den Rasenmäher aus.  
Warten Sie, bis die Klingen zum Stehen gekommen sind und entfernen Sie dann den Sicherheitsschlüssel.
- 2) Stellen Sie die Sicherheitsklappe hoch und halten Sie sie oben. Stellen Sie sicher, dass der Mulch-Einsatz entfernt wurde.
- 3) Heben Sie den Gras-Beutel am Griff auf. Positionieren Sie den Gras-Beutel auf den unteren Haken (a) des Rasenmäher-Verdecks (Siehe C2).
- 4) Lösen Sie das Schutzgitter, um den Gras-Beutel in seiner Position zu fixieren. Gehen Sie sicher, dass der Gras-Beutel fest installiert ist (Siehe C3).

**HINWEIS:** Drücken Sie den Gras-Beutel leicht ein, um sicherzugehen, dass er komplett installiert ist.

### **4. ENTFERNEN/AUSLEEREN**

Halten Sie den Grasbehälter fest, heben Sie die Sicherheitsklappe (10) an. Den Grasfangkorb (5) abnehmen.

 **ACHTUNG!** Kontrollieren Sie, ob die Sicherheitsklappe die Austragsöffnung sicher abdeckt, ehe Sie den Rasenmäher ohne Grasfangkorb benutzen. Heben Sie die Sicherheitsklappe (10) niemals an, falls Sie ohne angebrachten Grasbehälter mit dem Mäher arbeiten.

## **ARBEITEN MIT DEM RASENMÄHER**

### **1. EIN- UND AUSSCHALTEN (Siehe D1, D2)**

#### **EINSCHALTEN**

Verbinden Sie den Stecker mit der Stromversorgung und schalten Sie auf ON.

### **Die Schalterbox ist mit einem Entriegelungs-Knopf ausgestattet, um versehentliches Starten zu verhindern.**

Mit einer Hand drücken und halten Sie den Sicherheitboden (D1) mit der anderen Hand drücken Sie den Schalter (D2) gegen den Handgriff und geben den Sicherheits-Ausschalter. Die Maschine ist nun betriebsbereit, warten Sie, bis das Gerät die volle Drehzahl erreicht hat, bevor Sie mit dem Mähen beginnen. Danach mit beiden Händen den Schaltbügel fassen, damit der Mäher an bleibt.

#### **AUSSCHALTEN**


Den Schaltbügel loslassen.

### **2. MÄHEN**

Den Rasenmäher an der Rasenkante und so nah wie möglich an der Netzsteckdose ansetzen und von der Netzsteckdose weg arbeiten. Im rechten Winkel zur Netzsteckdose arbeiten und nach jedem Wenden das Kabel auf die bereits gemähte Seite legen

**HINWEIS: Der Motor ist mit einer Sicherheitsschaltung ausgestattet, die aktiviert wird, wenn der Motor überlastet ist oder sich das Messer verklemmt.** Geschieht dies, halten

Sie an und ziehen Sie den Netzstecker. Lassen Sie den Schalter los, entfernen Sie überschüssiges Material, und starten Sie den Rasenmäher neu. Wenn die Sicherheitsschaltung erneut aktiviert wird, vergrößern Sie bitte die Schnitthöhe, um die Motorbelastung zu senken.

 **WARNUNG!** Beim Mähen unter besonders schweren Bedingungen den Motor nicht überlasten. Bei Überlastung sinkt die Motordrehzahl und das Motorgeräusch ändert sich. In diesem Fall anhalten, den Schaltbügel loslassen und eine größere Schnitthöhe einstellen. Andernfalls kann der Motor beschädigt werden.

### **3. GRASBEHÄLTERFÜLLSTANDANZEIGE (Siehe E)**

Damit Sie den Grasbehälter rechtzeitig leeren können, wird der Füllstand des Behälters an der Oberseite des Grasbehälters angezeigt. Dies lässt sich auch anders ablesen:

**Leer: Klappe leicht geöffnet (a)**



**Voll: Klappe geschlossen (b)**



#### **4. HECKAUSWURF (Siehe F)**

Ihr Rasenmäher wirft das Schnittgut am Heck aus – ein Betrieb ohne Sammelbehälter ist daher möglich. Das Schnittgut wird hinten ausgeworfen.

#### **5. BETRIEBSMODUSWÄHLER (Siehe G)**

##### **Status1: Turbomodus**



Stellen Sie den Betriebsartwähler auf den Turbomodus ein, wenn Sie dichtes oder verfilztes Gras schneiden.

##### **Status2: Leiser Modus**



Wählen Sie den leisen Modus für tägliche Arbeiten, bei denen Sie Gras bis zu einer Höhe von 2 cm schneiden.

**WICHTIG!** Die TURBO- Modus wird nur während des Mähens aktiviert. Bei Auswahl des TURBO- oder Leiser -Modus ändert sich während des Mähens die Motorgeschwindigkeit.

#### **6. A EINSTELLEN DER SCHNITTHÖHE (Siehe H)**



**WARNUNG:** Vor dem Einstellen der Schnitthöhe den Mäher abschalten. Die Messer rotieren nach dem Abschalten des Motors noch weiter und können Verletzungen verursachen. Warten Sie, bis alle Teile der Maschine vollkommen zur Ruhe gekommen sind, ehe Sie etwas anfassen.

Stellen Sie die Schnitttiefe vor dem ersten Einsatz auf die gewünschte Tiefe ein. Der Rasenmäher kann auf 3 Schnitthöhen zwischen 20mm und 60mm eingestellt werden.

Ziehen Sie jeweils ein Rad heraus, setzen Sie es in der gewünschten Höhe wieder ein. ALLE Räder sollten auf dieselbe Höhe eingestellt werden.

## **WARTUNG**

### **Ziehen Sie grundsätzlich den Netzstecker, bevor Sie Einstell-, Reparatur- oder Wartungstätigkeiten ausführen.**

Ihr Werkzeug benötigt keine zusätzliche Schmierung oder Wartung.

Es enthält keine Teile, die Sie warten müssen.

Reinigen Sie Ihr Werkzeug niemals mit Wasser oder chemischen Lösungsmitteln. Wischen Sie es mit einem trockenen Tuch sauber. Lagern Sie Ihr Werkzeug immer an einem trockenen Platz. Sorgen Sie dafür, dass bei staubigen Arbeiten die Lüftungsöffnungen frei sind. Falls es erforderlich sein sollte, den Staub zu entfernen, trennen Sie zuerst das Elektrowerkzeug vom Stromversorgungsnetz. Verwenden Sie nichtmetallische Objekte zum Entfernen von Staub und vermeiden Sie das Beschädigen innerer Teile. Gelegentlich sind durch die Lüftungsschlitze hindurch Funken zu sehen. Dies ist normal und wird Ihr Werkzeug nicht beschädigen.

Wenn ein Ersatz von Stecker oder Anschlussleitung erforderlich ist, dann ist dies von unserer Servicestelle oder einer Elektrofachwerkstatt durchzuführen, um Sicherheitsgefährdungen zu vermeiden. Lassen Sie Reparaturen nur durch unsere Servicestelle oder durch eine Fachwerkstatt mit Originalersatzteilen durchführen.

#### **WARTUNG DER MESSER (Siehe I1, I2)**



**WARNUNG!** Vor allen Arbeiten oder Einstellungen an dem Rasenmäher den Netzstecker ziehen. Stellen immer sicher, dass der Ein-Aus-Schalter in der Aus-Position ist und dass der Anschlussstecker nicht mit dem Stromnetz verbunden ist. Gehen Sie immer vorsichtig mit dem Schnittwerkzeug um; an scharfen Kanten kann man sich verletzen. Verwenden Sie Handschuhe. Befolgen Sie diese Prozedere um das Blatt zu wechseln. Hierzu benötigen Sie Garten-Handschuhe und einen Schlüssel (nicht im Lieferumfang) um das Blatt zu wechseln. Halten Sie das Blatt (14) und lösen Sie den Blattbolzen (13), indem Sie gegen die Uhrzeigerrichtung schrauben. Tauschen Sie das Blatt und setzen Sie ein neues Blatt ein. Vergewissern Sie sich, dass das Blatt gut

positioniert ist wie in Abb.11, danach ziehen Sie den Bolzen fest. **ZIEHEN SIE DEN BOLZEN NICHT ZU FEST AN.**

Erneuern Sie das Metall-Blatt nach 50 Stunden Rasenmähen oder nach 2 Jahren, je nachdem, was in Ihrem Fall eher zutrifft.

**Falls das Blatt beschädigt ist oder gerissen, ersetzen Sie es durch ein neues Blatt.**

## AUFBEWAHRUNG:(Siehe J)

Das Äußere des Rasenmähers gründlich mit einer weichen Bürste und einem Tuch reinigen. Kein Wasser und keine Lösungs- oder Poliermittel verwenden. Anhaftendes Gras und Schmutz entfernen, insbesondere von den Lüftungsschlitzen.

Den Rasenmäher auf die Seite legen und den Messerbereich reinigen.

Zusammengepresstes Schnittgut im Messerbereich mit einem Holz- oder Plastikstück entfernen.



Den Rasenmäher an einem trockenen Ort aufbewahren. Keine anderen Gegenstände auf die Maschine stellen.

Um Platz zu sparen, die Flügelmuttern lösen und den Griff vollständig zusammenklappen. Sie können den Rasenmäher am Tragegriff (11) tragen.

Sicherstellen, dass die Kabel beim Zusammen- und Aufklappen des Griffoberteils nicht eingeklemmt werden.

**Griffoberteil nicht fallen lassen.**

## UMWELTSCHUTZ

 Innerhalb der EU weist dieses Symbol darauf hin, dass dieses Produkt  nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Wiederverwertung zugeführt werden sollten und um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Bitte entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme oder senden Sie das Gerät zur Entsorgung an die Stelle, bei der Sie es gekauft haben. Diese wird dann das Gerät der stofflichen Verwertung zuführen.

## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Erklären hiermit, dass unser Produkt Beschreibung **WORX Elektrischer Rasenmäher**  
Typ **WG706E(705-719-Bezeichnung der Maschine, Repräsentant Rasenmäher)**  
Funktion **Grasschnitt**

Den Bestimmungen der folgenden Richtlinien entspricht:

Maschinenrichtlinie **2006/42/EC**  
EMV-Richtlinie **2004/108/EC**  
RoHS Weisung **2011/65/EU**

Umweltbelastende Geräuschemissionen von zur Verwendung im Freien vorgesehenen Geräten und Maschinen, Richtlinie **2000/14/EC geändert durch 2005/88/EC**  
Konformitätsbewertungsverfahren nach **Anhang VI**

- Gemessene Schallleistung **90dB(A)**  
- Garantierte Schallleistung **94dB(A)**

- Zertifizierungsstelle

**Name: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Anschrift: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Normen:

**EN 60335-1 EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1 EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744 EN 62233**

The person authorized to compile the technical file,

Zur Kompilierung der technischen Datei ermächtigte Person,

**Name Russell Nicholson**  
**Anschrift Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2013/01/07

Leo Yue  
POSITEC Qualitätsleiter

- 
- 1. INTERRUPTEUR DE SÉCURITÉ**

---

  - 2. SERRE CABLE**

---

  - 3. LEVIER DE CAME DE VERROUILLAGE**

---

  - 4. INDICATEUR DE REMPLISSAGE DU SAC À HERBE**

---

  - 5. SAC DE COLLECTE DE L'HERBE**

---

  - 6. CADRAN DU MODE DE FONCTIONNEMENT**

---

  - 7. MANETTE DE COMMANDE AU GUIDON**

---

  - 8. POIGNÉE SUPÉRIEURE**

---

  - 9. POIGNÉE INFÉRIEURE**

---

  - 10. VOLET DE SÉCURITÉ**

---

  - 11. POIGNÉE DE TRANSPORT**

---

  - 12. CAPOT DU MOTEUR**

---

  - 13. BOULON DE LA LAME (Voir I1)**

---

  - 14. LAME (Voir I1)**
- 


Les accessoires reproduits ou décrits ne sont pas tous compris avec le modèle standard livré.

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Modèle **WG706E(705-719-désignations des pièces, illustration de la Tondeuse à gazon)**

|                               |  |
|-------------------------------|--|
| Tension nominale              | 230-240V~50Hz  |
| Puissance nominale            | 1200W  |
| Largeur de coupe              | 33cm   |
| Hauteur de coupe              | 20-60mm  |
| Positions de hauteur de coupe | 3  |
| Capacité du bac               | 30L  |
| Double isolation              |  /II |
| Poids de la machine           | 10kg   |

## DONNÉES SUR LE BRUIT ET LES VIBRATIONS

|  |  |
|--|--|
| Niveau de pression acoustique  | $L_{pA}$ : 80dB(A) Mode turbo $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|  | $L_{pA}$ : 71dB(A) Mode SILENCIEUX $K_{pA}$ :3dB(A)  |
| Niveau de puissance acoustique   | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Porter des protections auditives lorsque la pression sonore est supérieure à | 80dB(A)  |
| Valeur de vibration mesurée  | 2.5m/s <sup>2</sup> $K=1.5m/s^2$   |

23

## ACCESSOIRES

### Sac de collecte de l'herbe

1

Nous recommandons d'acheter tous les accessoires dans le magasin d'acquisition de la machine. Il est impératif d'utiliser des accessoires de bonne qualité et de marque connue et de choisir l'accessoire correct recommandé dans ce manuel. Pour plus d'informations, se référer à l'emballage des accessoires. Le personnel du magasin est également là pour vous conseiller.

# AVERTISSEMENTS DE SECURITE GENERAUX POUR L'OUTIL



**AVERTISSEMENT: Lire tous les avertissements de sécurité et toutes les instructions.** Ne pas suivre les avertissements et instructions peut donner lieu à un choc électrique, un incendie et/ou une blessure sérieuse.

**Conservé tous les avertissements et toutes les instructions pour pouvoir s'y reporter ultérieurement.**

- Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation par des personnes (y compris les enfants) avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience ou de connaissances, à moins d'être encadrées ou d'avoir reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil, par une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un technicien du S.A.V ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout danger.

## INSTRUCTIONS

- 1) Lire attentivement les instructions, afin de connaître l'utilisation appropriée pour l'appareil
- 2) Ne permettez jamais aux enfants ou aux personnes ne connaissant pas ces instructions d'utiliser la tondeuse. Les règlements locaux peuvent limiter l'âge de l'utilisateur.
- 3) Ne pas tondre à proximité des gens, particulièrement des enfants, ou des animaux.
- 4) Gardez à l'esprit que l'opérateur ou l'utilisateur est responsable des accidents et des dangers survenant à d'autres personnes ou à leurs biens.

## PREPARATION

- 1) Porter toujours des chaussures de sécurité et des pantalons longs. Ne pas utiliser a tondeuse pieds nus ou avec des chaussures ouvertes.
- 2) Examinez complètement la zone où le matériel doit être utilisé et enlevez tous les objets susceptibles d'être projetés par la machine;
- 3) Avant l'utilisation, vérifier que les lames et les boulons de lame ne soient pas endommagés. Remplacer les lames et les boulons cassés ou usés.
- 4) Sur les machines multipales, prenez garde car la rotation d'une lame peut entraîner la rotation d'autres lames.

## FONCTIONNEMENT

- 1) Tondre uniquement de jour ou avec une bonne lumière artificielle.
  - 2) Évitez d'utiliser l'appareil dans l'herbe humide.
  - 3) S'assurer du bon équilibre sur les pentes
  - 4) Marchez, ne courez jamais;
  - 5) Pour les machines rotatives à roues, tondez en travers des pentes, jamais vers le haut ni vers le bas;
  - 6) Faire extrêmement attention en changeant de direction sur les pentes.
  - 7) Ne pas tondre les pentes excessivement raides
  - 8) Faire très attention en renversant ou en tirant l'appareil vers vous.
  - 9) Arrêter la lame si l'appareil doit être incliné ou transporté sur des surfaces autres que l'herbe
  - 10) N'utiliser jamais l'appareil avec des protections (capots etc.) défectueuses, ou sans dispositifs de sécurité en place, par exemple volet de protection et/ou récupérateur d'herbe.
  - 11) Se tenir à l'écart des lames lors du branchement de la machine
  - 12) Ne jamais porter un appareil tandis que le moteur fonctionne;
  - 13) Ne mettez pas les mains ou les pieds à proximité des pièces en rotation lorsque que la tondeuse est en marche;
  - 14) Retirer la prise
- Avant le contrôle, le nettoyage ou toute



- opération sur la machine;
- Après avoir heurté un objet étranger. Inspecter l'appareil pour déceler les dommages et dépanner si besoin;
- Si l'appareil commence à vibrer anormalement (contrôler immédiatement);

- Recommandations:
- Ne brancher la machine que sur un circuit secteur protégé par un dispositif différentiel résiduel (RCD) avec un courant de déclenchement non supérieur à 30 mA.

## ENTRETIEN

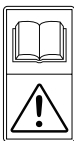
- 1) Afin d'utiliser la machine en toute sécurité garder tous les écrous, boulons, et les vis serrés;
- 2) Vérifier fréquemment l'usure ou la détérioration du bac récupérateur d'herbe;
- 3) Par sécurité, remplacer toutes parties usées ou endommagées;
- 4) Soyez prudent lors du réglage de la machine pour ne pas vous coincer les doigts entre les lames mobiles et les parties fixes de la machine.



### AVERTISSEMENT:

- N'utilisez pas la tondeuse à gazon si le cordon est usé ou endommagé.
- Ne pas connecter un cordon endommagé sur le secteur et ne pas le toucher avant qu'il soit débranché du secteur. Un cordon endommagé peut conduire à un contact avec des pièces sous tension.
- Ne pas toucher les lames avant que la machine ne soit débranchée du secteur et que les lames se soient complètement arrêtées.
- Tenir les prolongateurs électriques à l'écart des lames. Les lames peuvent endommager les cordons et conduire à un contact avec des pièces sous tension.
- To disconnect the supply (i.e, pulling the plug from the socket)
- Toutes les fois que vous laissez la machine sans surveillance,
- Avant d'éliminer un bouchage,
- Avant le contrôle, le nettoyage ou toute opération sur la machine,
- Après le choc avec un objet étranger,
- Débrancher l'alimentation (c'est-à-dire enlever la fiche de la prise).
- Lire avec attention les instructions pour une utilisation de la machine en toute sécurité;

## SYMBOLES



Lire attentivement la notice et la conserver



Tenez vous à bonne distance.



La lame continue à tourner après le relâchement de l'interrupteur. Attendre que tous les composants de la machine se soient complètement arrêtés avant de les toucher.



Faites attention aux lames aiguisées. Les lames continuent de tourner après le relâchement de l'interrupteur – Enlevez la prise du secteur avant toute maintenance ou si le cordon est endommagé.



Maintenez le câble de raccordement hors de portée de la lame.



Ce produit est marqué du symbole du tri sélectif relatif aux déchets d'équipements électriques et électroniques. Cela signifie que ce produit doit être pris en charge par un système de collecte sélectif conformément à la directive Européenne 2002/96/CE afin de pouvoir soit être recyclé soit démantelé afin de réduire tout impact sur l'environnement. Les produits électroniques n'ayant pas fait l'objet d'un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.

## UTILISATION CONFORME

Ce produit est destiné à la tonte de pelouses de particuliers.

## ASSEMBLAGE

**AVERTISSEMENT!** Avant de monter la tondeuse à gazon, vérifiez les accessoires selon les informations ci-dessus, assurez-vous que les accessoires sont terminées.

### 1. ASSEMBLER LA POIGNÉE (Voir A1, A2, A3, A4)

- 1) Retirez les vis (X2) de chaque côté du carter (Voir A1).
- 2) Insérez la poignée inférieure (9) dans les trous prévus sur le carter.
- 3) Serrez les vis fournies (Voir A2).
- 4) Fixez la poignée supérieure (8) avec les boulons ainsi que le levier de came de fixation (9) à la poignée inférieure (Voir A3).
- 5) Serrez les deux leviers de came de fixation. Vérifiez que la poignée est COMPLÈTEMENT fixée.

La pression du levier de came peut être réglée en ajustant le levier de la came de fixation (3) dans le sens horaire ou antihoraire. (NE SERREZ PASTROP)

- REMARQUE:** E Assurez vous que les écrous sont totalement insérés dans les poignées avant d'installer les boutons de poignée.
- 6) Fixez les attache-câbles (2) fournis aux poignées inférieure et supérieure. Insérez le câble dans les attache-câbles en laissant suffisamment de jeu (Voir A4).

### 2. ASSEMBLER LE SAC A HERBE

Fixez la poignée en haut du réservoir d'herbe comme illustré dans les Fig B1-B4.

- Étape 1. Pressez brièvement sur l'avant de la poignée (Voir B2).
- Étape 2. Puis poussez-la vers l'arrière (Voir B2).
- Étape 3. Poussez vers le bas la partie arrière de la poignée (Voir B2).
- Étape 4. Pour finir, fixez les clips en plastique sur le cadre métallique (Voir B3).

 **AVERTISSEMENT: N'installez pas la poignée en position inverse. Fixez la poignée ainsi qu'indiqué dans la Fig B1.**


### 3. INSTALLER LE SAC A HERBE (Voir C1, C2, C3)

- 1) Arrêtez la tondeuse, patientez jusqu'à ce que la lame s'arrête et retirez la clé de sécurité.
- 2) Soulevez le volet de sûreté et tenez-le vers le haut, assurez-vous que le paillage inséré a été retiré.
- 3) Prenez le sac à herbe par la poignée, et positionnez-le sur les crochets inférieurs (a) sur le tablier de la tondeuse (Voir C2).
- 4) Relâchez le dispositif de protection de sûreté pour verrouiller le sac à herbe en place. Assurez-vous que le sac à herbe est fermement installé (Voir C3).

**REMARQUE:** Enfoncez légèrement le sac à herbe pour vous assurer qu'il est complètement installé.

### 4. RETIRER/VIDER

Soutenez le sac à herbe, lever le volet de sécurité (10) et le retenir. Retirer le sac à herbe (5).

 **AVERTISSEMENT:** Vérifiez toujours que le volet de sécurité soit bien rabattu avant utilisation. Ne levez jamais le battant de protection (10) lorsque la tondeuse à gazon est utilisée sans sac à herbe fixé.

## UTILISATION

### 1. MARCHÉ-ARRÊT (Voir D1, D2)

#### MARCHE

Connectez la prise au secteur et allumez la tondeuse.

**La boîte de commutation est équipée d'un bouton de verrouillage pour éviter tout démarrage accidentel.**

Avec une main, appuyer sur le bouton de sécurité (D1) et le maintenir enfoncé, avec l'autre pousser le levier interrupteur (D2) vers la poignée et relâcher le bouton de verrouillage de sécurité. La machine démarre, attendre qu'elle fonctionne à plein régime avant de couper l'herbe. Puis utiliser les deux mains pour tenir la manette de commande au guidon.


### ARRÊT

Relâcher la manette de commande au guidon.

### 2. TONDRE

Pour plus de commodité, le mieux est de commencer à tondre près d'une prise électrique et de s'éloigner. Tondre la pelouse en angle droit par rapport à la prise électrique et placer le câble électrique sur les parties déjà tondues.

**REMARQUE: Le moteur est protégé par une coupure de sécurité qui s'active lorsque la lame se bloque ou que le moteur est en surcharge.** Lorsque ceci survient, enlevez la fiche de l'alimentation. Relâchez le levier interrupteur, dégagez toute obstruction, puis redémarrez -la. Si la tondeuse s'éteint de nouveau, augmentez la hauteur de coupe pour réduire les efforts sur le moteur.

 **AVERTISSEMENT!** En tondant, ne pas laisser le moteur forcer. Quand le moteur force sa vitesse baisse et le bruit du moteur change. Quand cela se produit arrêter de tondre, relâcher la commande au guidon et augmenter la taille de coupe. Si ces indications ne sont pas respectées, cela peut endommager la machine.

### 3. INDICATEUR DE REMPLISSAGE DU SAC A HERBE (Voir E)

Pour vous rappeler de vider immédiatement le sac à herbe lorsqu'il est plein, la tondeuse comporte un indicateur en haut du sac pour indiquer l'état de remplissage. Vous pouvez le suivre comme ci-dessous :

**État vide : Le couvercle flotte (a)**



**État plein : Le couvercle s'abaisse (b)**



### 4. DÉCHARGEMENT ARRIÈRE (Voir F)

La tondeuse est dotée d'une fonction de déchargement arrière, de façon à pouvoir tondre sans sac de collecte. Les débris seront déchargés par la chute arrière.

## 5. WORK MODE DIAL (Voir G)

### État 1: Mode turbo



Régalez le cadran sur Mode turbo lorsque vous coupez de l'herbe touffue ou envahissante.

### État 2: Mode SILENCIEUX



Sélectionnez le mode DOUX pour une utilisation normale, pour retirer environ 20mm d'herbe à la fois.

**IMPORTANT!** La fonction TURBO n'est activée que lorsque la tondeuse est en action. En mode TURBO ou SILENCIEUX, la vitesse du moteur varie pendant le fauchage de l'herbe.

## 6. RÉGLAGE DE LA HAUTEUR DE COUPE (Voir H)



**AVERTISSEMENT!** Avant de régler la hauteur de coupe, attendre que la machine soit complètement arrêtée. Les lames continuent à tourner après l'arrêt de la tondeuse, une lame qui tourne peut causer des dégâts. Attendre que tous les éléments de la machine soient totalement arrêtés avant de les toucher.

Avant de tondre pour la première fois, réglez la hauteur de coupe à la position souhaitée. La tondeuse peut être réglée sur 3 hauteurs de coupe entre 20mm et 60mm. Agrippez une roue et extrayez-la de la gorge avant de la repositionner à la hauteur requise. **TOUTES** les autres roues doivent être positionnées à la même hauteur.

## ENTRETIEN

**Retirer la fiche de la prise avant de procéder à un réglage, une réparation ou un entretien.**

L'outil motorisé ne requiert pas de graissage ou d'entretien supplémentaire. Il n'y a pas de pièces réparables par l'utilisateur dans cet outil. Ne jamais utiliser d'eau ou de nettoyants chimiques pour nettoyer l'outil. Nettoyer avec un chiffon sec. Toujours conserver l'outil motorisé dans un endroit sec. Maintenir les fentes de ventilation du moteur propres. Empêcher que les

commandes de marche soient couvertes de sciure. Il est normal que des étincelles soient visibles dans les fentes de ventilation, cela n'endommagera pas l'outil motorisé.

Si l'alimentation est endommagée, elle doit être remplacée par le fabricant, son agent de maintenance ou une personne qualifiée de façon similaire, afin d'éviter tout danger.

## MAINTENANCE DES LAMES (Voir 11, 12)



**AVERTISSEMENT!** Ne jamais effectuer d'assemblage ou d'ajustement avec la prise branchée à la tondeuse. Toujours s'assurer que l'interrupteur d'alimentation est sur la position arrêt et que la prise est débranchée. Pour manipuler la lame, penser à toujours utiliser des gants de protection. Suivre ces procédures pour enlever et remplacer la lame.

Utiliser des gants de jardin (non fournis) et une clé spéciale (non fournis) pour retirer la lame. Tenir la lame (14) et dévisser le boulon (13) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Enlever la lame à changer et fixer la nouvelle sur le boulon.

S'assurer que la lame est correctement placée comme sur la Fig. I1, puis serrez fermement le boulon. **NE PAS SERRER TROP FORT.**

Renouvelez la lame en métal après 50h de tonte ou 2 ans d'utilisation si les 50h n'ont pas été atteintes, même si elle paraît en bon état.


**Si la lame est fissurée ou endommagée, remplacez-la.**

## RANGEMENT:(Voir J)

Nettoyer l'extérieur de la machine en utilisant une brosse douce et un chiffon. N'utiliser jamais d'eau, de produits chimiques. Enlever tous les herbes et débris et maintenir les fentes de ventilations propres. Coucher la machine et nettoyer le secteur de la lame. Si il reste de l'herbe sous la lame, retirer la avec un instrument en bois ou en plastique. Ranger la machine dans un endroit sec. Ne posez pas d'autres objets sur la machine. Pour faciliter le rangement détacher les écrous papillons et plier les poignées. Vous pouvez transporter la tondeuse grâce à la poignée de transport (11).

Assurez vous que les câbles ne soient pas coincés en pliant ou dépliant les poignées supérieures. **N'abaissez pas les poignées.**

## PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

 Ce produit est marqué du symbole du tri sélectif relatif aux déchets d'équipements électriques et électroniques. Cela signifie que ce produit doit être pris en charge par un système de collecte sélectif conformément à la directive Européenne 2002/96/CE afin de pouvoir soit être recyclé soit démantelé afin de réduire tout impact sur l'environnement. Les produits électroniques n'ayant pas fait l'objet d'un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Nous,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Déclarons ce produit  
Description **WORX Tondeuse à gazon électrique**  
Modèle **WG706E(705-719-désignations des pièces, illustration de la Tondeuse à gazon)**  
Fonction **Tondeuse à gazon**

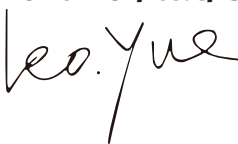
Est conforme aux directives suivantes:  
Directive européenne machine **2006/42/CE**  
Directive européenne sur la compatibilité électromagnétique **2004/108/CE**  
Directive RoHS **2011/65/EU**  
Directive sur l'émission du bruit pour un équipement à utiliser en extérieur **2000/14/CE amendée par 2005/88/CE**  
Procédure d'évaluation de la conformité conformément à **Annex VI**  
-Niveau de pression acoustique ure as per **Annex VI.**  
-Niveau de pression acoustique **90dB(A)**  
-Niveau d'intensité acoustique **94dB(A)**

29

Notification réalisée par  
**Nom: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Adresse: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Et conforme aux normes:  
**EN 60335-1 EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1 EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744 EN 62233**

La personne autorisée à compiler le dossier technique,  
**Nom Russell Nicholson**  
**Adresse Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**





2013/01/07  
Leo Yue  
Responsable qualité POSITEC

- 
- 1. PULSANTE DI SICUREZZA**

---

  - 2. SERRACAVO**

---

  - 3. LEVA DI BLOCCAGGIO A CAMMA**

---

  - 4. INDICATORE DI RIEMPIMENTO DEL RACCOGLITORE**

---

  - 5. SACCO RACCOLTA ERBA**

---

  - 6. GHIERA DELLA MODALITÀ OPERATIVA**

---

  - 7. LEVA DI AVVIAMENTO**

---

  - 8. IMPUGNATURA SUPERIORE**

---

  - 9. IMPUGNATURA INFERIORE**

---

  - 10. ALETTA DI SICUREZZA**

---

  - 11. MANIGLIA PER IL TRASPORTO**

---

  - 12. CARTER MOTORE**

---

  - 13. BULLONE DELLA LAMA (Vedere I1)**

---

  - 14. LAMA (Vedere I1)**
- 


**Accessori illustrati o descritti non fanno necessariamente parte del volume di consegna.**

## SPECIFICHE TECNICHE

Codice **WG706E(705-719- designazione del macchinario rappresentativo del  
Tosatrice per Giardini)**

|                             |               |
|-----------------------------|---------------|
| Tensioni nominali           | 230-240V~50Hz |
| Potenza nominale            | 1200W         |
| Larghezza di taglio         | 33cm          |
| Altezza di taglio           | 20-60mm       |
| Posizioni altezza di taglio | 3             |
| Capacità contenitore erba   | 30L           |
| Classe protezione           | □/II          |
| Peso macchina               | 10Kg          |

## DATI RELATIVI AL RUMORE E ALLA VIBRAZIONE

|   |  |
|---|--|
| Pressione acustica ponderata A  | $L_{pA}$ : 80dB(A) Modalità Turbo $K_{pA}$ : 3dB(A)                                |
|   | $L_{pA}$ : 71dB(A) Modalità Silenziosa $K_{pA}$ : 3dB(A)                           |
| Potenza acustica ponderata A  | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
|   | 80dB(A)  |
| Indossare protezione per le orecchie quando la pressione acustica è superiore a |  |
| Vibrazione ponderata tipica   | 2.5m/s <sup>2</sup> $K=1.5m/s^2$   |

31

## ACCESSORI

**Sacco raccolta erba**

**1**

Si raccomanda di acquistare tutti gli accessori nello stesso negozio in cui è stato acquistato l'attrezzo. Usare accessori di buona qualità e di marca sconosciuta. Fare riferimento alla confezione dell'accessorio per altri dettagli. Il personale del negozio può aiutarvi e consigliarvi.

# AVVISI GENERALI PER LA SICUREZZA DEGLI UTENSILI A MOTORE



**ATTENZIONE!** È assolutamente necessario leggere attentamente tutte le istruzioni. Eventuali errori nell'adempimento delle istruzioni qui di seguito riportate potranno causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

## Conservare tutti gli avvisi e le istruzioni per poterle consultare quando necessario.

- Questo dispositivo non è inteso per l'uso da parte di persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensorie o mentali ridotte o con scarsa esperienza e conoscenza del prodotto, a meno che non sia utilizzato sotto la supervisione da parte di persone responsabili per la loro sicurezza.
- I bambini devono essere controllati per garantire che non giochino con il dispositivo.  
Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal centro servizi o da personale qualificato in modo da evitare rischi.

## ADDESTRAMENTO

- 1) Leggere con attenzione le istruzioni. Acquisire familiarità con i comandi e il corretto funzionamento dell'apparecchio.
- 2) Non permettere mai ai bambini o alle persone sprovviste delle necessarie competenze di utilizzare l'attrezzo. L'età minima di utilizzo dello stesso può variare a seconda delle diverse normative locali.
- 3) Non usare il tosaerba in presenza di altre persone, in particolar modo di bambini o di animali domestici.
- 4) Ricordare che l'operatore o l'utente sono responsabili di incidenti o rischi che dovessero verificarsi ai danni di terzi o delle proprietà.

## OPERAZIONI PRELIMINARI

- 1) Durante il lavoro, indossare sempre calzature robuste e pantaloni lunghi. Non utilizzare l'apparecchio scalzi o indossando

sandali aperti.

- 2) Ispezionare con attenzione l'area in cui si deve utilizzare l'apparecchiatura e togliere tutti gli oggetti che potrebbero essere lanciati dall'apparecchiatura;
- 3) Prima dell'uso, verificare visivamente che le lame, i rispettivi bulloni e il gruppo di taglio non siano usurati o danneggiati. In tal caso, sostituire le lame o i bulloni in blocco per mantenere l'equilibrio.
- 4) Su macchine con più lame, prestare attenzione perché ruotando una lama si provoca la rotazione dell'altra lama.

## FUNZIONAMENTO

- 1) Usare il tosaerba solo nelle ore diurne o in buone condizioni di luce artificiale.
- 2) Se possibile, evitare di utilizzare l'apparecchio su erba bagnata.
- 3) Sui terreni in pendenza, è necessario mantenere sempre la stabilità.
- 4) Camminare, non correre mai;
- 5) Per le apparecchiature rotative dotate di ruote, effettuare il taglio in senso trasversale a superfici inclinati, mai dall'alto verso il basso;
- 6) Prestare estrema attenzione ai cambi di direzione nelle suddette condizioni di pendenza.
- 7) Non usare il tosaerba su pendii estremamente scoscesi.
- 8) Prestare la massima attenzione tirando a sé l'apparecchio o invertendo la direzione dello stesso.
- 9) Arrestare la/e lama/e ove sia necessario inclinare l'attrezzo ai fini del trasporto da o verso un'altra area di tosatura e su superfici diverse da quelle erbose.
- 10) Non utilizzare mai il tosaerba se le protezioni o i ripari sono danneggiati o senza i gli appositi apparati di sicurezza, come i deflettori e/o il dispositivo di raccolta erba.
- 11) Azionare il motore attenendosi alle istruzioni e mantenendo i piedi a distanza di sicurezza dagli attrezzi da taglio.
- 12) Non raccogliere, né trasportare il tosaerba a motore in funzione
- 13) Non mettere le mani o i piedi vicino alle parti rotanti quando il tosaerba è in uso;



- 14) Togliere la spina dalla presa di corrente
- Prima di controllare, pulire o effettuare lavori sulla apparecchiatura;
  - Dopo aver individuato un corpo estraneo. Ispezionare l'apparecchio in cerca di danni ed eventualmente provvedere alle necessarie riparazioni;
  - Qualora l'attrezzo inizi a vibrare in maniera anomala (verificare immediatamente);
- Dopo avere colpito un oggetto estraneo,
  - Ogni volta che l'apparecchio inizia a vibrare in modo anomalo.
  - Leggere attentamente le istruzioni per poter utilizzare in modo sicuro l'apparecchio;
  - Raccomandazioni:
  - Collegare l'apparecchio solo a un circuito di alimentazione protetto da un dispositivo per correnti residue (RCD) con corrente di intervento non superiore a 30mA.

## **MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE**

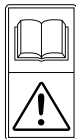
- 1) Ai fini della sicurezza delle operazioni, accertarsi che tutti i dadi, i bulloni e le viti dell'apparecchio siano saldamente avvitati;
- 2) Controllare frequentemente il grado di usura e deterioramento del dispositivo di raccolta erba;
- 3) Per maggiore sicurezza, sostituire le parti usurate o danneggiate;
- 4) Prestare attenzione durante la regolazione della macchina per impedire che le dita rimangano incastrate tra le lame mobili e le parti fisse della macchina.



### **AVVERTENZA:**

- Non utilizzare il tosaerba se i cavi sono danneggiati o usurati.
- Non collegare cavi danneggiati alla rete elettrica o non maneggiare un cavo danneggiato prima che sia stato scollegato dalla rete elettrica. Se si maneggiano cavi danneggiati, si può venire a contatto con parti scoperte del cavo.
- Non toccare le lame prima che l'apparecchio sia stato scollegato dalla rete elettrica e prima che le lame si siano arrestate completamente.
- Tenere i cavi di prolunga distanti dalle lame. Le lame possono danneggiare i cavi e venire a contatti con parti scoperte del cavo.
- Togliere l'alimentazione (p.e. staccando la spina dalla presa di corrente)
- Ogni volta che si lascia l'apparecchiatura incustodita,
- Prima di eliminare un'ostruzione,
- Prima di controllare, pulire o effettuare lavori sulla apparecchiatura,

## LEGENDA SIMBOLI



Leggere attentamente il manuale d'istruzione ed assicurarsi di aver compreso completamente i comandi descritti e il relativo funzionamento



Tenere gli astanti a distanza di sicurezza.



Le lame continuano a ruotare anche dopo lo spegnimento dell'attrezzo. Prima di toccarle, attendere fino a quando le parti in movimento della macchina si sono completamente arrestate.



Fare attenzione alle lame affilate. Le lame continuano a ruotare, anche dopo che il motore è stato spento. Togliere la spina dalla rete elettrica prima di eventuali interventi di manutenzione o se il cavo di alimentazione risulta danneggiato.



Non avvicinare il cavo di collegamento alla lama da taglio.



Questo prodotto è stato contrassegnato con un simbolo in materia di rimozione di rifiuti elettrici ed elettronici. Ciò significa che questo prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici, ma che deve essere restituito ad un sistema di raccolta conforme alla Direttiva Europea 2002/96/CE dove sarà riciclato o smontato per ridurre l'impatto sull'ambiente. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche possono essere pericolose per l'ambiente e per la salute umana poiché contengono sostanze pericolose.

## USO CONFORME ALLE NORME

Questo prodotto è stato progettato per tosare l'erba di prati domestici.

## MONTAGGIO

**! IMPORTANTE!** Prima di assemblare la tosaerba, controllare gli accessori sulla base delle precedenti informazioni, ed accertarsi che siano presenti tutti gli accessori.

### 1. MONTAGGIO DEL MANUBRIO (Vedere A1, A2, A3, A4)

- 1) Rimuovere le viti (x2) su entrambi i lati della copertura (Vedere A1).
- 2) Inserire l'impugnatura inferiore (9) nei fori che ci sono sulla copertura.
- 3) Fissare usando le viti fornite in dotazione (Vedere A2).
- 4) Attaccare l'impugnatura superiore (8) usando i bulloni e bloccare la leva della camma (3) sull'impugnatura inferiore (9) (Vedere A3).
- 5) Stringere le due leve della camma. Verificare che l'impugnatura sia **TOTALMENTE** bloccata. La pressione della leva della camma può essere messa a punto regolando il senso orario o antiorario il blocco della leva della camma (3). **NON SERRARE ECCESSIVAMENTE.**

**NOTA:** Assicurarsi che i bulloni siano inseriti completamente attraverso le impugnature prima di installare le manopole dell'impugnatura.

- 6) Attaccare all'impugnatura superiore ed inferiore i fermacavi (2) forniti in dotazione. Inserire il cavo nei fermagli assicurandosi che abbia gioco sufficiente (Vedere A4).

### 2. MONTAGGIO DEL SACCO RACCOLTA ERBA

Collegare l'impugnatura del raccogliitore sulla parte superiore del raccogliitore, come mostrato nella Figura B1-B4.

Fase 1. Premere brevemente la parte

frontale dell'impugnatura (Vedere B2).

- Fase 2. Poi spingere avanti (Vedere B2).
- Fase 3. Abbassare la parte posteriore dell'impugnatura (Vedere B2).
- Fase 4. Infine, mettere i fermagli di plastica sulla struttura metallica (Vedere B3).



**AVVERTENZA: Non installare l'impugnatura al contrario.**

**Installare l'impugnatura come mostrato nella Figura B1.**

### **3. MONTAGGIO DEL SACCO RACCOLTA ERBA (Vedere C1, C2, C3)**

- 1) Spegnerne il tagliaerba, attendere fino a quando le lame si arrestano e togliere la chiavetta di sicurezza.
- 2) Sollevare l'aletta di sicurezza e tenerla sollevata, verificare che l'attacco del decespugliatore sia stato tolto.
- 3) Prendere la sacca raccolta erba dell'impugnatura, e posizionare la sacca raccolta erba sui ganci inferiori (a) nella scocca del tagliaerba (Vedere C2).
- 4) Rilasciare la protezione di sicurezza per bloccare la sacca raccolta erba in posizione. Verificare che la sacca sia bloccata bene (Vedere C3).

**NOTA:** Rilasciare leggermente la sacca raccolta erba per controllare che sia stata installata bene.

### **4. SMONTAGGIO/COME SVUOTARE**

Afferrare il raccoglitore, sollevare l'aletta di sicurezza (10) ed inserire il raccoglitore per erba (5).



**AVVERTENZE!** Verificare sempre che l'aletta di sicurezza riesca sempre a chiudersi bene la bocchetta di scarico. Non scollegare mai l'aletta di protezione (10) quando la tosaerba è in uso senza avere installato il raccoglitore.

## **FUNZIONAMENTO**

### **1. AVVIAMENTO ED ARRESTO (Vedere D1, D2)**

#### **AVVIAMENTO**

Collegare la spina alla rete elettrica ed accendere l'apparecchio.

**La scatola dell'interruttore è**

### **provvista di un pulsante di blocco che impedisce l'avviamento accidentale dell'apparecchio.**

Tener premuto il pulsante di sicurezza (D1) con una mano, spingendo con l'altra la leva di avviamento (D2) in direzione dell'impugnatura; rilasciare infine il pulsante di blocco di sicurezza. A questo punto, il tosaerba entra in funzione fino al raggiungimento della massima velocità che precede il taglio dell'erba.

Per mantenere l'apparecchio in funzione, tenere la leva di avviamento con entrambe le mani.

#### **ARRESTO**

Rilasciare la leva di avviamento.

### **2. UTILIZZO DEL TOSAERBA**

Per comodità di taglio, potrebbe essere necessario iniziare a tosare l'erba in prossimità di un punto di alimentazione elettrica e procedere via via allontanandosi dalla presa di corrente. Tosare il prato procedendo ad angolo retto partendo dalla fonte di energia, mantenendo il cavo di alimentazione sul lato già tagliato.

**NOTA: Il motore è protetto da un interruttore di sicurezza che viene attivato quando la lama si inceppa o in caso di sovraccarico del motore.** In questi casi, togliere la spina dalla presa di corrente. Rilasciare la leva dell'interruttore. Eliminare l'interruzione e riavviare l'apparecchio. Se il tagliaerba si esclude di nuovo, aumentare l'altezza del taglio per ridurre il carico sul motore.



**AVVERTENZA!** Fare attenzione a non sforzare il motore del tosaerba con servizi particolarmente pesanti. Una diminuzione di velocità ed una variazione del suono del motore indicano che quest'ultimo è sotto sforzo; in questo caso, è necessario interrompere il lavoro, rilasciare la leva di avviamento ed aumentare l'altezza di taglio. Un'eventuale inottemperanza in questo senso, potrebbe danneggiare l'apparecchio.

### **3. INDICATORE DI RIEMPIMENTO DEL RACCOGLITORE (Vedere E)**

La tosaerba fornisce un indicatore, in alto sul raccoglitore, che mostra lo stato di raccolta e

ricorda di eseguire lo svuotamento quando il raccogliitore è pieno. L'indicazione si segue così:

**Vuoto: Aletta aperta (a)**



**Pieno: Aletta chiusa (b)**



#### **4. SCARICO POSTERIORE (Vedere F)**

La tosaerba ha la funzione di scarico posteriore, così che si può falciare il prato senza raccogliitore. I residui saranno scaricati dallo scarico posteriore.

#### **5. GHIERA DELLA MODALITÀ OPERATIVA (Vedere G)**

**Stato 1: Modalità Turbo**



Impostare la ghiera sulla Modalità Turbo quando si falciano prati densi o cresciuti.

**Stato 2: Modalità Silenziosa**



Selezionare la modalità Silenzioso quando si falcia quotidianamente, rimuovendo circa 20mm d'erba per volta.

**IMPORTANTE!** La funzione TURBO viene attivata solo durante il taglio dell'erba. Quando si seleziona la modalità TURBO o Silenziosa, la velocità del motore cambia durante il taglio dell'erba.

#### **6. REGOLAZIONE DELL'ALTEZZA DI TAGLIO (Vedere H)**



**AVVERTENZA!** Prima di regolare l'altezza del tosaerba, attendere che l'apparecchio si arresti completamente. Le lame del tosaerba continuano a ruotare anche dopo lo spegnimento della macchina creando quindi una situazione di pericolo. Attendere che tutti i componenti dell'apparecchio si arrestino completamente prima di toccarli. Prima di eseguire il primo taglio, regolare la profondità di taglio del tosaerba. Il tagliaerba può essere regolato su 3 altezze di taglio tra

20mm e 60mm.

Afferrare una ruota, estrarla dalla guida e riposizionarla all'altezza richiesta. TUTTE le altre ruote devono essere riposizionate alla stessa altezza.

## **MANUTENZIONE**

**Rimuovere la spina dalla presa di corrente prima di eseguire qualsiasi regolazione, riparazione o manutenzione.**

L'attrezzo non richiede di lubrificazione o manutenzione aggiuntiva.

All'interno dell'attrezzo non ci sono parti riparabili da parte dell'utente. Non usare mai acqua o detergenti chimici per pulire l'attrezzo. Pulire con un panno asciutto. Immagazzinare sempre gli attrezzi elettrici in luoghi asciutti. Tenere pulite le aperture di ventilazione del motore. Tenere puliti dalla polvere tutti i controlli operativi. La formazione di scintille all'interno delle aperture di ventilazione, è un fenomeno normale che non crea danni all'attrezzo. Se il cavo d'alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, il suo distributore o persona egualmente qualificata per evitare pericoli.

#### **MANUTENZIONE DELLE LAME (Vedere I1, I2)**



**AVVERTENZA!** Non eseguire per nessun motivo operazioni di assemblaggio o messa a punto sul tosaerba ad alimentazione inserita. Accertarsi sempre che il pulsante di accensione si trovi sulla posizione OFF e che la spina di alimentazione sia scollegata dalla rete elettrica. Maneggiare sempre la lama indossando dei guanti di protezione, onde evitare di ferirsi con i bordi acuminati.

Per procedere alla rimozione e alla sostituzione delle lame, è necessario attenersi alle seguenti procedure. Rimuovere la lama del tosaerba utilizzando guanti da giardinaggio (non inclusi) e una chiave per dadi cilindrici (non inclusi). Tenendo la lama (14), svitare in senso antiorario il relativo bullone (13) per mezzo della chiave. Togliere la lama e agganciarne una nuova allo stesso bullone. Posizionare la lama in

maniera corretta, come mostrato nella Fig. 11 e infine stringere saldamente il bullone. **NON STRINGERE ECCESSIVAMENTE.**

Sostituire la lama in metallo del tosaerba dopo 50 ore, oppure dopo 2 anni di servizio, a prescindere dallo stato di conservazione.

**Sostituire la lama spezzata o danneggiata con una nuova.**

## IMMAGAZZINAMENTO: (Vedere J)


Pulire a fondo la parte esterna della macchina usando un panno o una spazzola morbida. Non usare acqua, solventi o prodotti lucidanti. Rimuovere ogni traccia di grasso e detriti, soprattutto dalle fessure di ventilazione.

Ribaltare lateralmente il tosaerba e procedere alla pulizia del gruppo di taglio. Rimuovere dalla lama gli eventuali accumuli di erba servendosi di un utensile di legno o plastica. Conservare la macchina in un posto asciutto. Non accatastare sopra di essa altri oggetti. Per facilitare l'immagazzinamento dell'apparecchio, è possibile piegare le impugnature, dopo aver allentato i dadi ad alette.

Il tagliaerba può essere trasportato usando l'apposita impugnatura (11).

Nel piegare o distendere le impugnature, fare attenzione a non impigliare o aggrovigliare i cavi. **Evitare di far cadere le impugnature.**

## TUTELA AMBIENTALE

 Questo prodotto è stato contrassegnato con un simbolo in materia di rimozione di rifiuti elettrici ed elettronici. Ciò significa che questo prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici, ma che deve essere restituito ad un sistema di raccolta conforme alla Direttiva Europea 2002/96/CE dove sarà riciclato o smontato per ridurre l'impatto sull'ambiente. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche possono essere pericolose per l'ambiente e per la salute umana poiché contengono sostanze pericolose.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Noi  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Dichiara che l'apparecchio,  
Descrizione **WORX Tagliaerba elettrico**  
Codice **WG706E(705-719- designazione del macchinario rappresentativo del Tosatrice per Giardini)**  
Funzione **Falciatura prati**

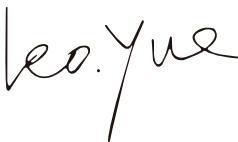
È conforme alle seguenti direttive,  
Direttiva macchine **2006/42/EC**  
Direttiva sulla compatibilità elettromagnetica **2004/108/EC**  
Direttiva RoHS **2011/65/EU**  
Direttiva sulla rumorosità delle macchine ed attrezzature funzionanti all'aperto **2000/14/EC modificata dalla 2005/88/EC**  
Procedura di conformità come da **Annex VI**  
Potenza acustica pesata **90 dB(A)**  
Massima potenza di rumore garantita **94dB(A)**

L'organismo competente:

**Denominazione: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Indirizzo: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Conforme a,  
**EN 60335-1 EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1 EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744 EN 62233**

Il responsabile autorizzato alla compilazione della documentazione tecnica,  
**Nome Russell Nicholson**  
**Indirizzo Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2013/01/07  
Leo Yue  
POSITEC Direttore Qualità



- 
- 1. BOTÓN DE SEGURIDAD**

---

  - 2. PIEZAS DE SUJECIÓN DEL CABLE**

---

  - 3. PALANCA DE BLOQUEO DE LEVA**

---

  - 4. INDICADOR DE LLENADO DEL SACO DE CÉSPED**

---

  - 5. DEPÓSITO DE HIERBA**

---

  - 6. DIAL DE MODO DE FUNCIONAMIENTO**

---

  - 7. PALANCA DEL INTERRUPTOR**

---

  - 8. MANGO SUPERIOR**

---

  - 9. MANGO INFERIOR**

---

  - 10. ALETA DE SEGURIDAD**

---

  - 11. MANGO DE TRANSPORTE**

---

  - 12. CUBIERTA DEL MOTOR**

---

  - 13. PERNO DE LA CUCHILLA (Ver I1)**


---

  - 14. HOJA DE SIERRA (Ver I1)**
- 


Los accesorios ilustrados o descritos pueden no corresponder al material suministrado de serie con el aparato.

# DATOS TÉCNICOS

Modelo **WG706E(705-719-denominaciones de maquinaria, representantes de Cortadora de Césped)**

|                                  |  |
|----------------------------------|--|
| Voltaje nominal                  | 230-240V~50Hz  |
| Potencia nominal                 | 1200W  |
| Anchura de corte                 | 33cm   |
| Altura de corte                  | 20-60mm  |
| Posiciones de altura de corte    | 3  |
| Capacidad de colección de césped | 30L  |
| Doble aislamiento                |  /II |
| Peso de la máquina               | 10kg   |

## RUIDO Y DATOS DE VIBRACIÓN

|  |  |
|--|--|
| Nivel de presión acústica de ponderación                         | $L_{pA}$ : 80dB(A) Modo turbo $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|  | $L_{pA}$ : 71dB(A) modo SILENCIOSO $K_{pA}$ :3dB(A)  |
| Nivel de potencia acústica de ponderación                        | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Úsese protección auditiva cuando la presión acústica sea mayor a | 80dB(A)  |
| Frecuencia de vibración típica                                   | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

39

## ACCESORIOS

### Bolsa de recolección de hierba

1

Recomendamos que adquiera todos sus accesorios en el mismo comercio donde compró la herramienta. Utilice accesorios de buena calidad y de marca reconocida. Elija los accesorios de acuerdo con el trabajo que pretende realizar. Consulte los estuches de los accesorios para más detalles. El personal del comercio también puede ayudar y aconsejar.

# ADVERTENCIA DE SEGURIDAD GENERALES SOBRE HERRAMIENTAS ELÉCTRICAS



**¡ADVERTENCIA!** Leer todas las instrucciones. Si no se respetan las instrucciones, existe un riesgo de descargas eléctricas, de incendio y/o de graves heridas.

## Conserve todas las advertencias e instrucciones para futuras consultas.

- Este aparato no ha sido diseñado para su uso por personas (incluyendo niños) con facultades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que lo hagan bajo supervisión o instrucciones concernientes al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.

- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no juegan con el aparato.

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su service autorizado o personas calificadas, a fin de evitar riesgos.

## FAMILIARIZACIÓN

- 1) Lea cuidadosamente las instrucciones. Familiarícese con los controles y el uso apropiado de la herramienta.
- 2) Nunca permita que los niños o personas no familiarizadas con estas instrucciones hagan uso de la herramienta. Las regulaciones locales pueden restringir la edad del operador.
- 3) Nunca corte el césped mientras otras personas, especialmente niños, o animales domésticos se encuentran en las proximidades.
- 4) Recuerde que el usuario u operario es el responsable de los accidentes o riesgos a los que se sometan otras personas o propiedades.

## PREPARACIÓN

- 1) Siempre use calzado resistente y pantalones largos cuando efectúe el corte de césped. No utilice la herramienta

cuando esté descalzo o use sandalias.

- 2) Inspeccione bien toda la zona en la que desee utilizar el equipo, y retire todos los objetos que pudieran ser lanzados por la máquina;
- 3) Antes del uso, siempre examine visualmente la herramienta a fin de comprobar que las cuchillas, los pernos de las cuchillas y la unidad de corte no estén desgastados o dañados. A fin de evitar posibles desequilibrios, las cuchillas y los pernos desgastados o dañados deben ser reemplazados por juegos completos.
- 4) En máquinas con múltiples cuchillas, tenga en cuenta que girar una cuchilla podría provocar el giro de las demás.

## FUNCIONAMIENTO

- 1) Trabaje únicamente de día o con buena luz artificial.
- 2) Cuando sea posible, evite manejar la herramienta sobre césped mojado.
- 3) Asegúrese de no perder el equilibrio en las pendientes.
- 4) Camine, no corra;
- 5) En máquinas giratorias con ruedas, corte en dirección perpendicular a la pendiente, nunca hacia arriba y hacia abajo;
- 6) Observe extrema precaución al cambiar de dirección en las pendientes.
- 7) No trabaje sobre pendientes excesivamente empinadas.
- 8) Tenga mucho cuidado al invertir la marcha de la herramienta o al desplazarla hacia Ud.
- 9) Detenga la/s cuchilla/s en los casos en que la herramienta deba ser inclinada para el transporte, o para atravesar superficies donde no hay césped, o al transportar la herramienta a y desde el área a cortar.
- 10) Nunca utilice la herramienta con protectores defectuosos, o sin los dispositivos de seguridad en su lugar, por ejemplo deflectores y/o colectores de césped.
- 11) Encienda el motor según las instrucciones y con los pies bien alejados de la/s cuchilla/s.
- 12) Nunca levante ni transporte una herramienta mientras el motor está



- funcionando;
- 13) No coloque las manos o los pies cerca de las partes giratorias mientras el cortacésped está en uso;;
  - 14) Desenchufe la herramienta
- Antes de realizar comprobaciones, operaciones de limpieza o trabajar con la máquina;
  - Después de chocar con un objeto extraño. Examine la herramienta para comprobar si hay daño y repare si es necesario;
  - Si comienza a vibrar en forma anormal (verifique inmediatamente);

- Antes de realizar comprobaciones, operaciones de limpieza o trabajar con la máquina,
- Tras golpear un objeto extraño,
- Siempre que la máquina comience a vibrar de forma anormal.
- Lea las instrucciones detenidamente para utilizar la máquina con la máxima seguridad;
- Recomendaciones:
- Conecte la máquina únicamente a un circuito de suministro protegido por un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente de corte inferior a 30mA.

## **MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO**

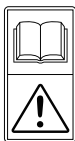
- 1) Mantenga tuercas, pernos y tornillos ajustados para cerciorarse de que la herramienta está en condiciones seguras de trabajo;
- 2) Verifique periódicamente el colector de césped para comprobar si hay desgaste o deterioro;
- 3) Para su seguridad, reemplace las piezas gastadas o dañadas;
- 4) Tenga cuidado durante el ajuste de la máquina para evitar que sus dedos queden atrapados entre las cuchillas móviles y las partes fijas de la máquina



### **¡ADVERTENCIA:**

- No utilice el cortacésped si los cables están dañados o gastados.
- No conecte un cable dañado a la toma de suministro eléctrico ni toque un cable deteriorado antes de desconectarlo de la toma. Un cable dañado puede contener puntos electrizados.
- No toque las cuchillas antes de desconectar la máquina del suministro eléctrico y de que las cuchillas se hayan detenido completamente.
- Mantenga los cables prolongadores alejados de las cuchillas. Las cuchillas podrían causar daños a los cables y exponerle a puntos electrizados.
- Desconecte el suministro eléctrico (extraiga el enchufe de la toma)
- Si se deja la máquina desatendida,
- Antes de eliminar una obstrucción,

## SÍMBOLOS



Lea cuidadosamente el manual del usuario y cerciúrese de entender todos los controles y la función que cumple cada uno



Mantenga alejados a los visitantes.



La cuchilla continúa rotando después de apagar la máquina. Espere hasta que todos los componentes de la misma se hayan detenido antes de tocarlos.



Tenga cuidado con las cuchillas. Las cuchillas continúan rotando después de apagar el motor. Extraiga el enchufe de la toma de suministro eléctrico antes de realizar operaciones de mantenimiento o se resulta dañado el cable de alimentación.



Mantenga el cable de conexión alejado de la cuchilla.

Este producto ha sido marcado con un símbolo en referencia a la eliminación de residuos eléctricos y electrónicos. Esta marca indica que este producto no debe desecharse con los residuos domésticos sino que deberá depositarse en un sistema de recolección que cumpla con la Directiva Europea 2002/96/CE. Posteriormente, el producto será reciclado y desmontado para reducir el impacto sobre el medio. El equipamiento eléctrico y electrónico puede suponer un riesgo para el medioambiente y para la salud pública ya que contiene sustancias peligrosas.



## UTILIZACIÓN REGLAMENTARIA

Este producto ha sido proyectado para utilizarse en el área domésti

## MONTAJE

**! IMPORTANTE!** Antes de montar la cortadora de césped, revise los accesorios según la información anterior, asegúrese de que los accesorios estén completos.

### 1. MONTAJE DEL ASA (Ver A1, A2, A3, A4)

- 1) Retire los tornillos (X2) situados a ambos lados de la plataforma (Ver A1).
- 2) Inserte la sección inferior del mango (9) en los orificios de la plataforma destinados a ello.
- 3) Fijela utilizando los tornillos suministrados (Ver A2).
- 4). Instale la sección superior del mango (8) en la sección inferior del mango (3) utilizando los pernos y las fijaciones de bloqueo (9) (Ver A3).
- 5) Apriete las dos fijaciones de bloqueo. Compruebe que el mango haya quedado **FIRMEMENTE** fijado. La presión de la fijación se puede ajustar girando la fijación de bloqueo (8) hacia la derecha/izquierda. **NO APRIETE DEMASIADO.**

**ATENCIÓN:** Asegúrese de que los pernos se encuentren completamente insertados a través de los mangos antes de instalar los mandos correspondientes.

- 6) Instale las sujeciones de cable (2) suministradas en las secciones superior e inferior del mango. Pase el cable por las sujeciones, asegurándose de que quede lo suficientemente holgado (Ver A4).

### 2. MONTAJE DE LA BOLSA DE HIERBA

Instale el mango de la caja de césped en la parte superior de la misma, como se muestra en las Figs. B1-B4.

- Paso 1. Presione ligeramente la parte delantera del mango (Ver B2).

- Paso 2. A continuación, empújelo hacia delante (Ver B2).
- Paso 3. Empuje hacia abajo la parte trasera del mango (Ver B2).
- Paso 4. Por último, fije las pinzas de plástico sobre la estructura metálica (Ver B3).

 **ADVERTENCIA: No instale el mango en sentido contrario. Instale el mango como muestra la Fig B1.**


### 3. INSTALAR LA BOLSA PARA PASTO (Ver C1, C2, C3)

- 1) Apague el cortacésped, espere a que las cuchillas se detengan y extraiga la llave de seguridad.
- 2) Levante la pestaña de seguridad y manténgala arriba, asegurándose de extraer el accesorio de abono.
- 3) Coja la bolsa para pasto por el asa y colóquela en los ganchos inferiores (a) de la plataforma del cortacésped (Ver C2).
- 4) Libere el seguro para bloquear la bolsa para pasto en su posición. Asegúrese de que la bolsa para pasto se encuentra instalada firmemente (Ver C3).

**ATENCIÓN:** Presione ligeramente la bolsa para pasto para asegurarse de que se encuentra completamente instalada.

### 4. EXTRACCIÓN/VACIADO

Sostenga el saco de césped, levante la pestaña de seguridad (10) e inserte el saco de residuos (5).

 **ADVERTENCIA:** compruebe siempre que la pestaña de seguridad cierra la salida de descarga antes del uso. No levante la aleta de seguridad (10) durante el uso del cortacésped sin el saco de césped instalado.

## FUNCIONAMIENTO

### 1. ENCENDIDO Y APAGADO (Ver D1, D2)

Conecte el enchufe al tomacorriente y ENCIENDA.

**La caja de conmutación ("switchbox") está provista de un botón de bloqueo para prevenir el arranque accidental.**

Con una mano presione y sostenga el botón de seguridad (D1), con la otra mano

oprima la palanca del interruptor (D2) en dirección al mango, y suelte el botón de bloqueo de seguridad. La máquina ahora está encendida, espere hasta que alcance la velocidad máxima antes de cortar el césped. Luego emplee ambas manos para sostener la palanca del interruptor, de modo de mantenerla en funcionamiento.

### APAGADO


Suelte la palanca del interruptor.

### 2. DESPLAZAMIENTO

Para mayor conveniencia en el corte, puede comenzarse a trabajar desde un punto cercano al tomacorriente e ir alejándose paulatinamente. Corte el césped en ángulo recto desde el tomacorriente y disponga el cable sobre el sector que ya ha sido cortado.

**ATENCIÓN: El motor cuenta con la protección de un dispositivo de parada de seguridad que se activa si la cuchilla se atasca o el motor se sobrecarga.**

Si ello ocurre, detenga el aparato y desenchúfelo de la fuente de alimentación. Suelte la palanca de conmutación, retire los objetos obstruidos y vuelva a poner en marcha el aparato. Si el cortacésped vuelve a detenerse, aumente la altura de corte para reducir la carga aplicada sobre el motor.

 **ADVERTENCIA!** No permita que el motor trabaje forzosamente, en particular, en condiciones extremas. Cuando el motor trabaja forzosamente su velocidad disminuye y se percibirá un cambio en su sonido. En tal caso, suspenda el corte, suelte la palanca del interruptor e incremente la altura de corte. De no hacerlo, la máquina podría dañarse.

### 3. INDICADOR DE LLENADO DEL SACO DE CÉSPED (Ver E)

El cortacésped cuenta con un indicador situado en la parte superior del saco que permite conocer el nivel de almacenamiento. Gracias a él, podrá recordar inmediatamente cuándo vaciar el saco si se encuentra lleno. Siga sus indicaciones de acuerdo con las ilustraciones siguientes:

**Saco vacío: Aleta flotante (a)**



## Saco lleno: Aleta descendida (b)



### 4. DESCARGA POSTERIOR (Ver F)

El cortacésped cuenta con una función de descarga posterior que permite cortar césped sin necesidad de instalar el saco de almacenamiento. De este modo, los residuos se descargan a través del canal posterior.

### 5. DIAL DE MODO DE FUNCIONAMIENTO (Ver G)

#### Estado11: Modo turbo



Coloque el dial en el modo de Modo turbo para cortar césped muy denso o crecido.

#### Estado12: modo SILENCIOSO



Seleccione el modo SILENCIOSO para cortar el césped de forma cotidiana; este modo permite cortar aproximadamente 20mm de césped.

**IMPORTANTE!** La función TURBO solamente se activa cuando se siega. Si selecciona el modo TURBO o SILENCIOSO, la velocidad del motor cambiará cuando se siega.

### 6. AJUSTE DE LA ALTURA DE CORTE (Ver H)



**ADVERTENCIA!** Antes de ajustar la altura de la cortadora de césped, espere a que esta se detenga completamente. Las cuchillas continúan rotando luego de apagar la máquina y una cuchilla en rotación puede causar lesiones. Espere hasta que todos los componentes de la máquina se hayan detenido completamente antes de tocarlos. Antes del primer corte, ajuste la profundidad de corte del cortacésped a la posición deseada. El cortacésped puede ajustarse a 3 alturas de corte, entre 20mm y 60mm. Tome una de las ruedas y extráigala del surco. Vuelva a colocarla a la altura que desee. TODAS las demás ruedas deberán colocarse a la misma altura.

## MANTENIMIENTO

### Retire el enchufe de la toma de corriente antes de efectuar cualquier ajuste, reparación o mantenimiento.

Su herramienta eléctrica no requiere de lubricación ni mantenimiento adicional. No posee piezas en su interior que deban ser reparadas por el usuario. Nunca emplee agua o productos químicos para limpiar su herramienta. Use simplemente un paño seco. Guarde siempre su herramienta en un lugar seco. Mantenga limpias las ranuras de ventilación del motor. Mantenga todos los controles de funcionamiento libres de polvo. La observación de chispas que destellan bajo las ranuras de ventilación indica un funcionamiento normal que no dañará su herramienta.

Si el cable de alimentación está dañado deberá ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o por alguna persona cualificada para evitar riesgos.

### MANTENIMIENTO DE LA CUCHILLA (Ver I1, I2)



**ADVERTENCIA!** Nunca realice operaciones de ajuste o montaje con la cortadora encendida. Asegúrese siempre de que el botón de encendido esté en la posición "off" y el enchufe esté desconectado del tomacorriente.

Siempre manipule la cuchilla con cuidado: los bordes filosos podrían causar lesiones; utilice guantes.

Siga estos procedimientos para retirar y cambiar la cuchilla. Requerirá de guantes de jardín (no suministrados) y una llave inglesa (no suministrados) para retirar la cuchilla. Sostenga la cuchilla (14) y por medio de la llave inglesa desatornille el perno correspondiente (13) girándolo en sentido anti-horario. Retire la cuchilla e inserte una nueva en el perno.

Asegúrese de que la cuchilla esté colocada correctamente, según se muestra en la Fig. I1, luego ajuste firmemente el perno. **NO SE EXCEDA EN EL AJUSTE.**

Reemplace su cuchilla metálica después de 50 hs o 2 años de uso (lo que se cumpla primero) independientemente del estado de

la misma.

**Si la cuchilla está agrietada o dañada reemplácela por una nueva.**

## ALMACENAMIENTO: (Ver J)

Limpie a fondo las partes exteriores de la máquina usando una escobilla suave y un paño. No utilice agua, solventes ni lustradores. Deje su máquina libre de césped y deshechos, especialmente en las ranuras de ventilación.



Coloque la máquina de costado y limpie el área de la cuchilla. Si encuentra residuos de césped compactados en el área de la cuchilla, retírelos con un implemento de madera o plástico.

Guarde la máquina en un lugar seco. No coloque otros objetos encima de la máquina.

Para facilitar el almacenamiento afloje las tuercas mariposa y pliegue los mangos. Puede transportar el cortacésped sosteniéndolo por el mango de transporte (11).

Asegúrese de que los cables no queden atascados o aprisionados al plegar/desplegar los mangos superiores. **No deje caer los mangos de golpe.**

## PROTECTION AMBIENTAL

 Los rEste producto ha sido marcado con un símbolo en referencia a la  eliminación de residuos eléctricos y electrónicos. Esta marca indica que este producto no debe desecharse con los residuos domésticos sino que deberá depositarse en un sistema de recolección que cumpla con la Directiva Europea 2002/96/CE. Posteriormente, el producto será reciclado y desmontado para reducir el impacto sobre el medio. El equipamiento eléctrico y electrónico puede suponer un riesgo para el medioambiente y para la salud pública ya que contiene sustancias peligrosas.

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Los que reciben,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

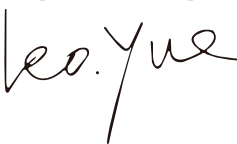
Declaran que el producto  
Descripción **WORX Segadora de césped eléctrica**  
Modelo **WG706E(705-719- denominaciones de maquinaria, representantes de Cortadora de Césped)**  
Función **Corte de césped**

Cumple con las siguientes Directivas:  
Directiva de Maquinaria **2006/42/EC**  
Directiva de Compatibilidad Electromagnética **2004/108/EC**  
Directiva de RoHS **2011/65/EU**  
Directiva sobre la emisión del ruido para un equipo que debe utilizarse en exterior **2000/14/EC modificada por 2005/88/EC**  
- Procedimiento de evaluación de la conformidad de acuerdo con **Annex VI 90dB(A) 94dB(A)**  
- Nivel de presión acústica  
- Nivel de intensidad acústica

- Notificación realizada por  
**Nombre: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Dirección: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Normativas conformes a  
**EN 60335-1 EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1 EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744 EN 62233**

La persona autorizada para componer el archivo técnico,  
**Firma Russell Nicholson**  
**Dirección Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152, Leeds, LS10 9DS, UK**





2013/01/07  
Leo Yue  
Gerentede Calidad POSITEC

- 
- 1. BOTÃO DE SEGURANÇA**

---

  - 2. BRAÇADEIRAS DO CABO**

---

  - 3. ALAVANCA DE CAME DE BLOQUEIO**

---

  - 4. INDICADOR DE NÍVEL DO SACO**

---

  - 5. SACO DE RECOLHA DA RELVA**

---

  - 6. SELECTOR DE MODO DE FUNCIONAMENTO**

---

  - 7. ALAVANCA DE COMUTAÇÃO**

---

  - 8. ALAVANCA SUPERIOR**

---

  - 9. PEGA INFERIOR**

---

  - 10. MEMBRANA DE SEGURANÇA**

---

  - 11. PEGA DE TRANSPORTE**

---

  - 12. COBERTURA DO MOTOR**

---

  - 13. PARAFUSO DA LÂMINA (Ver I1)**


---

  - 14. LÂMINA (Ver I1)**
- 


**Acessórios ilustrados ou descritos não estão totalmente abrangidos no fornecimento.**

## DADOS TÉCNICOS

Tipo **WG706E(705-719-designação de aparelho mecânico, representativo de Cortador de relva)**

|   |  |
|---|--|
| Voltagem avaliada                       | 230-240V~50Hz  |
| Potência avaliada                       | 1200W  |
| Largura de corte                        | 33cm   |
| Altura do corte                         | 20-60mm  |
| Posições para ajuste da altura de corte | 3  |
| Capacidade da caixa de recolha          | 30L  |
| Duplo isolamento                        |  /II |
| Peso                                    | 10kg   |

## DADOS SOBRE RUÍDOS E VIBRAÇÕES

|  |  |
|--|--|
| Pressão de som avaliada                                  | $L_{pA}$ : 80dB(A) Modo Turbo $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|  | $L_{pA}$ : 71dB(A) Modo Moderado $K_{pA}$ : 3dB(A)   |
| Potência de som avaliada                                 | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Use protecção de ouvidos quando a pressão for superior a | 80dB(A)  |
| Vibração característica ponderada                        | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

47

## ACESSÓRIOS

### Saco de recolha de relva

1

Recomendamos-lhe que compre todos os acessórios no fornecedor onde tenha adquirido a ferramenta. Utilize acessórios de boa qualidade e de marca conhecida. Escolha os acessórios de acordo com o trabalho que tenciona executar. Para mais pormenores, consulte a embalagem destes. Os comerciais também pode ajudar e aconselhar.

# AVISOS GERAIS DE SEGURANÇA DE FERRAMENTAS ELECTRICAS



**ATENÇÃO! Leia atentamente as seguintes instruções.** A não observância destas instruções pode causar choque eléctrico, incêndio e/ou lesões graves.

## Guarde estas instruções para referência futura.

- Esta ferramenta não deve ser usada por pessoas (incluindo crianças) com reduzidas capacidades físicas, sensoriais ou mentais, ou com falta de experiência ou conhecimentos, a não ser que sejam devidamente supervisionadas ou tenham recebido formação dada por uma pessoa responsável pela sua segurança.
- As crianças devem ser sempre supervisionadas para ter a certeza de que não brincam com esta ferramenta. Se o cabo de alimentação estiver danificado, este deve ser substituído pelo fabricante, seu agente autorizado ou pessoal técnico qualificado para evitar qualquer situação de perigo.

## TREINO

- 1) Leia estas instruções atentamente. Familiarize-se com os comandos e a correcta utilização deste equipamento.
- 2) Não deixe que crianças ou quaisquer pessoas não familiarizadas com estas instruções utilizem o equipamento. As regras locais podem impor limites relativamente à idade do operador do equipamento.
- 3) Nunca corte a relva quando estiverem outras pessoas, sobretudo crianças, ou animais nas redondezas.
- 4) O utilizador desta ferramenta é responsável pelos acidentes ou pelas situações de perigo que afectem outras pessoas ou os bens destas.

## PREPARAÇÃO

- 1) Ao cortar a relva, use sempre calçado forte e calças compridas. Não utilize este

equipamento descalço ou com calçado aberto.

- 2) Inspeccione cuidadosamente a área onde vai usar o corta-relva e remova todos os objectos que possam ser lançados pelo mesmo;
- 3) Antes de usar o corta-relva, verifique sempre as lâminas, os parafusos destas e os elementos de corte para se certificar de que estes não estão gastos ou danificados. Substitua os conjuntos de lâminas e de parafusos que estejam gastos ou danificados para que o corta-relva funcione bem.
- 4) Em máquinas com várias lâminas, tenha em atenção que ao rodar uma lâmina poderá originar a rotação das outras lâminas.

## FUNCIONAMENTO

- 1) Utilize este equipamento apenas durante o dia ou com uma boa luz artificial.
- 2) Sempre que possível, evite utilizar o corta-relva sobre relva molhada.
- 3) Ao trabalhar em superfícies inclinadas certifique-se de que adopta uma posição estável.
- 4) Caminhe, não corra;
- 5) Ao usar máquinas com rodas, o corte de relva em terrenos inclinados deve ser feito ao longo da face do terreno e nunca para cima e para baixo;
- 6) Ao trabalhar em locais inclinados, tenha muito cuidado ao mudar de direcção.
- 7) Não proceda a um corte excessivo da relva em locais inclinados.
- 8) Tenha muito cuidado ao virar ou ao puxar o equipamento na sua direcção.
- 9) Pare as lâminas se tiver de inclinar o equipamento para transporte ao atravessar superfícies sem relva e sempre que precisar de transportar o corta-relva de e para a área onde pretende utilizar o equipamento.
- 10) Nunca utilize este equipamento caso as suas guardas ou mecanismos de segurança estejam defeituosos ou em falta como, por exemplo, se os deflectores e/ou os apanha relva não estiverem colocados no devido lugar.



- 11) Ligue o motor seguindo as instruções e com os pés afastados das lâminas.
- 12) Nunca pegue ou transporte um qualquer equipamento com o motor deste a funcionar;
- 13) Não aproxime as mãos ou os pés das partes rotativas durante a utilização do corta-relvas;
- 14) Desligue a ficha da tomada eléctrica
  - Antes de verificar, limpar ou realizar qualquer trabalho no corta-relva;
  - Após bater num objecto estranho. Inspeccione o equipamento para ver se existem danos e repare se necessário;
  - Se o dispositivo começar a vibrar de forma anómala (verifique imediatamente);

### **MANUTENÇÃO E ARMAZENAMENTO**

- 1) Mantenha todas as porcas, cavilhas e parafusos apertados para ter a certeza de que o equipamento está em condições de ser utilizado de forma segura;
- 2) Verifique regularmente o apanha relva para ver se este está desgastado ou apresenta alguma deterioração;
- 3) Substitua as peças que estejam desgastadas ou danificadas;
- 4) Durante a manutenção da máquina, tenha cuidado para evitar que os dedos fiquem presos entre as lâminas e peças fixas da máquina



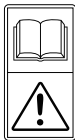
#### **AVISO:**

- Não utilize o corta-relvas se os cabos se encontrarem danificados ou desgastados.
- Não ligue um cabo danificado à tomada eléctrica nem toque num cabo danificado antes de o desligar da tomada. Um cabo danificado pode conduzir ao contacto com partes com corrente eléctrica.
- Não toque na lâmina antes do dispositivo de desactivação desta ter sido removido. Aguarde até as lâminas pararem completamente.
- Mantenha os cabos de extensão afastados das lâminas. As lâminas podem danificar os cabos e originar o contacto com partes com corrente eléctrica.
- Sempre separar o aparelho da

alimentação da corrente eléctrica (p. ex. puxar a ficha da tomada ou accionar o bloqueio de ligação)

- Sempre que se afastar do corta-relva,
- Antes de tentar eliminar a causa de qualquer encravamento,
- Antes de verificar, limpar ou realizar qualquer trabalho no corta-relva,
- Após bater num objecto estranho,
- Se o corta relva começar a vibrar anormalmente.
- Leia atentamente as instruções para utilizar a máquina com segurança;
- Mantenha quaisquer cabos afastados dos elementos de corte;
- Recomendamos a utilização de um dispositivo diferencial residual (RCD) com uma corrente de desligar não superior a 30mA.

## SÍMBOLOS



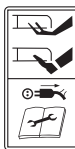
Leia o manual de instruções antes de usar este equipamento



Mantenha as outras pessoas afastadas



A lâmina continua a funcionar após ter desligado o corta-relva. Aguarde até todos os componentes do corta-relva pararem completamente antes de tocar nos mesmos.



Cuidado com as lâminas. Estas continuam a rodar após desligar o motor- Remova a ficha da tomada eléctrica antes de qualquer operação de manutenção ou se o cabo estiver danificado.



Manter o cabo de conexão afastado das lâminas decorte.



Este produto encontra-se assinalado com um símbolo relacionado com a eliminação de resíduos eléctricos e electrónicos. Isto significa que este produto não deverá ser eliminado juntamente com resíduos domésticos, mas deverá ser enviado para um sistema de recolha em conformidade com a Directiva Europeia 2002/96/CE. Este será assim reciclado ou desmantelado de forma a reduzir o impacto ambiental. Os equipamentos eléctricos e electrónicos podem ser perigosos para o ambiente e para a saúde humana dado que contêm substâncias nocivas.

## UTILIZAÇÃO DE ACORDO COM AS DISPOSIÇÕES

Este produto é concebido para o corte de relva doméstico.

## MONTAGEM

**! IMPORTANTE!** Antes de montar o cortador de grama, confira os acessórios de acordo com as informações acima, certifique-se os acessórios estão concluídas.

### 1. MONTAGEM DA PEGA (Ver A1, A2, A3, A4)

- 1) Remova os parafusos (X2) de ambos os lados da estrutura (Ver A1).
- 2) Insira o punho inferior (9) nos orifícios existentes na estrutura.
- 3) Fixe-o com os parafusos fornecidos (Ver A2).
- 4) Fixe o punho superior (8) com os parafusos e a alavanca de bloqueio (3) ao punho inferior (9) (Ver A3).
- 5) Aperte as duas alavancas de bloqueio. Verifique se o punho está FIRMEMENTE apertado.

A pressão da alavanca de bloqueio pode ser ajustada rodando a alavanca de bloqueio (8) no sentido dos ponteiros do relógio/sentido inverso **NÃO APERTE DEMASIADO.**

**NOTA:** Certifique-se de que os parafusos se encontram totalmente inseridos nos punhos antes de fixar os manipuladores do punho.

- 6) Fixe os grampos dos cabos (2), nos punhos superior e inferior. Insira o cabo nos grampos assegurando-se de que o cabo possui folga suficiente (Ver A4).


### 2. MONTAGEM DO SACO DE RECOLHA DA RELVA

Fixe a pega do depósito de relva na parte superior do depósito, como ilustrado na Fig B1-B4.

- Passo 1. Pressione ligeiramente a parte frontal da pega (Ver B2).
- Passo 2. Em seguida, empurre-a na direcção indicada (Ver B2).

Passo 3. Pressione a parte traseira da pega (Ver B2).

Passo 4. Por fim, fixe os grampos de plástico no suporte de metal (Ver B3).

 **AVISO: Não fixe a pega no sentido inverso. Fixe a pega como ilustrado na Fig B1.**


### 3. INSTALAÇÃO DO SACO DE RECOLHA DE RELVA (Ver C1, C2, C3)

- 1) Desligue o corta-relva e aguarde até a lâmina parar, depois remova a chave de segurança.
- 2) Levante a membrana de segurança e mantenha-a levantada, certifique-se de que o acessório para mulching foi retirado.
- 3) Pegue no saco de recolha de relva pela pega e posicione-o nos ganchos inferiores (a) existentes na plataforma do corta-relva (Ver C2)
- 4) Liberte a guarda de segurança de forma a fixar o saco de recolha de recolha na devida posição. Certifique-se de que o saco está bem colocado (Ver C3).

**NOTA:** Exerça uma ligeira pressão sobre o saco de recolha de relva para garantir que este está correctamente colocado.

### 4. REMOVER/ESVAZIAR

Segure no saco de recolha de relva, levante a guarda de segurança e mantenha-a levantada. Remova o saco de recolha (5).

 **AVISO!** Verifique sempre se a membrana de segurança envolve bem a saída de descarga antes de usar o corta-relva. Nunca levante a tampa de segurança (10) quando o corta-relvas estiver a ser utilizado sem o saco de recolha de relva.

## FUNCIONAMENTO

### 1. LIGAR E PARAR (Ver D1, D2)

#### LIGAR

Ligue o corta-relva.

**O comutador de alimentação está equipado com um botão de bloqueio para evitar o arranque acidental do corta-relva.**

Com uma mão mantenha premido o botão

de segurança (D1), com a outra mão aperte a alavanca de comutação (D2) e faça-a deslizar em direcção à pega, depois liberte o botão de segurança. O corta-relva começa a trabalhar, aguarde até este atingir a sua velocidade máxima antes de começar a cortar a relva. Use ambas as mãos para segurar na alavanca de comutação para manter o corta-relva a funcionar.

#### PARAR


Liberte a alavanca de comutação.

### 2. CORTAR A RELVA

Para um corte mais fácil, é melhor começar a cortar a relva num ponto próximo da tomada eléctrica indo-se depois afastando da mesma. A relva deve ser cortada num ângulo recto relativamente à tomada eléctrica e o cabo de alimentação deve ser colocado no lado que já foi cortado.

**NOTA: O motor está protegido por corte de segurança do motor, que é activado quando a lâmina fica encravada ou o motor está a funcionar em sobrecarga.**

Quando isso ocorrer, remova a ficha da tomada eléctrica. liberte a alavanca, limpe qualquer obstrução e volte a colocar o motor em funcionamento. Se o corta-relvas parar novamente, aumente a altura do corte para reduzir a carga do motor.

 **AVISO!** Ao cortar a relva, não deixe que o motor continue a funcionar em condições difíceis. Quando o motor é obrigado a funcionar em condições difíceis a velocidade deste sofre uma redução e o ruído emitido pelo motor altera-se. Quando tal acontecer, liberte a alavanca de comutação e aumente a altura de corte. Se não o fizer poderá danificar seriamente o corta-relva.

### 3. INDICADOR DE NÍVEL DO SACO (Ver E)

O corta-relvas possui um indicador na parte superior do saco para o avisar que deverá despejar imediatamente o saco de recolha de relva quando o mesmo estiver cheio. E poderá proceder da seguinte forma:

**Vazio: Tampa levantada (a)**



**Cheio: Tampa fechada (b)**



#### **4. DESCARGA POSTERIOR (Ver F)**

O corta-relvas possibilita a descarga pela parte posterior, para que possa cortar a relva sem ter de usar um saco. A relva cortada será expelida pela parte posterior.

#### **5. SELECTOR DE MODO DE FUNCIONAMENTO (Ver G)**

**Estado 1: Modo Turbo**



Coloque o selector no modo Turbo para cortar relva densa ou alta.

**Estado 2: Modo Moderado**



Selecione o modo Moderado suave para condições normais, removendo aproximadamente 20mm de relva de cada vez.

**IMPORTANTE!** A função TURBO apenas é activada ao cortar a relva. Quando são seleccionados os modos TURBO ou Moderado, a velocidade do motor alterar-se-á quando estiver a cortar a relva.

#### **6. AJUSTE DA ALTURA DE CORTE (Ver H)**



**AVISO:** Antes de ajustar a altura de corte do corta-relva, aguarde até este parar completamente. As lâminas continuam a funcionar após ter desligado o corta-relva podendo causar ferimentos. Aguarde até todos os componentes do corta-relva pararem completamente antes de tocar nos mesmos.

Antes do primeiro corte, ajuste a profundidade de corte do corta-relva para a posição pretendida. O corta-relva pode ser ajustado para 3 alturas de corte entre 20mm e 60mm.

Segure uma roda, retire-a do encaixe e volte a colocá-la à altura desejada. **TODAS** as outras rodas deverão ser colocadas à mesma altura.

## **MANUTENÇÃO**

**Retire o cabo de alimentação da tomada antes de efectuar quaisquer ajustamentos, reparações ou manutenção.**

A sua ferramenta não requer qualquer lubrificação ou manutenção adicional. A ferramenta, o conjunto de baterias e o carregador não têm peças susceptíveis de ser substituídas pelo utilizador. Nunca utilize água ou produtos químicos para limpar a sua ferramenta. Limpe-a com um pano macio. Guarde sempre a sua ferramenta num local seco. Mantenha as ranhuras de ventilação do motor devidamente limpas. Se observar a ocorrência de faíscas nas ranhuras de ventilação, isso é normal e não danificará a sua ferramenta.

Se o cabo de alimentação estiver danificado, este deve ser substituído pelo fabricante, seu agente autorizado ou pessoal técnico qualificado para evitar qualquer situação de perigo.

#### **MANUTENÇÃO DAS LÂMINAS (Ver I1, I2)**



**AVISO!** Nunca execute qualquer operação de reparação ou quaisquer ajustes com a alimentação do corta-relva ligada. Certifique-se sempre de que o botão de alimentação está desligado e de que a ficha está desligada da tomada eléctrica. Manuseie a lâmina com cuidado – as extremidades afiadas da lâmina podem causar ferimentos. Use luvas. Siga estes procedimentos para remover e substituir a lâmina: Para remover a lâmina irá precisar de luvas de jardinagem (não fornecidas) e de uma chave de porcas (não incluída). Segure na lâmina (14) e desaperte o respectivo parafuso (13) no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio usando uma chave de porcas. Remova a lâmina e coloque uma nova. Certifique-se de que a lâmina está bem encaixada tal como mostra a figura I1 e depois aperte bem o parafuso. **NÃO APERTE DEMASIADO.**

Substitua a lâmina após 50 horas de utilização ou 2 anos, conforme o período que for atingido primeiro e independentemente

da condição da lâmina.

**Se a lâmina estiver rachada ou danificada, substitua-a por uma nova.**

## ARMAZENAMENTO: (Ver J)


Limpe muito bem o exterior do corta-relva com uma escova macia e com um pano. Não utilize água, solventes ou produtos para polir. Remova toda a relva e detritos, especialmente das ranhuras de ventilação. Vire o corta-relva de lado e limpe a zona da lâmina. Se a relva cortada ficar presa de forma compacta na zona da lâmina, remova-a com um objecto de madeira ou de plástico. Guarde o corta-relva num local seco. Não coloque outros objectos por cima do corta-relva.

Para poder armazenar mais facilmente o seu corta-relva desapeite as porcas de orelhas e dobre as pegas.

Pode transportar o corta-relvas utilizando a pega de transporte (11).

Certifique-se de que os cabos não ficam presos ou entalados ao dobrar/desdobrar as pegas superiores. **Não deixe as pegas caírem.**

## PROTECÇÃO AMBIENTAL

 Este produto encontra-se assinalado com um símbolo relacionado com a eliminação de resíduos eléctricos e electrónicos. Isto significa que este produto não deverá ser eliminado juntamente com resíduos domésticos, mas deverá ser enviado para um sistema de recolha em conformidade com a Directiva Europeia 2002/96/CE. Este será assim reciclado ou desmantelado de forma a reduzir o impacto ambiental. Os equipamentos eléctricos e electrónicos podem ser perigosos para o ambiente e para a saúde humana dado que contêm substâncias nocivas.

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Nós,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Declaramos que o produto  
Descrição **WORX Corta-relvas eléctrico**  
Tipo **WG706E(705-719-designação de aparelho mecânico, representativo de Cortador de relva)**  
Função **Corte de relva**

Cumpre as seguintes directivas  
Directiva respeitante a Máquinas  
**2006/42/EC**

Directiva respeitante a Compatibilidade Electromagnética **2004/108/EC**  
Diretivo RoHS **2011/65/EU**

Emissão de Ruído para o Ambiente por Equipamentos de Uso ao Ar Livre Directiva **2000/14/EC rectificada em 2005/88/EC.**

– Processo de avaliação de conformidade segundo **Anexo VI**  
– Nível de volume de som medido **90dB(A)**  
– Nível de volume de som garantido **94dB(A)**

– Organismo notificado envolvido  
**Nome: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Morada: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Normas em conformidade com:  
**EN 60335-1 EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1 EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744 EN 62233**

Pessoa autorizada a compilar o ficheiro técnico,

**Nome Russell Nicholson**  
**Endereço Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152, Leeds, LS10 9DS, UK**

2013/01/07  
Leo Yue  
Gestor de Qualidade POSITEC

- 
- 1. VEILIGHEIDSKNOP**

---

  - 2. ELEKTRICITEITSSNOERKLEMMEN**

---

  - 3. BLOKKERENDE CAMHENDEL**

---

  - 4. INDICATOR VULNIVEAU GRASZAK**

---

  - 5. GRASOPVANGZAK**

---

  - 6. WERKMODUSSCHAKELAAR**

---

  - 7. SCHAKELHENDEL**

---

  - 8. BOVENSTE HANDVAT**

---

  - 9. ONDERSTE HANDVAT**

---

  - 10. VEILIGHEIDSFLAP**

---

  - 11. DRAAGGREEP**

---

  - 12. MOTORAFDEKKING**

---

  - 13. BOUT VOOR HET MES (Zie I1)**


---

  - 14. ZAAGBLAD (Zie I1)**
- 


**Abgebildetes oder beschriebenes Zubehör gehört teilweise nicht zum Lieferumfang.**

# TECHNISCHE GEGEVENS

Type **WG706E(705-719-aanduiding van machinerie, kenmerkend voor Grasmaaier)**

|                     |   |
|---------------------|---|
| Nominale spanning   | 230-240V~50Hz   |
| Nominaal vermogen   | 1200W   |
| Snijbreedte         | 33cm  |
| Maaihogte           | 20-60mm   |
| Hoogte-instellingen | 3   |
| Capaciteit grasbak  | 30L   |
| Beschermingsklasse  |  II |
| Trillingswaarde     | 10kg  |

# GELUIDS- EN TRILLINGSGEGEVENS

|  |  |
|--|--|
| A-gewogen geluidsdruk  | $L_{pA}$ : 80dB(A) Turbomodus $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|  | $L_{pA}$ : 71dB(A) STILLE modus $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
| A-gewogen geluidsvermogen                                    | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Gebruik gehoorbescherming indien de geluidsdruk hoger is dan | 80dB(A)  |
| Gewogen trillingswaarde                                      | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

55

# ACCESSOIRES

## Grasopvangzak

1

Wij adviseren u alle accessoires te kopen in de winkel waar u het gereedschap heeft gekocht. Gebruik producten van goede kwaliteit met een bekende merknaam. Kijk op de verpakking van het accessoire voor meer informatie. Ook het winkelpersoneel kan u helpen en adviseren.

# ALGEMENE VEILIGHEIDS WAARSCHUWINGEN VOOR VERMOGENSMACHINE



## **WAARSCHUWING! Lees alle**

**instructies zorgvuldig door.** Indien

u zich niet aan alle onderstaande instructies houdt, kan dat leiden tot een elektrische schok, brand en/of ernstig letsel.

## **Bewaar alle waarschuwingen en instructies voor latere naslag.**

- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met verminderde fysieke of mentale capaciteiten of een verminderd waarnemingsvermogen, tenzij ze voor gebruik van het apparaat toezicht en instructie krijgen van iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Kinderen moeten onder toezicht worden gehouden om te verzekeren dat ze niet met het apparaat spelen.  
Wanneer de stroomtoevoerdraad beschadigd is, dient deze vervangen te worden door de fabrikant, de reparatiedienst of een soortgelijk bevoegde persoon, om zo gevaren te voorkomen.

## **TRAINING**

- 1) Lees de instructies zorgvuldig door. Maak uzelf bekend met de bediening en het juiste gebruik van het apparaat.
- 2) Laat nooit kinderen of mensen die niet bekend zijn met deze instructies het apparaat gebruiken. Plaatselijke bepalingen kunnen een minimumleeftijd vereisen van de gebruiker.
- 3) Maai nooit wanneer er mensen, met name kinderen, of huisdieren in de buurt zijn.
- 4) Denk eraan dat de gebruiker verantwoordelijk is voor ongevallen en schade die ontstaan met andere personen en hun eigendommen.

## **VOORBEREIDING**

- 1) Draag bij het maaien altijd stevige schoenen en een lange broek. Gebruik dit apparaat niet wanneer u op blote voeten

of op open sandalen/slippers loopt.

- 2) Inspecteer de omgeving van de gebruikte apparatuur en verwijder alle voorwerpen die door de machine weggeworpen zouden kunnen worden;
- 3) Controleer voor het gebruik altijd of de messen, de bouten waarmee de messen vastzitten en het snijgedeelte niet versleten of beschadigd zijn. Vervang versleten of beschadigde messen en bouten in paren om zo de balans te bewaren.
- 4) Wees voorzichtig wanneer u werkt met machines met meerdere bladen, omdat de rotatie van één blad, de rotatie van de andere bladen kan veroorzaken.

## **BEDIENING**

- 1) Maai alleen overdag of in goed kunstlicht.
- 2) Gebruik het apparaat, voor zover mogelijk, niet in nat gras.
- 3) Zorg er op hellingen altijd voor dat u stevig staat.
- 4) Loop, ren niet;
- 5) Een ronddraaiende machine op wielen gebruikt u evenwijdig aan hellingen, niet op en neer;
- 6) Wees extra voorzichtig wanneer u op hellingen van richting verandert.
- 7) Maai niet op zeer steile hellingen.
- 8) Wees extra voorzichtig wanneer u het apparaat achteruit of naar u toe haalt.
- 9) Stop de messen wanneer de maaier gekanteld dient te worden voor vervoer over oppervlaktes anders dan gras en wanneer het apparaat van en naar het gebied dat gemaaid wordt getransporteerd.
- 10) Gebruik het apparaat nooit wanneer beschermkappen beschadigd zijn of zonder dat veiligheidsonderdelen zoals deflectors en/of grasopvangsers geplaatst zijn.
- 11) Schakel de motor in volgens de instructies en houd uw voeten uit de buurt van de messen.
- 12) Het apparaat niet optillen of dragen terwijl de motor is ingeschakeld;
- 13) Houd geen handen of voeten bij de draaiende onderdelen terwijl de



- grasmaaier in werking is;
- 14) Haal de stekker uit het stopcontact
- Voordat u de machine controleert, schoonmaakt of eraan werkt;
  - Nadat u een vreemd object heeft geraakt. Controleer het apparaat op beschadigingen en repareer deze indien nodig;
  - Wanneer het apparaat abnormaal begint te trillen (meteen inspecteren);

- Als de machine abnormaal trilt.
- Lees de instructies nauwkeurig door om de machine veilig te kunnen bedienen;
- Aanbevelingen:
- Sluit de machine aan op een stopcontact dat beveiligd is met een aardlekschakelaar (RCD) met een aanspreekstroom van hoogstens 30mA.

## **ONDERHOUD EN OPSLAG**

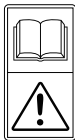
- 1) Zorg ervoor dat alle bouten, moeren en schroeven stevig aangedraaid zijn om er zeker van te zijn dat er veilig met het apparaat gewerkt kan worden;
- 2) Controleer de grasbak regelmatig op slijtage of achteruitgang;
- 3) Vervang beschadigde of versleten onderdelen voor uw eigen veiligheid;
- 4) Wees voorzichtig bij het instellen van de machine, zodat er geen vingers bekneld raken tussen de bewegende onderdelen en de vaste delen van de machine.



### **WAARSCHUWING:**

- Gebruik de grasmaaier niet als de kabel beschadigd of versleten is.
- Sluit geen beschadigde kabel aan en raak een beschadigde kabel niet aan voordat de stekker uit het stopcontact is genomen. Een beschadigde kabel kan contact met spanningvoerende delen veroorzaken.
- Raak de messen pas aan als de stekker uit het stopcontact is genomen en de messen volledig stilstaan.
- Houd verlengsnoeren uit de buurt van de messen. De messen kunnen de kabel beschadigen en contact met spanningvoerende onderdelen veroorzaken.
- Verbreek de verbinding met de netvoeding (neem de stekker uit het stopcontact)
- Als u de machine onbeheerd laat ,
- Voordat u een blokkade verwijdert,
- Voordat u de machine controleert, schoonmaakt of eraan werkt ,
- Als u in aanraking bent gekomen met een vreemd voorwerp,

## SYMBOLLEN



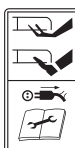
Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig en zorg ervoor dat u snapt hoe de bediening werkt



Houd omstanders op afstand



De messen blijven nog even doordraaien nadat de machine is uitgeschakeld. Wacht tot alle onderdelen van de machine helemaal tot stilstand zijn gekomen voor u deze aanraakt.



Pas op voor scherpe messen. De messen blijven draaien als de motor uitgeschakeld is. Neem de stekker uit het stopcontact voordat u onderhoud verricht of als de kabel beschadigd is.



Houd de aansluitkabel uit de buurt van de snijmesses.

Dit product is gemarkeerd met een symbool betreffende het verwijderen van elektrisch en elektronisch afval. Dat betekent dat het product niet bij het huisvuil geworpen mag worden, maar naar een inzamelingspunt moet worden gebracht dat voldoet aan de Europese Richtlijn 2002/96/CE. Daar wordt het dan gedemonteerd voor recycling, zodat de schade aan het milieu beperkt blijft. Elektrische en elektronische apparaten kunnen gevaarlijk zijn voor het milieu en de volksgezondheid aangezien ze gevaarlijke stoffen bevatten.



## GEBRUIK VOLGENS BESTEMMING

Dit product is bestemd voor het maaien van gazons (uitsluitend particulier gebruik).

## MONTAGE

 **BELANGRIJK!** Voordat u de grasmaaier monteren, controleert de accessoires volgens bovenstaande gegevens, controleert u of de accessoires zijn afgerond.

### 1. DE DUWSTANG MONTEREN (Zie A1, A2, A3, A4)

- 1) Verwijder de schroeven (X2) aan beide zijden van de klep (Zie A1).
- 2) Stop het onderste deel van de handgreep (9) in de openingen op de voorziene klep.
- 3) Maak deze vast met de bijgeleverde schroeven (Zie A2).
- 4) Bevestig het bovenste deel van de handgreep (8) met de bouten en vergrendel de nokhendel (3) op het onderste deel van de handgreep (9) (Zie A3).
- 5) Maak de twee vergrendelingen van de nokhendel vast. Controleer of de handgreep VOLLEDIG is vastgemaakt. De druk van de nokhendel kan worden geregeld door de vergrendeling van de nokhendel (3) rechtsom/linksom af te stellen. ZET HEM NIETTE VAST.

**OPMERKING:** Zorg dat de bouten volledig in de handgrepen zitten voordat u het handgreepknoppen bevestigt.

- 6) Bevestig de bijgeleverde kabelclips (2) aan het bovenste en onderste deel van de handgreep. Stop de kabel in de clips en zorg dat er voldoende speling is op de kabel (Zie A4).


### 2. MONTAGE VAN DE GRASZAK

Monteer de handgreep van de grasbak op de bovenkant van de bak zoals weergegeven in Fig B1-B4.

- Stap 1. Duw kort op de voorkant van de handgreep (Zie B2).
- Stap 2. Duw deze vervolgens naar voor (Zie B2).
- Stap 3. Duw omlaag op de achterkant van de

handgreep (Zie B2).

Stap 4. Klik vervolgens de plastic clips over het metalen frame (Zie B3).

 **WAARSCHUWING: Plaats de handgreep niet in omgekeerde richting. Monteer de handgreep zoals getoond in Fig B1.**

### 3. MONTAGE AN DE GRASZAK (Zie C1, C2, C3)

- 1) Zet de maaier uit, wacht tot het mes stilstaat en verwijder de veiligheidssleutel.
- 2) Til de veiligheidsklep op, houd hem vast en zorg ervoor dat het insteekdeel voor grasbemesting verwijderd is.
- 3) Pak de graszak op met het handvat en zet de graszak op de onderste haken (a) van het dek van de maaier (Zie C2)
- 4) Laat de veiligheidskap los zodat de graszak op zijn plaats blijft. Controleer of de graszak stevig bevestigd is (Zie C3)

**OPMERKING:** Druk de graszak iets naar beneden om te controleren of hij volledig gemonteerd is.

### 4. VERWIJDEREN/LEEGMAKEN

Houd de graszak vast, til de veiligheidsflap (10) op en monteer de grasbak (5).

 **WAARSCHUWING:** Controleer altijd of de veiligheidsflap de uitwerpopening goed kan afsluiten voor u het apparaat gebruikt. Til de veiligheidsflap (10) nooit op wanneer de grasmaaier wordt gebruikt zonder dat de graszak is gemonteerd.

## BEDIENING

### 1. STARTEN EN STOPPEN (Zie D1, D2) STARTEN

Steek de stekker in het stopcontact en schakel het apparaat in.

**De schakelkast is uitgerust met een vergrendelknop om per ongeluk opstarten te voorkomen.**

Druk met één hand de veiligheidsknop (D1) in en knijp met de andere hand de schakelhendel (D2) richting het handvat, en laat daarna de veiligheidsknop los. De machine is nu opgestart. Wacht tot hij op volle snelheid draait voordat u het gras gaat maaien.

### STOPPEN

Laat de schakelhendel los.

### 2. BEWEGEN

Om het maaien te vergemakkelijken, is het het beste om dicht bij de stroomtoevoer te beginnen met maaien en van de stroomtoevoer af te werken. Maai het gazon in een rechte hoek van de stroomtoevoer en plaats het elektriciteits snoer aan de kant die reeds gemaaid is.

**OPMERKING: De motor is beschermd door een veiligheidsstop die wordt geactiveerd wanneer het blad geblokkeerd raakt of wanneer de motor overbelast is.** Wanneer dit zich voordoet, trekt u de stekker uit het stopcontact. Ontgrendel de hendel van de schakelaar, verwijder elke obstructie en start de machine opnieuw op. Als de maaier opnieuw gras maait, kunt u de snijhoogte verhogen of de belasting van de motor verminderen.

 **WAARSCHUWING!** Zorg er bij het maaien voor dat de motor niet te zwaar draait in moeilijke omstandigheden. Wanneer de motor te zwaar draait, zakt de snelheid van de motor en hoort u dat het motorgeluid anders klinkt. Wanneer dit gebeurt, dient u te stoppen met maaien, de schakelhendel los te laten en de maaihoogte te verhogen. Wanneer u dit niet doet, kan dat leiden tot beschadiging van de machine.

### 3. INDICATOR VULNIVEAU GRASZAK (Zie E)

Om uw onmiddellijk te waarschuwen wanneer de graszak vol is, beschikt de maaier over een indicator op de bovenkant van de zak om de vulstatus aan te geven. Dit ziet er als volgt uit:

**Lege status: flap zwevend (a)**



**Volle status: flap omlaag (b)**



### 4. ACHTERAFVOER (Zie F)

De grasmachine beschikt over een achterafvoer zodat u het gras kunt maaien

zonder dat u een opvangbak nodig hebt. Het afval wordt aan via de achterafvoer verwijderd.

## 5. WERKMODUSSCHAKELAAR (Zie G)

### Status1: Turbomodus



Stel de knop in op de Turbomodus wanneer u dicht en hoog gras maait.

### Status2: STILLE modus



Selecteer de STILLE modus wanneer u in gewone omstandigheden maait, waarbij ongeveer 20mm gras per keer wordt gemaaid.

**BELANGRIJK!** De TURBO-functie wordt alleen geactiveerd tijdens het maaien.

Selecteert u de stand TURBO of STILLE, dan verandert de snelheid van de motor tijdens het maaien.

## 6. DE SNIJHOOGTE INSTELLEN (Zie H)



**WAARSCHUWING!** Wacht tot de grasmaaier volledig tot stilstand is gekomen voordat u de maaihoogte afstelt. De maaimessen blijven nog even doordraaien nadat de machine is uitgeschakeld, en een draaiend mes kan ernstig letsel veroorzaken. Wacht tot alle onderdelen van de machine helemaal tot stilstand zijn gekomen voor u deze aanraakt.

Voordat u begint, stelt u de snijhoogte in op de gewenste positie. De grasmaaier kan worden ingesteld op 3 maaihoogtes tussen 20mm en 60mm

Neem één wiel vast, trek het uit de groef en plaats het terug op de gewenste hoogte. ALLE andere wielen moeten op dezelfde hoogte worden geplaatst.

## ONDERHOUD

**Trek de voedingskabel uit de aansluiting voordat u eventuele aanpassingen, reparaties of onderhoud uitvoert.**

Dit gereedschap bevat geen onderdelen waaraan de gebruiker onderhoud kan of moet uitvoeren. Gebruik nooit water of chemische reinigingsmiddelen voor het schoonmaken

van uw elektrische gereedschap. Veeg het schoon met een droge doek. Bewaar uw elektrische gereedschap altijd op een droge plek. Houd de ventilatiegleuven van de motor schoon. Houd alle bedieningselementen vrij van stof. Er kunnen vonken zichtbaar zijn in de ventilatiegleuven. Dit is normaal en leidt niet tot beschadiging van uw gereedschap. Is de voedingskabel beschadigd, dan moet hij, om risico te voorkomen, worden vervangen door de fabrikant, zijn vertegenwoordiger of een ander bevoegd persoon.

## ONDERHOUD VAN HET MES (Zie I1, I2)



**WAARSCHUWING!** Monteer niets en verander ook geen instellingen wanneer de grasmaaier is aangesloten op de stroomtoevoer. Zorg er altijd voor dat de schakelaar op uit staat en dat de stekker niet in het stopcontact zit. Behandel het mes altijd voorzichtig; scherpe randen kunnen letsel veroorzaken, gebruik daarom handschoenen. Volg deze stappen om het mes te verwijderen en te vervangen.

U heeft tuinhandschoenen (niet bijgeleverd) en een moersleutel (niet bijgeleverd) nodig om het mes te verwijderen. Houd het mes (14) vast en draai de bout (13) van het mes tegen de klok in los met een moersleutel. Verwijder het mes en plaats een nieuwe aan de bout.

Zorg ervoor dat het mes op de juiste manier geplaatst is, zoals getoond in figuur G en draai daarna de bout weer vast. **DRAAI HEM NIET TE STEVIG AAN.**

Vernieuw het metalen mes na 50 uur maaien of twee jaar, afhankelijk van wat er eerder is, ongeacht de staat van het mes.

**Als er scheurtjes in het mes zitten of het mes beschadigd is, dient u deze te vervangen met een nieuw mes.**

## OPSLAG: (Zie J)

Maak de buitenkant van de machine goed schoon met behulp van een zachte borstel en een doek. Gebruik geen water, oplosmiddelen of poetsmiddelen. Verwijder al het gras en andere resten, met name uit de ventilatieopeningen.

Leg de machine op zijn kant en maak de messen schoon. Wanneer grasresten vastzitten in de beschermkap van de messen, kunt u deze verwijderen met een houten of plastic voorwerp.

Berg de machine op een droge plek op. Plaats geen andere objecten op de machine.

Om het opbergen te vergemakkelijken, kunt u de vleugelmoeren losdraaien en de handvatten opvouwen.

U kunt de maaier bij de draaggreep (11) vastnemen.

Zorg ervoor dat snoeren niet vastzitten of in de war zitten bij het in- en uitvouwen van de handvatten. **Laat de handvatten niet vallen.**

## BESCHERMING VAN HET MILIEU

 Dit product is gemarkeerd met een  symbool betreffende het verwijderen van elektrisch en elektronisch afval. Dat betekent dat het product niet bij het huisvuil geworpen mag worden, maar naar een inzamelingspunt moet worden gebracht dat voldoet aan de Europese Richtlijn 2002/96/CE. Daar wordt het dan gedemonteerd voor recycling, zodat de schade aan het milieu beperkt blijft. Elektrische en elektronische apparaten kunnen gevaarlijk zijn voor het milieu en de volksgezondheid aangezien ze gevaarlijke stoffen bevatten.

## CONFORMITEIT TVERKLARING

Wij,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Verklaren dat het product  
Beschrijving **WORX Elektrische grasmaaier**  
Type **WG706E(705-719-aanduiding van machinerie, kenmerkend voor Grasmaaier)**  
Functie **Gras maaien**

Overeenkomt met de volgende richtlijnen,  
Richtlijn Machines **2006/42/EG**  
Richtlijn Elektronische Compatibiliteit  
**2004/108/EG**

Directiva respectante RoHS **2011/65/EU**  
Geluidsemisatie in het milieu door materieel voor gebruik buitenshuis

**2000/14/EG gewijzigd door 2005/88/EG**

- Procedure beoordeling conformiteit volgens:  
**Annex VI**

- Niveau gemeten geluidsvermogen **90dB(A)**

- Opgegeven, gegarandeerde niveau geluidsvermogen **94dB(A)**

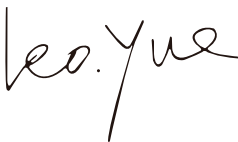
- De betrokken aangemelde instantie:

**Naam: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Adres: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Standaards in overeenstemming met,  
**EN 60335-1**      **EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1**      **EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3**      **EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744**      **EN 62233**

De persoon die bevoegd is om het technische bestand te compileren,

**Naam Russell Nicholson**  
**Adres Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2013/01/07

Leo Yue  
POSITEC Kwaliteitsmanager

- 
- 1. SIKKERHEDSKNAP**

---

  - 2. KABELKLEMME**

---

  - 3. LÅSEGREB**

---

  - 4. INDIKATOR FOR FYLDT GRÆSFANGER**

---

  - 5. GRÆSOPSAMLER**

---

  - 6. DREJEKNAP TIL ARBEJDSTILSTAND**

---

  - 7. KONTAKTHÅNDTAG**

---

  - 8. ØVERSTE HÅNDTAG**

---

  - 9. NEDERSTE HÅNDTAG**

---

  - 10. SIKKERHEDSKLAP**

---

  - 11. BÆREHÅNDTAG**

---

  - 12. MOTORDÆKSEL**

---

  - 13. FASTGØRINGSSKRUE TIL KNIV (Se I1)**

---

  - 14. KNIV (Se I1)**
- 


Illustreret eller beskrevet tilbehør er kun delvis indeholdt i leverancen.

## TEKNISK DATA

Type **WG706E(705-719-udpegning af maskiner, repræsentant for ledningsfri plæneklipper)**

|                                   |               |
|-----------------------------------|---------------|
| Spænding                          | 230-240V~50Hz |
| Nominel effekt                    | 1200W         |
| Skjærebredde                      | 33cm          |
| Skæredybde                        | 20-60mm       |
| Antal stillinger til klippehøjden | 3             |
| Græsopsamlingskapacitet           | 30L           |
| Isolationsklasse                  | □/II          |
| Maskinens vægt                    | 10kg          |

## STØJ-OG VIBRATIONSDATA

|                                      |  |
|--------------------------------------|--|
| A-vægtet lydtryksniveau              | $L_{PA}$ : 80dB(A) Turbo-tilstand $K_{PA}$ : 3dB(A)  |
|                                      | $L_{PA}$ : 71dB(A) STILLE tilstand $K_{PA}$ : 3dB(A)                                       |
| A-vægtet lydeffektniveau             | $L_{WA}$ : 94dB(A)   |
| Bær høreværn, når lydtrykket er over | 80dB(A)  |
| Gewogen trillingswaarde              | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

63

## TILBEHØR

### Græsopsamler

1

Det anbefales, at alt udstyr købes i samme butik som plæneklipperen. Anvend udstyr af god kvalitet og af et velkendt mærke. Vælg slibepapir afhængigt af opgaven. Se på emballagen til tilbehøret for at få yderligere oplysninger. Få hjælp og råd i butikken.

# GENERELLE ADVARSLER I FORBINDELSE MED MASKINVÆRKTØJ



## **ADVARSEL! Læs samtlige**

**anvisninger.** Manglende overholdelse af nedenstående anvisninger kan resultere i elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade.

## **Gem alle advarsler og instruktioner for fremtidig reference.**

- Trimmeren må ikke bruges af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske, sansemæssige eller mentale evner eller med manglende erfaring og viden, medmindre de overvåges eller er instrueret i brugen af trimmeren af en person, ansvarlig for deres sikkerhed.
- Børn skal overvåges for at sikre, at de ikke leger med redskabet.  
Hvis ledningen til strømforsyningen bliver beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten, service agenten eller tilsvarende kvalificeret personale for at undgå fare.

- 3) Før brug skal du altid udføre en visuel inspektion for at se om bladene, bladboltene og skæreenheden ikke er slidt eller beskadiget. Udskift slidte eller beskadigede blade og bolte i sæt, for at bevare balancen.
- 4) På maskiner med flere knive skal der udvises forsigtighed, da drejning af én kniv kan få andre knive til at dreje rundt.

## **DRIFT**

- 1) Slå kun græs i dagslys eller i god kunstigt lys.
- 2) Undgå at bruge plæneklipperen i vådt græs, hvis det er muligt.
- 3) Hold altid dit fodfæste på hældninger.
- 4) Gå, løb aldrig;
- 5) Ved brug af roterende maskiner på hjul, skal der slås på tværs af hældninger, aldrig op og ned.
- 6) Udvis ekstrem forsigtighed, når du ændrer retning på hældninger.
- 7) Slå ikke på ekstreme hældninger.
- 8) Udvis ekstrem forsigtighed når du bakker eller trækker plæneklipperen i mod dig.
- 9) Stop blade(ne) hvis plæneklipperen skal hældes for transport når du kører over andre overflader end græs, og når du transporterer plæneklipperen til og fra det område der skal slås.
- 10) Brug aldrig plæneklipperen med defekte sikkerhedsskærme, eller uden sikkerhedsanordninger, for eksempel, deflektorer og/eller græsfangere på plads.
- 11) Tænd for motoren i overensstemmelse med instruktionerne og med fødderne så langt væk fra blade(ne) som muligt.
- 12) Saml aldrig plæneklipperen op eller bær den, mens motoren kører;
- 13) Hold hænderne og fødderne fra drejende dele, mens græsslåmaskinen er i brug.
- 14) Fjern stikket fra lysnettet når
  - Før kontrol, rengøring og før der arbejdes på maskinen;
  - Efter at du har ramt et fremmedlegeme. Inspicer plæneklipperen for skader og udfør denødvendige reparationer;
  - Hvis plæneklipperen begynder at vibrere unormalt (kontroller øjeblikkelig);

## **TRÆNING**

- 1) Læs instruktionerne omhyggeligt. Lær kontrollerne at kende og den korrekte brug af apparatet.
- 2) Lad aldrig børn, eller folk der ikke er bekendt med instruktionerne, bruge maskinen. Lokale regulativer kan sætte begrænsninger på alderen af operatøren.
- 3) Slå aldrig græs, mens mennesker, specielt børn, eller kæledyr er i nærheden.
- 4) Operatøren, eller brugeren er ansvarlig for ulykker eller fare, der opstår på andre mennesker eller deres ejendom.

## **FORBEREDELSE**

- 1) Når der slås græs skal du altid bære solidt fodtøj og lange bukser. Brug ikke apparatet når du er barfodet eller bærer åbne sandaler.
- 2) Gennemfør en grundig inspektion af det område, hvor maskinen skal anvendes og fjern alle sten, pinde, tråd, ben, og andre fremmedlegemer.



## VEDLIGEHOJDELSE OG OPBEVARING

- 1) Hold alle møtrikker, bolte, og skuer spændte, for at sikre at plæneklipperen er i sikker arbejdstilstand;
- 2) Kontroller græsopsamleren regelmæssigt for slid eller ældning;
- 3) Udskift slidte eller beskadigede dele for en sikkerheds skyld;
- 4) Vær forsigtig når du justerer maskinen, så du ikke får fingrene i klemme mellem de bevægende klinger og dele på maskinen.

### **ADVARSEL:**

- Brug ikke plæneklipperen, hvis ledningerne er beskadigede eller slidte.
- Forbind ikke en beskadiget ledning til stikkontakten og rør ikke en beskadiget ledning, før strømforsyningen er afbrudt. En beskadiget ledning kan give kontakt med strømførende dele.
- Rør ikke ved kniven, før afmonteringsmekanismen er fjernet. Og kniven står fuldstændigt stille.
- Hold forlængerledninger væk fra knivene. Knivene kan beskadige ledningerne og give kontakt med strømførende dele.
- Afbryd altid værktøjet fra strømforsyningen (f.eks. træk netstikket ud eller betjen kontaktpærren)
- Når du efterlader plæneklipperen uden opsyn,
- Før du fjerner en blokering,
- Før kontrol, rengøring og før der arbejdes på maskinen,
- Efter at du har ramt et fremmedlegeme,
- Hvis værktøjet pludselig begynder at vibrere anormalt.
- Læs instruktionerne omhyggeligt, så maskinen bruges på rigtig måde;
- Anbefalinger:
- Det anbefales at bruge en fejlstrømsafbryder (R.C.D.) med en aktiveringsstrøm på ikke over 30mA.

## SYMBOLBESKRIVELSE



Læs instruktionsbogen, før denne maskine betjenes



Holdts tilskuere væk.



Bladet fortsætter med at rotere efter at maskinen er slukket. Vent indtil alle maskinens komponenter er standset fuldstændigt før du berører dem.



Pas på de skarpe knive. Knivene fortsætter med at rotere efter, at motoren er slukket. Træk stikket ud af stikkontakten før vedligeholdelse, eller hvis ledningen er beskadiget.



Hold tilslutningskablet borte fra skæreknivene.




Dette produkt er blevet mærket med et symbol i relation til bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr. Dette betyder at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffald, men at det skal returneres til et opsamlingsystem, der overholder det Europæiske Direktiv 2002/96/CE. Det vil da blive genbrugt eller adskilt for at reducere påvirkningerne på miljøet. Elektrisk og elektronisk udstyr kan være skadelig for miljøet og for den menneskelige sundhed eftersom de indeholder farlige substanser.

# FORESKREVET ANVENDELSE

Dette produkt er beregnet til privat plæneklipning.

## SAMLING

 **VIGTIGT!** Inden du samler plæneklipperen, skal du tjekke tilbehøret i henhold til ovenstående. Tjek, at alt tilbehøret findes.

### 1. SAMLING AF HÅNDTAGET (Se A1, A2, A3, A4)

- 1) Fjern skrueerne (2 stk.) på begge sider af dækslet (Se A1).
- 2) Anbring den nedre del af håndtaget (9) i hullerne i dækslet.
- 3) Stram skrueerne (Se A2).
- 4) Monter den øvre del af håndtaget (8) med boltene og låsehåndtaget (3) på det nedre håndtag (9) (Se A3).
- 5) Stram de to låsehåndtag. Kontroller, at håndtaget sidder HELT fast. Låsehåndtagets tryk indstilles ved at dreje låsehåndtaget (8) med eller imod uret. OVERSPÆND IKKE.


**NOTER:** Kontroller, at boltene er stukket helt genne håndtagene, inden håndtagsknopperne anbringes.

- 6) Monter de to ledningsspænder (2) på det øvre og nedre håndtag. Anbring ledningen i spænderne, idet det sikres, at den løsthængende del er lang nok (Se A4).

### 2. SAMLING AF GRÆSOPSAMPLEREN

Monter håndtaget på græsfangeren som vist i Fig B1-B4.

- Step 1. Tryk kort ned på den forreste del af håndtaget (Se B2).
- Step 2. Skub derefter fremad (Se B2).
- Step 3. Tryk håndtagets bageste del ned (Se B2).
- Step 4. Til sidst: Sæt plastikspænderne fast på metalrammen (Se B3).

 **ADVARSEL: Anbring ikke håndtaget i modsat retning. Anbring det som vist i Fig B1.**


### 3. MONTERING AF GRÆSOPSAMPLEREN (Se C1, C2, C3)

- 1) Sluk for plæneklipperen, vent til kniven er standset og fjern sikkerhedsnøglen.
- 2) Løft sikkerhedsklappen og hold den oppe og kontroller, at bioklipindsatsen er fjernet.
- 3) Løft i håndtaget på græsopsamleren, og placer græsopsamleren på de nedre kroge (a) på plæneklipperens skjold (Se C2).
- 4) Frigør sikkerhedsafskærmningen, så græsopsamleren låses på plads. Kontroller, at græsopsamleren er monteret sikkert (Se C3).

**NOTER:** Tryk let på græsopsamleren for at sikre, at den er rigtigt monteret.

### 4. FJERNELSE/TØMNING

Hold i græsfangeren, løft sikkerhedsklappen (10) og hold den op. Fjern græsopsamleren (5).

 **ADVARSEL!** Kontroller altid, at sikkerhedsklappen kan lukke tømningåbningen ordentligt, inden plæneklipperen tages i brug. Løft aldrig sikkerhedsklappen (10) uden græsfangeren, når plæneklipperen bruges.

## DRIFT

### 1. START OG STOP (Se D1, D2)

#### START

Forbind stikket til lysnettet og skub kontakten til ON.

**Kontrolboksen er forsynet med en låseknop for at forhindre start ved et uheld.**

Tryk på og hold sikkerhedsknappen nede, med den ene hand (D1), mens du trykker håndtaget (D2) mod håndtaget, og udløs sikkerhedsknappens låseknop. Maskinen er nu startet, vent indtil produktet har opnået fuld hastighed, før du begynder at skære græs. Derefter BRUGES begge hænder til at holde kontrolhåndtaget for at holde den kørende.

#### STOPP

Udløs kontrolhåndtaget.

### 2. SLÅNING

For bekvem slåning, kan det være bedst at starte slåningen på et punkt tæt ved strømforsyningen og derefter arbejde dig væk fra strømforsyningen. Slå græsset i en ret vinkel fra strømforsyningen og placer

effektkablet til den side, der allerede er blevet slået.

**NOTER: Motoren er beskyttet af sikkerhedsstop, som aktiveres, når knivene blokeres eller, hvis motoren overbelastes.** Når dette sker, skal du fjerne ledningen fra stikkontakten, frigøre omskifterhåndtaget, fjerne blokeringen og genstarte maskinen. Hvis maskinen slår fra igen, skal du øge skærehøjden for at nedsætte belastningen af motoren.

 **ADVARSEL!** Når du slår, må du ikke lade motoren blive overbelastet, specielt ikke under tunge forhold. Når motoren arbejder vil hastigheden på motoren falde og du vil høre en ændring i motorens lyd, når dette sker stop slåningen, udløs kontakthåndtaget og forøg skæredybden. Hvis du ikke gør dette, kan det beskadige maskinen.

### 3. INDIKATOR FOR FYLDT GRÆSFANGER (Se E)

For at minde dig om straks at tømme græsfangeren, når den er fuld, er der en indikator ovenpå græsfangeren, der viser opsamlingsstatus. Se venligst nedenfor:

**Tom: flap åben (a)**



**Fuld: flap lukket (b)**



### 4. BAGUDTØMNING (Se F)

Plæneklipperne har bagudtømning, hvilket vil sige, at der kan klippes uden opsamling. Det afklippede græs slynges ud bagtil.

### 5. DREJEKNAP TIL ARBEJDSSTILSAND (Se G)

**Status1: Turbo-tilstand**



Indstil vælgeren på TURBO ved klipping af tæt og langt græs.

**Status2: STILLE tilstand**



Vælg STILLE under normale klippeforhold-20mm græs.

**VIGTIGT!** TURBO funktionen er kun aktiveret under kørsel. Når du vælger TURBO eller

STILLE tilstand, vil motorhastigheden ændres under kørsel.

### 6. JUSTER SKÆREDYBDEN (Se H)



**ADVARSEL!** Før du skæredybden, vent indtil maskinen er standset fuldstændigt. Plæneklipperens blade forsætter med at rotere, efter at maskinen er slukket og et roterende blad kan forårsage kvæstelser. Vent indtil alle maskinens komponenter er stoppet fuldstændigt, før du berører dem. Inden du klipper første gang, skal klippehøjden indstilles til den ønskede højde. Plæneklipperen kan indstilles til 3 klippehøjder mellem 20 og 60mm.

Tag fat i et hjul, træk det ud af furen og anbring det i den ønskede højde. ALLE andre hjul skal indstilles i samme højde.

## VEDLIGEHOLDELSE

**Træk stikket ud af stikkontakten, inden der udføres nogen form justering, service eller vedligeholdelse.**

Denne plæneklipper kræver ikke særlig smøring eller vedligeholdelse.

Plæneklipperen må kun serviceres og repareres i et professionelt værksted. Brug aldrig vand eller kemiske rengøringsmidler til rengøring. Må kun rengøres med en tør klud. Opbevares på et tørt sted. Hold motorens ventilationsåbninger rene. Knapperne o.l. skal være rene og frie for støv. Det er helt normalt, at der kan forekomme gnister i ventilationsåbningerne, og det beskadiger ikke plæneklipperen.

Hvis elledningen beskadiges, skal den udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller anden kvalificeret fagmand for at undgå, at der opstår farlige situationer.

### VEDLIGEHOLDELSE AF BLADET (Se I1, I2)



**ADVARSEL!** Udfør aldrig nogen samleoperationer eller justeringer med effektkablet forbundet til plæneklipperen. Forvis dig altid om at effektknappen står i fra position og at effektstikket er frakoblet fra elforsyningen.

Behandl altid bladet med forsigtighed – de skarpe kanter kan forårsage kvæstelser, så brug handsker.

Følg disse procedurer for at fjerne eller udskifte bladet. Du har brug for havehandsker (medfølger ikke) og en spændenøgle (medfølger ikke) for at fjerne bladet. Hold bladet (14) og løsn bladbolten (13) mod uret, ved brug af spændenøglen. Fjern bladet og monter en ny på bladbolten.

Forvis dig om at bladet er sikkert placeret som vist på Fig. 11, og spænd derefter bolten fast.

#### **OVERSPÆND IKKE.**

Udskift metalbladet efter 50 timers slåning eller 2 år, hvilket kommer først, uanset kondition.

**Hvis bladet er revnet eller beskadiget udskift det med et nyt.**

## **OPBEVARING: (Se J)**

Rengør ydersiden af maskinen fuldstændig, ved brug af en blød børste eller klud. Brug ikke vand, opløsningsmidler eller polermidler. Fjern alt græs og affald, specielt fra ventilationsåbningerne.

Hæld maskinen til den ene side og rengør området omkring bladene. Hvis græsrester er komprimeret i bladområdet, fjernes de med et træ- eller plastikredskab.

Opbevar maskinen på et tørt sted. Placer ikke andre objekter på toppen af maskinen.

For lettere opbevaring, løsnes vingemøtrikkerne og håndtaget foldes sammen.

Plæneklipperen kan bæres i bærehåndtaget (11).

Forvis dig om at kablet ikke kommer i klemme, eller bliver fanget, når du folder eller udfolder top håndtaget. **Tab ikke håndtaget.**

## **MILJØBESKYTTELSE**

 Dette produkt er blevet mærket med et symbol i relation til bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr. Dette betyder at dette produkt ikke må bortkaffes sammen med husholdningsaffald, men at det skal returneres til et opsamlingsystem, der overholder det Europæiske Direktiv 2002/96/CE. Det vil da blive genbrugt eller adskilt for at reducere påvirkningerne på miljøet. Elektrisk og elektronisk udstyr kan være skadelig for miljøet og for den menneskelige sundhed eftersom de indeholder farlige substanser.

## **KONFORMITET SERKLÆRING**

Vi,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Erklærer herved, at produktet  
Beskrivelse **WORX Elektrisk plæneklipper**  
Type **WG706E(705-719-udpegning af maskiner, repræsentant for ledningsfri plæneklipper)**  
Funktion **Græsklipning**

Er i overensstemmelse med følgende direktiver:

Maskindirektiv **2006/42/ EF**

Elektromagnetiske kompatibilitetsdirektiv **2004/108/EF**

RoHS Direktiv **2011/65/EU**

Direktiv om "Støjemission i Miljøet fra Maskiner til Udendørs Brug"

**2000/14/EF ændret ved 2005/88/EF**

- Konformitetstestprocedure pr. **Annex VI**

- Målt niveau for lydeffekt **90dB(A)**

Deklareret garanteret niveau for lydeffekt **94dB(A)**

Afprøvningsorgan involveret

**Navn: Intertek Testing & Certification Ltd**

**Adresse: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Standarder i overensstemmelse med:

**EN 60335-1 EN 60335-2-77**

**EN 55014-1 EN 55014-2**

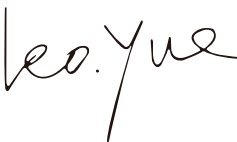
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**

**EN ISO 3744 EN 62233**

Personen, autoriseret til at udarbejde den tekniske fil,

**Navn Russell Nicholson**

**Adresse Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152, Leeds, LS10 9DS, UK**



2013/01/07

Leo Yue

POSITEC Kvalitetschef

- 
- 1. TURVAPAINIKE**

---

  - 2. KAAPELIPIDIKKEET**

---

  - 3. NOSTOVIVUN LUKITUS**

---

  - 4. RUOHOPUSSIN TÄYTTYMISEN ILMAISIN**

---

  - 5. RUOHONKERUUPUSSI**

---

  - 6. TYÖTILAN VALINTA**

---

  - 7. VAIHDEVIPU**

---

  - 8. YLEMPI KAHVA**

---

  - 9. ALEMPI KAHVA**

---

  - 10. VAROLÄPPÄ**

---

  - 11. KANTOKAHVA**

---

  - 12. MOOTTORIN KANSI**

---

  - 13. TERÄN PULTTI (Katso I1)**

---

  - 14. TERÄ (Katso I1)**
- 


**Kuvissa esitetyt ja selostetut lisävarusteet eivät aina kuulu toimitukseen.**

# TEKNISET TIEDOT

Tyyppi **WG706E(705-719-koneen määrytykset, esimerkki Ruohonleikkuri)**

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| Nimellisjännite             | 230-240V~50Hz   |
| Nimellisteho                | 1200W   |
| Leikkuuleveys               | 33cm  |
| Leikkuukorkeus              | 20-60mm   |
| Leikkuukorkeuden säätötasot | 3   |
| Ruohosäiliön tilavuus       | 30L   |
| Suojausluokka               |  II |
| Koneen paino                | 10kg  |

## MELU-JA TÄRINÄARVOT

|  |  |
|--|--|
| A-painotettu äänenpaine                      | $L_{pA}$ : 80dB(A) Turbo-tilstand $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|  | $L_{pA}$ : 71dB(A) STILLE tilstand $K_{pA}$ : 3dB(A)                                       |
| A-painotettu ääniteho                        | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Käytä kuulonsuojaimia, kun äänenpaine on yli | 80dB(A)  |
| Tyypillinen painotettu värinä                | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

70

## VARUSTEET

### Ruohonkeruupussi

1

Suosittellemme ostamaan kaikki tarvikkeet samasta liikkeestä, josta hankit koneen. Käytä hyvälaatuisia merkkitarvikkeita. Valitse karkeus käsillä olevan työn mukaan. Katso tarkemmat tiedot kyseisen tarvikkeen pakkauksesta. Saat apua ja neuvoja myös myymälän henkilökunnalta accessory packaging for further details. Store personnel can assist you and offer advice.

# MOOTTORITYÖKALUN YLEISET TURVALLI SUUSVAROITUKSET



## **VAROITUS! Lue kaikki ohjeet.**

Varoitusten ja ohjeiden noudattamatta jättämisestä voi olla seurauksena sähköisku, tulipalo ja/tai vakava tapaturma.

## **Tallenna kaikki varoitukset ja ohjeet myöhemmää käyttöä varten.**

- Tätä laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden käyttöön (lapsset mukaanlukien), jotka ovat fyysisesti, aisteiltaan tai henkisiltä kyvyiltään heikkoja, tai joilta puuttuu kokemusta ja tietämystä, ellei heitä ole valvomassa tai ohjaamassa laitteen käyttöön heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö.
- Lapsia tulee valvoa, jotteivät he leiki laitteella.  
Jos sähköjohto on vahingoittunut, joko valmistajan, huoltoedustajan tai muun pätevän huoltohenkilöstön on vaihdettava se vaaran välttämiseksi.

## **HARJOITTELU**

- 1) Lue ohjeet huolellisesti. Tutustu laitteen ohjaimiin ja oikeaan käyttötapaan.
- 2) Älä koskaan anna lasten tai sellaisten ihmisten, jotka eivät tunne näitä ohjeita, käyttää laitetta. Paikalliset määräykset saattavat rajoittaa käyttäjän ikää.
- 3) Älä koskaan leikkaa ruohoa, kun lähistöllä on ihmisiä, erityisesti lapsia, tai kotieläimiä.
- 4) Käyttäjä on vastuussa muille ihmisille tai näiden omaisuudelle sattuvista tapaturmista tai vaaroista.

## **VALMISTELU**

- 1) Käytä ruohoa leikatessasi aina tukevia kenkiä ja pitkiä housuja. Älä käytä laitetta paljain jaloin tai avonaiset kengät jalassa.
- 2) Tarkasta alue, jossa laitetta aiotaan käyttää ja poista kaikki kivet, kepit, johdot, luut ja muut vierasesineet.
- 3) Tarkasta aina silmämääräisesti ennen käyttöä, että terät, teräpultit ja leikkuukokonaisuus eivät ole kuluneita

tai vaurioituneita. Vaihda kuluneet tai vaurioituneet terät ja pultit sarjoissa, jotta tasapaino säilyy.

- 4) Moniteräisillä koneilla ole varovainen, koska yhden terän pyöriminen voi aiheuttaa muiden terien pyörimisen.

## **KÄYTTÖ**

- 1) Leikkaa ruohoa vain päivänvalossa tai hyvässä keinovalossa.
- 2) Vältä mahdollisuuksien mukaan laitteen käyttöä märällä nurmella.
- 3) Asettele aina jalat tukevasti rinteissä.
- 4) Kävele, älä koskaan juokse.
- 5) Kun käytät pyörillä ja pyörivillä terillä varustettuja koneita, leikkaa ruoho rinteistä sivusuunnassa, ei koskaan siirtynä suoraan ylämäkeen tai alamäkeen.
- 6) Ole erittäin varovainen, kun muutat suuntaa rinteessä.
- 7) Älä leikkaa ruohoa liian jyrkistä rinteistä.
- 8) Ole erittäin varovainen, kun peruutat tai vedät laitetta kohti itseäsi.
- 9) Pysäytä terä(t), jos laite täytyy kallistaa siirtoa varten, kun kuljet muiden pintojen kuin nurmen yli, ja kun siirret laitteen käsiteltävälle alueelle ja pois sieltä.
- 10) Älä koskaan käytä laitetta, jos suojukset ovat vialliset tai jos suojalaitteet, esim. deflektorit ja/tai ruohosiepparit, eivät ole paikoillaan.
- 11) Käynnistä moottori ohjeiden mukaisesti ja pitäen jalat kaukana teristä.
- 12) Älä koskaan nosta tai kanno laitetta, kun moottori on käynnissä;
- 13) Älä vie käsiä tai jalkoja lähelle pyöriviä osia ruohonleikkurin ollessa käynnissä;
- 14) Irrota pistoke pistorasiasta
  - Ennen laitteen tarkastamista, puhdistamista tai huoltamista;
  - Törmätyäsi vierasesineeseen. Tarkasta onko laite vaurioitunut ja korjaa tarvittaessa;
  - Jos laite alkaa tärinästä epänormaalisti (tarkasta välittömästi);

## **KUNNOSSAPITO JA SÄILYTYS**

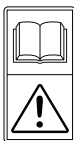
- 1) Pidä kaikki Mutterit, pultit ja ruuvit kireällä varmistaaksesi että laite on turvallisessa käyttökunnossa;

- 2) Tarkasta ruuhosieppari usein kulumisen tai rappeutumisen varalta;
- 3) Vaihda kuluneet tai vaurioituneet osat turvallisuusyistyä;
- 4) Ole varovainen säätäessäsi konetta estääksesi sormien joutumisen liikkuviin teriin ja koneen kiinteisiin osiin.

## **VAROITUS:**

- Älä käytä ruuhonleikkuria, jos johdot ovat vaurioituneita tai kuluneita .
- Älä liitä vaurioitunutta johtoa syöttöön tai kosketa vaurioitunutta johtoa ennen kuin se on irrotettu syötöstä. Vaurioitunut johto voi johtaa kosketukseen jännitteellisten osien kanssa.
- Älä kosketa terää, ennen kuin käynnistymisenesto on päällä ja terät ovat täysin pysähtyneet.
- Jatkojohdot on pidettävä poissa teristä. Terät voivat aiheuttaa vahingon johtoihin ja johtaa kosketukseen jännitteellisten osien kanssa.
- Irrota aina laite virtalähteestä (irrota esim. Verkkopistotulppa pistorasiasta tai aktivoi käynnistysvarmistin)
- Aina kun kone jää ilman valvontaa,
- Ennen tukkeuman poistoa,
- Ennen laitteen tarkastamista, puhdistamista tai huoltamista,
- Törmätyäsi vierasesineeseen,
- Jos laite alkaa täristä epänormaalisti.
- Ohjeet on luettava huolellisesti koneen turvallista käyttöä varten;
- Suositukset:
- Suositellaan laitteiden käyttämistä jäännösvirralla (RCD) laukaisuvirran ollessa enintään 30mA.

## **SYMBOLIT**



Lue ohjekirja ennen kuin käytät tätä konetta



Pidä sivulliset loitolla.



Terän pyöriminen jatkuu, kun koneesta on katkaistu virta. Odota että kaikki koneen osat ovat pysähtyneet kokonaan, ennen kuin kosketat niitä.



Varo teräviä teriä. Terät pyörivät senkin jälkeen, kun moottori on sammutettu. Irrota pistoke sähköverkosta ennen huoltoa tai jos johto on vahingoittunut.



Pidä verkkojohto kaukana leikkuteristä.




Tämä tuote on merkitty symbolilla liittyen sähkö- ja elektroniikkajätteen hävittämiseen. Tämä tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää talousjätteen mukana, vaan se pitää palauttaa keräysjärjestelmään, joka on eurooppalaisen direktiivin 2002/96/CE mukainen. Sen jälkeen se kierrätetään tai puretaan tarkoituksena vähentää vaikutusta ympäristöön. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet voivat olla vaarallisia ympäristölle ja ihmisen terveydelle, koska ne sisältävät vaarallisia aineita.



# ASIANMUKAINEN KÄYTTÖ

Tämä tuote on tarkoitettu ruohonleikkaukseen kotitalouksissa.

## ASENNUS

 **TÄRKEÄÄ!** Ennen kuin asennat nurmikkoleikkurin, tarkasta varusteet ylläolevien tietojen mukaisesti. Varmista, että varusteet ovat täydelliset.

### 1. KAHVAN ASENTAMINEN (Katso A1, A2, A3, A4)

- 1) Irrota ruuvit (X2) kannen molemmilta puolelta (Katso A1).
- 2) Laita alempi kahva (9) sisään kanteen järjestettyihin reikiin.
- 3) Varmista toimitetuilla ruuveilla (Katso A2).
- 4) Liitä ylempi kahva (8) pulteilla ja lukolla sekä nokkavivulla (3) alempaan kahvaan (9) (Katso A3).
- 5) Kahden lukkonokkavivun kiristäminen. Tarkasta, että kahva on TÄYSIN kiinnitetty. Nokkavivun paine voidaan asettaa säätämällä lukituksen nokkavivua (3) myötöpäivään/vastapäivään. **ÄLÄ KIRISTÄ LIIKAA.**

**HUOMAUTUS:** Varmista, että pultit on laitettu kokonaan sisään kahvojen läpi ennen kahvan nuppien sovittamista.

- 6) Liitä toimitetut kaapelinpuristimet (2) ylempään ja alempaan kahvaan. Laita kaapeli sisään puristimiin varmistamaan, että kaapelin holkkumaa on riittävästi (Katso A4).

### 2. RUOHOPUSSIN ASENTAMINEN

Liitä ruoholaatikon kahva laatikon huippuun Kuvan B1-B4 mukaisesti.

- Vaihe 1. Paina kahvan etuosaa lyhyesti (Katso B2).
- Vaihe 2. Sen jälkeen paina sitä eteenpäin (Katso B2).
- Vaihe 3. Paina kahvan alaosa alas (Katso B2).
- Vaihe 4. Lopuksi, kiinnitä muovipidikkeet metallisen rungon yli (Katso B3).

 **VAROITUS: Älä sovita kahvaa vastakkaiseen suuntaan. Sovita kahva Kuvan Fig B1 mukaisesti.**


### 3. RUOHOSÄILIÖN ASENNUS (Katso C1, C2, C3)

- 1) Kytke ruohonleikkuri pois päältä, odota, kunnes terä pysähtyy ja irrota turva-avain.
- 2) Nosta varoläppää, pidä sitä ylhäällä ja varmista, että leikkuujätteen liitososa on irrotettu.
- 3) Nosta ruohopussi kahvasta ja aseta ruohopussi ruohonleikkurin kannen alakoukkuihin (a) (Katso C2).
- 4) Vapauta varoläppä, jotta ruohopussi lukittuu paikoilleen. Varmista, että ruohopussi on asennettu varmasti (Katso C3).

**HUOMAUTUS:** Paina ruohopussia hiukan alas varmistaaksesi, että se on asennettu oikein.

### 4. POISTAMINEN/TYHJENTÄMINEN

Pidä ruohopussia, nosta varoläppää (10) ja pidä sitä ylhäällä. Irrota ruohopussi (5).

 **VAROITUS!** Tarkasta aina, että varoläppä voi sulkea purkaukon (discharge outlet) tiukasti ennen käyttöä. Älä milloinkaan nosta turvaläppää (10), kun ruohonleikkuria käytetään ilman kiinnitettyä ruohopussia.

## KÄYTTÖ

### 1. KÄYNNISTÄMINEN JA PYSÄYTÄMINEN (Katso D1, D2) KÄYNNISTÄMINEN

Liitä pistoke sähköverkkoon ja kytke päälle.

**Kytkinkotelo on varustettu lukituspainikkeella tahattoman käynnistyksen ehkäisemiseksi.**

Paina ja pidä turvapainiketta (D1) yhdellä kädellä, purista toisella kädellä vaihdevivua (D2) kohti kahvaa ja vapauta turvalukituspainike. Kone on nyt käynnissä, odota kunnes laite on saavuttanut täyden nopeuden ennen ruohon leikkaamista. Pidä vaihdevivua molemmilla käsillä, jotta kone pysyy käynnissä.

### PYSÄYTÄMINEN

Vapauta vaihdevivua.


### 2. RUOHONLEIKKU

Leikkuumukavuuden kannalta voi olla parasta

aloittaa ruohonleikkuu läheltä virtalähdettä ja liikkuu pois päin virtalähteestä. Leikkaa ruoho suorassa virtamassa virtalähteeseen nähden ja aseta virtajohto sille puolelle, josta on jo leikattu.

**HUOMAUTUS: Moottori on suojattu turvakatkaisulla, joka aktivoidaan, kun terä juuttuu tai moottori on ylikuormittunut.** Kun tämä tapahtuu

pysähtyy, irrota pistoke leikkurin syötöstä. Vapauta kytkinvipu, Poista kaikki tukokset, sen jälkeen käynnistä kone uudestaan. Jos leikkuri katkaisee uudestaan, lisää leikkauksen korkeutta vähentääksesi moottorilla olevaa kuormaa.

 **VAROITUS!** Älä anna moottorin ponnistella ruohonleikkuun aikana, erityisesti raskaissa olosuhteissa. Kun moottori ponnistelee, sen nopeus laskee ja sen käyntiääni muuttuu. Kun näin käy, lopeta ruohonleikkuu, vapauta vaihdevipu ja nosta leikkuukorkeutta. Muuten kone voi vaurioitua.

### 3. RUOHOPUSSIN TÄYTTYMISEN ILMAISIN (Katso E)

Jotta sinua muistutetaan tyhjentämään ruohopussi välittömästi sen ollessa täysi, ruohonleikkurissa on pussin huipussa oleva ilmaisin keräystilan näyttämiseksi. Ja voit jatkaa alla esitetyn mukaisesti:

**Tyhjä-tila: läpän kelluminen (a)**



**Täysi-tila: läpän putoaminen alas (b)**



### 4. TAAKSEPURKU (Katso F)

Ruohonleikkuri tarjoaa taaksepurkutoiminnon niin, että voit leikata ruohoa ilman pussiin keräämistä. Jätteet puretaan takakourusta.

### 5. Työtilan valinta (Katso G)

**Tila 1: Turbo-tila**



Aseta valinta Turbo-tilaan leikatessasi läpätunkematonta tai ylikasvanutta ruohoa


### Tila 2: HILJAINEN-tila



Valitse HILJAINEN-tila, kun leikkaat ruohoa normaaleissa olosuhteissa poistaen ruohoa kerrallaan noin 20mm.

**TÄRKEÄÄ!** TURBO-toiminto aktivoidaan vain leikatessa. Kun valitaan TURBO - tai HILJAINEN -tila, moottorin nopeus muuttuu leikatessa.

### 6. LEIKKUUKORKEUDEN SÄÄTÄMINEN (Katso H)

 **VAROITUS!** Odota että ruohonleikkuri pysähtyy kokonaan ennen leikkurin korkeuden säätämistä. Ruohonleikkurin terät jatkavat pyörimistä sen jälkeen, kun kone on sammutettu, ja pyörivä terä voi aiheuttaa vamman. Odota kunnes kaikki koneen osat ovat pysähtyneet kokonaan, ennen kuin kosket niihin.

Ennen ensimmäistä leikkaamista säädä leikkurin leikkuusyvyys haluttuun paikkaan. Ruohonleikkuriin voidaan asettaa 3 eri leikkuukorkeutta 20mm - 60mm välille. Tartu yhteen pyörään ja vedä se ulos urasta sekä sijoita se uudestaan tarvittavaan korkeuteen. KAIKKI muut pyörät ulee sijoittaa samalle korkeudelle.

## HUOLTO

**Irrota pistoke pistorasiasta ennen kuin teet mitään säätöjä tai huoltoja.**

Kone ei vaadi voittoa eikä huoltoa. Koneen sisällä ei ole käyttäjän huollettavia osia. Älä käytä vettä tai kemiallisia puhdistusaineita koneen puhdistukseen. Pyyhi puhtaaksi kuivalla liinalla. Säilytä kone kuivassa paikassa. Pidä moottorin tuuletusaukot puhtaana. Pidä kytkimet ja säätimet pölyttöminä. Tuuletusaukoista näkyvä kipinäntoimi on normaalia eikä vahingoita konetta.

Jos virtajohto on vahingoittunut, se on sähköiskun välttämiseksi jätettävä valmistajan, valtuutetun huoltoedustajan tai vastaavan pätevän sähkötekniikan vaihdettavaksi.

## TERÄN KUNNOSSAPITO (Katso I1, I2)



**VAROITUS!** Älä koskaan tee mitään kokoamista tai säätöä, kun ruohonleikkuriin on kytketty virta. Varmista aina, että virtapainike on off-asennossa (pois päältä) ja että virtapistoke on irrotettu virtalähteestä.

Käsittele kahvaa aina varoen – terävät reunat voivat aiheuttaa vammoja. Käytä suojakäsineitä.

Noudata näitä menettelytapoja kun poistat ja vaihdat terän. Tarvitset terän poistamiseen puutarhakäsineet (ei kuulu toimitukseen) ja mutteriavaimen (ei kuulu toimitukseen). Pidä terää (14) ja avaa teräpultti (13) vastapäivään käyttäen mutteriavainta. Poista terä ja kiinnitä uusi terä teräpulttiin.

Varmista, että terä on oikealla paikallaan, kuten kuvassa I1, ja kiristä sitten pultti. **ÄLÄ KIRISTÄ LIIKAA.**

Vaihda metalliterä uuteen 50 tunnin leikkuun tai 2 vuoden välein, riippuen siitä kumpi on aiemmin – terän kunnosta riippumatta.

**Jos terässä on säröjä tai se on vaurioitunut, vaihda se uuteen.**

## SÄILYTYS (Katso J)

Puhdista koneen ulkopuoli huolellisesti pehmeällä harjalla ja liinalla. Älä käytä vettä, liuottimia tai kiillotusaineita.

Poista kaikki ruoho ja jätteet, erityisesti ilmanvaihtoaukoista.

Käännä kone kyljelleen ja puhdista teräalue.

Jos teräalueelle on paakkuuntunut leikattua ruohoa, poista se puisella tai muovisella välineellä.

Säilytä konetta kuivassa paikassa. Älä aseta muita esineitä koneen päälle.

Voit helpottaa säilytystä löysäämällä siipimutterit ja taittamalla kahvat.

Voit kantaa leikkuria kantokahvasta (11).

Varmista että kaapelit eivät jää jumiin tai sotkuun, kun taitat tai avaat yläkahvoja. **Älä pudota kahvoja.**

## YMPÄRISTÖN SUOJELU



Tämä tuote on merkitty symbolilla liittyen sähkö- ja elektroniikkajätteen hävittämiseen. Tämä tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää talousjätteen mukana, vaan se pitää palauttaa keräysjärjestelmään, joka on eurooppalaisen direktiivin 2002/96/CE mukainen. Sen jälkeen se kierrätetään tai puretaan tarkoituksena vähentää vaikutusta ympäristöön. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet voivat olla vaarallisia ympäristölle ja ihmisen terveydelle, koska ne sisältävät vaarallisia aineita.

# VAATIMUSTEN MUKAISUUSVAKUUTUS

Me,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Vakuutamme täten, että tuote  
Selostus **WORX Sähköinen ruohonleikkuri**  
Tyyppi **WG706E(705-719-koneen**  
**määritykset, esimerkki Ruohonleikkuri)**  
Toiminto **Ruohon leikkaaminen**

Täyttää seuraavien direktiivien määräykset:  
konedirektiivi **2006/42/EC**  
direktiivi sähkömagneettisesta  
yhdenmukaisuudesta **2004/108/EC**  
RoHS Direktiivi **2011/65/EU**  
Ulkona käytettävien laitteiden  
ympäristömeludirektiivi  
**2000/14/EY ja sen lisäys 2005/88/EC**  
-Yhdenmukaisuuden arviointi perusteilla:  
**Liite VI**  
- Mitattu äänenvoimakkuuden taso **90dB(A)**  
- Ilmoitettu taattu äänenvoimakkuuden taso  
**94dB(A)**

76 Asiaankuuluva viranomainen  
**Nimi: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Osoite: Davy Avenue, Knowlhill, Milton**  
**Keynes, MK5 8NL**

Yhdenmukaisuusstandardit  
**EN 60335-1 EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1 EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744 EN 62233**

Henkilö valtuutettu kääntämään teknisen  
tiedoston,  
**Nimi Russell Nicholson**  
**Osoite Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**

Leo Yue



2013/01/07  
Leo Yue  
POSITEC Laatupäällikkö

- 
- 1. SIKKERHETSKNAPP**

---

  - 2. KABELKLEMMER**

---

  - 3. LÅSE CAM HÅNTAK**

---

  - 4. GRESSPOSE FYLLINGSINDIKATOR**

---

  - 5. GRESSAMLEPOSE**

---

  - 6. ARBEIDSMODUS-INNSTILLING**

---

  - 7. BRYTERHÅNDTAK**

---

  - 8. ØVRE HÅNDTAK**

---

  - 9. NEDRE HÅNDTAK**

---

  - 10. SIKKERHETSKLAFF**

---

  - 11. BÆREHÅNDTAK**

---

  - 12. MOTORDEKSEL**

---

  - 13. KNIVBOLT (Se I1)**

---

  - 14. KNIV (Se I1)**
- 


Illustrert eller beskrevet tilbehør inngår delvis ikke i leveransen.

## TEKNISKE DATA

Type **WG706E(705-719-betegner maskin, anger Plæneklipper)**

|                           |  |
|---------------------------|--|
| Merkespenning             | 230-240V~50Hz  |
| Merkeytelse               | 1200W  |
| Skærebredde               | 33cm   |
| Klippehøyde               | 20-60mm  |
| Klippehøyde posisjoner    | 3  |
| Gressoppsamlingskapasitet | 30L  |
| Beskyttelsesklasse        |  |
| Maskinens vekt            | 10kg   |

## STØY-OG VIBRASJONSDATA

|   |  |
|---|--|
| Belastning lydtrykk                     | $L_{pA}$ : 80dB(A) Turbo-modus $K_{pA}$ : 3dB(A)   |
|   | $L_{pA}$ : 71dB(A) STILLE-modus $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
| Belastning lydeffekt                    | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Bruk hørselsvern når lydtrykket er over | 80dB(A)  |
| Veiet vibrasjonshastighet               | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

78

## TILLEGGSTYR

### Gressamlepose

1

Vi anbefaler at du kjøper alt ekstrautstyr fra butikken der du kjøpte dette verktøyet. Anvend godt kvalitetsekstrautstyr, merket med et velkjent varemerke. Velg kvalitet i henhold til det arbeidet du akter å gå i gang med. Henviser til tilbehørspakningen for videre detaljer. Butikkpersonalet kan også gi hjelp og råd.

# GENERELLE SIKKERHETS-ADVARSLER FOR ELEKTROVERKTØY



## ADVARSEL! Les alle instruksjoner.

Hvis du unnlater å følge instruksjonene under, kan det resultere i elektrisk støt, brann og/eller alvorlig skade.

## Ta vare på alle advarsler og veiledninger for fremtidig referanse.

- Denne maskinen skal ikke brukes av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske, sans- eller sinnsevner, eller som ikke har erfaring eller kunnskap, med mindre de har tilsyn eller har hatt opplæring i hvordan maskinen skal brukes av noen som er ansvarlig for deres sikkerhet.
- Barn bør ha tilsyn for å sørge for at de ikke leker med maskinen. Skadede skjøteledninger må erstattes av produsenten, service agenten eller personer med lignende autorisasjoner for å unngå fare.

## OPPLÆRING

- 1) Les anvisningene grundig. Bli kjent med kontrollene og bruken av maskinen.
- 2) La aldri barn eller andre som ikke har lest denne manualen bruke maskinen. Lokale forskrifter kan sette grenser for brukerens alder.
- 3) Ikke bruk klipperen når spesielt barn eller husdyr er i nærheten.
- 4) Operatøren eller brukeren er ansvarlig for ulykker eller farer som inntreffer i forhold til andre personer eller eiendommer.

## FORBEREDELSE

- 1) Ha på skikkelig skotøy og langbukser under klippingen. Ikke bruk maskinen når du er barbert eller har på deg åpne sandaler.
- 2) Undersøk området hvor maskinen skal brukes grundig og fjern alle steiner, grener, bein og andre fremmedlegemer.
- 3) Før bruk må du alltid undersøke maskinen for å se om skjæreknivene, knivboltene og skjæremonteringen ikke er slitt eller

skadet. Bytt slitte eller skadede kniver og bolter i par for å beholde balansen.

- 4) På maskiner med flere blad må du være forsiktig fordi ett blad som roterer kan føre til andre blader begynner å rotere.

## DRIFT

- 1) Klipp kun i dagslys eller ved god kunstig belysning.
- 2) Unngå om mulig å bruke maskinen i våt gress.
- 3) Pass alltid på at du står støtt i skråninger.
- 4) Gå, løp aldri.
- 5) For roteringshjul maskiner, klipp på tvers av skråningen, aldri opp eller ned;
- 6) Vær ekstra forsiktig når du endrer retning i skråninger.
- 7) Ikke bruk klipperen i meget bratte skråninger.
- 8) Vær ekstra forsiktig når du kjører i revers, eller når du trekker maskinen mot deg.
- 9) Stans kviven(e) hvis maskinen må stilles på skrå for transportering eller når du skal over et annet dekke enn gress, og når maskinen transporteres til eller fra området som skal klippes.
- 10) Bruk aldri maskinen med skadede vern eller beskyttere, eller uten sikkerhetsanordninger, for eksempel deflektorer og/eller gressoppsamler.
- 11) Slå på motoren ifølge bruksanvisningen og hold føttene unna kniven(e).
- 12) Løft aldri opp eller bær klipperen mens motoren går.
- 13) Hold hender og føtter unna roterende deler mens plenklipperen er i gang.
- 14) Ta støpselet ut av stikkkontakten
  - Når du skal sjekke, rengjøre eller arbeide på maskinen;
  - Etter at du har kjørt på et fremmedlegeme. Undersøk maskinen på skader og reparer om nødvendig;
  - Om maskinen begynner å riste unormalt (sjekk med en gang);

## VEDLIKEHOLD OG LAGRING

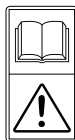
- 1) Sørg for at alle skruer, muttere og bolter sitter godt fast slik at maskinen er i god brukmessig stand;
- 2) Sjekk gressoppsamleren regelmessig for

- slitasje og skader;
- 3) Slitte eller skadede deler skal byttes ut for sikkerhets skyld;
  - 4) Vær forsiktig under justering av maskinen for å unngå at fingrene blir klemt mellom de bevegelige bladene og de faste delene av maskinen.

#### ADVARSEL:

- Ikke bruk gressklipperen dersom ledningene er skadet eller slitt.
- Ikke koble en skadet ledning til veggkontakten eller ta på en skadet ledning før den er frakoblet fra strømmen. En skadet kabel kan føre til kontakt med ubeskyttede ledninger.
- Ta ikke på knivet før løsrivelses enheten har blitt fjernet og kniven har fullstendig stoppet.
- Hold skjøteledninger unna knivene. Knivene kan skade kablet og føre til kontakt med ubeskyttede ledninger.
- Du må alltid adskille verktøyet fra strømtilførselen (f. eks. trekke ut støpselet eller trykke på innkoplingssperren)
- Alltid når maskinen blir forlatt uten overvåkning,
- Før du fjerner en blokkering,
- Når du skal sjekke, rengjøre eller arbeide på maskinen,
- Etter at du har kjørt på et fremmedlegeme,
- Hvis verktøyet plutselig begynner å vibrere unormalt.
- Les instruksjonene nøye for sikker drift av maskinen.
- Anbefalinger:
- Bare bruk denne gressklipperen når en 30mA-jordfeilbryter (RCD) finnes i strømkretsen.

## SYMBOLER



Les instruksjonsveiledningen før du tar i bruk denne maskinen



Hold tilskuere på avstand.



Kniven fortsetter å rotere etter at maskinen er slått av. Vent til samtlige av maskinens deler har stoppet helt før du rører dem.



Pass deg for skarpe kniver. Knivene fortsetter å rotere selv etter at motoren er slått av. Fjern strømledningen fra strømmen før vedlikehold eller hvis ledningen er skadet.



Hold ledningen unna knivene.




Dette produktet er merket med et symbol som er knyttet til avhending av elektrisk og elektronisk avfall. Dette betyr at produktet ikke skal kastes med husholdningsavfall men at det skal returneres til et innsamlingsystem som samsvarer med EU-direktiv 2002/96/CE. Det vil deretter resirkuleres eller demonteres for å redusere innvirkningen på miljøet. Elektrisk og elektronisk utstyr kan være skadelig overfor miljøet og for menneskers helse siden de inneholder farlige stoffer.



# FORMÅLSMESSIG BRUK

Dette produktet er beregnet for gressklipping på private eiendommer.

## MONTERING

 **VIKTIG!** Før du monterer gressklipperen, se tilbehør ifølge informasjonen ovenfor, må du kontrollere at tilbehør er fullført.

### 1. MONTERING AV HÅNDTAK (Se A1, A2, A3, A4)

- 1) Fjern skruene (X2) på begge sider av dekselet (Se A1).
- 2) Sett nedre håndtaket (9) i hullene på dekselet d.
- 3) Fest med skruene som følger med (Se A2).
- 4) Fest det øvre håndtaket (8) med bolter og kamlåsspaken (3) til nedre håndtaket(9) (Se A3).
- 5) Stram til de to kamlåsspakene. Kontroller at håndtaket er HELT sikret. Kamlåstrykket kan justeres ved å justere kamlåsspaken (3) med klokken / mot klokken. STRAM IKKE FOR MYE.


**MERK:** Sørg for at boltene er satt helt inn gjennom håndtakene før montering av håndtaksknottene.

- 6) Fest de medfølgende kabelklipsene (2) til øvre og nedre håndtaket. Sett kablet inn i kabelklipsene slik det er nok slakk i kablet (Se A4).

### 2. MONTERING AV GRESSPOSEN

Monter håndtaket til gressbokstoppen som vist i Fig B1-B4.

- Trinn 1. Trykk kort foran på håndtaket (Se B2).
- Trinn 2. Dytt det så fremover (Se B2).
- Trinn 3. Trykk ned på bakerste delen av håndtaket (Se B2).
- Trinn 4. Fest deretter plastklipsene over metallrammen (Se B3).

 **ADVARSEL: Pass på at du ikke monterer håndtaket i omvendt retning. Monter håndtaket som vist i Fig B1.**


### 3. TILPASNING AV GRESSPOSEN (Se C1, C2, C3)

- 1) Skru av gressklipper, vent til kniven stopper og fjern sikkerhetsnøkkel.
- 2) Rett opp sikkerhets klaff og hold den oppe, forsikr at komposterings sett inn har blitt fjernet.
- 3) Ta opp gressposen ved håndtaket og sett på plass gressposen på det nedre hooks (a) på gressklipper dekket (Se C2).
- 4) Løsgjør sikkerhets funksjonen for å låse gressposen i dens stilling. Forsikr at gressposen er forsvarlig innstallert (Se C3).

**MERK:** Trykk lett på gressposen for å forsikre at den er fullstendig innstallert.

### 4. FJERNING/TØMMING

Hold gressposen, Løft opp sikkerhetsklaffen (10) og hold den oppe. Fjern gressposen (5).

 **ADVARSEL!** Kontroller at sikkerhetsklaffen lukker utkastertrakten ordentlig før du bruker gressklipperen. Løft aldri sikkerhetsklaffen (10) når gressklipperen brukes uten at gressposen er montert.

## OPERASJON

### 1. START OG STOPP (Se D1, D2)

#### START

Sett støpselet i stikkkontakten og slå PÅ.

**Bryterboksen har en låseknapp for å unngå startung ved et uhell.**

Trykk med en hånd på sikkerhetsknappen (D1) og press med den andre hånden bryterhåndtaket (D2) mot håndtaket, og slipp sikkerhetsknappen. Maskinen er nå på, vent til den har kommet opp i full fart før du klipper gresset. Bruk så begge hendene for å holde bryterhåndtaket slik at maskinen fortsetter å være på.


#### STOPP

Slipp opp bryterhåndtaket.

### 2. KLIPPING

Den greieste måten å klippe på er å begynne klippingen nær stikkkontakten og fortsette bortover fra stikkkontakten. Klipp plenen i en 90 graders vinkel fra stikkkontakten og plasser ledningen på den siden som allerede er klippet.

**MERK: Motoren er beskyttet av en sikkerhetsfrakobling som aktiveres når kniven setter seg fast eller hvis motoren er overbelastet. Når dette skjer, stans og ta støpselet ut av kontakten.** Slipp bryterspaken, ta bort eventuelle hindringer og start den på nytt. Hvis klipperen kobles fra igjen kan du øke klippehøyden for å redusere belastningen på motoren.

 **ADVARSEL!** Pass på at du ikke lar motoren jobbe under spesielt tunge forhold. Når motoren arbeider tungt går farten på motoren ned og du hører en endring i motorlyden. Når dette skjer er det bedre å stoppe klippingen, slippe opp bryterhåndtaket og justere klippehøyden opp. Hvis du ikke gjør dette kan det skade maskinen.

### 3. GRESSPOSE Fyllingsindikator (Se E)

indikator på toppen av posen for å vise oppsamlingsstatus. Og du kan følge som nedenfor:

**Tom status: Klaff åpen (a)**



**Full status: Klaff ned (b)**



### 4. BAKUTKAST (Se F)

Klipperen har en bakutkast-funksjon, slik at du kan uten klippe uten oppsamlingspose. Gresset vil bli kastet ut av bakutkastet.

### 5. ARBEIDSMODUS-INNSTILLING (Se G)

**Status1: Turbo-modus**



Sett skiven på Turbo-modus når du klipper tett eller høyvokst gress.

**Status2: STILLE-modus**




Velg STILLE-modus når du klipper under vanlige forhold, og fjerner omtrent 20 mm gress av gangen.

**VIKTIG!** Den TURBO funksjonen er kun aktivert når klipping. Da velger TURBO eller stille modus, vil motoren hastighet har en

endring mens du klipper.

### 6. JUSTERING AV KLIPPEHØYDE (Se H)

 **ADVARSEL!** Før justering av klippehøyde bør du vente til klipperen er stanset helt. Skjæreknivene fortsetter å gå rundt etter at maskinen er slått av og den roterende kniven kan forårsake skader. Vent til samtlige av maskinens deler har stoppet helt før du rører dem.

Før du klipper for første gang, juster kuttedybden på klipperen til ønsket posisjon. Gressklipperen kan bli innstilt på 3 ulike klippehøyder mellom 20mm og 60mm. Grip ett hjul og trekk den ut av sporet og plasser den i ønsket høyde. ALLE andre hjul bør plasseres i samme høyde.


## VEDLIKEHOLD

**Ta ut støpselet fra stikkkontakten før du foretar justeringer, service eller vedlikehold.**

Det elektriske verktøyet trenger ikke ytterligere smøring eller vedlikehold.

Det er ingen brukernyttige deler i det elektriske verktøyet. Bruk aldri vann eller kjemiske rensedmidler for å rense verktøyet. Tørk av med en tørr klut. Du må alltid lagre verktøyet på en tørr plass. Hold alltid motorens ventilasjonskanaler rene. Hold alle betjeningskontrollene fri for støv. Hvis du ser gnister i ventilasjonskanalene, er dette normalt og vil ikke skade verktøyet. Hvis den medfølgende ledningen er beskadiget må den erstattes av produsenten, serviceagenten eller andre kvalifiserte personer for å unngå risiko.

### KNIV-VEDLIKEHOLD (Se I1, I2)

 **ADVARSEL!** Utfør aldri montering eller justering når klipperen er tilkoblet strømledningen. Kontroller alltid at AV/PÅ-knappen er i AV-posisjon og at støpselet er tatt ut av stikkkontakten. Vær alltid forsiktig når du håndterer kniven - skarpe kanter kan forårsake skader. Bruk hansker. For å bytte kniven kan du følge disse anvisninger. Du trenger hagehansker (medfølger ikke) og en skrunøkkel (medfølger

ikke) for å fjerne kniven. Hold kniven (14) og skru opp knivbolten (13) mot klokken ved å bruke skrunøkkelen. Fjern kniven og sett knivbolten gjennom en ny kniv.

Kontroller at kniven er riktig anbrakt som vist i fig. I1, og stram bolten godt til. **IKKE STRAM TIL FOR MYE.**

Skift ut metallkniven etter 50 timers drift eller annethvert år, avhengig av hva som kommer først - uansett forfatning.

**Hvis kniven er sprukket eller skadet må den skiftes ut med en ny.**

## LAGRING (Se J)

Rengjør maksinen utvendig med en myk børste og klut. Ikke bruk vann, lesmidler og polermidler. Fjern alt gress og rusk spesielt fra ventilasjonskanalene.

Legg maskinen på siden og rengjør knivområdet. Hvis det finnes gress som er presset sammen i knivområdet bør du fjerne det med et redskap av tre eller plast.


Oppbevar maskinen på et tørt sted. Ikke sett andre ting oppå maskinen.

For å gjøre oppbevaringen enklere kan du løsne vingemutterne og folde sammen håndtakene.

Du kan bære klipperen med bærehåndtaket (11).

Sjekk at ledningene ikke er kommet i klemme eller er floket sammen når du folder det øvre håndtaket sammen/ut. **Ikke slipp håndtakene i bakken.**

## MILJØVERNILTAK

 Dette produktet er merket med et symbol som er knyttet til avhending av elektrisk og elektronisk avfall. Dette betyr at produktet ikke skal kastes med husholdningsavfall men at det skal returneres til et innsamlingsystem som samsvarer med EU-direktiv 2002/96/CE. Det vil deretter resirkuleres eller demonteres for å redusere innvirkningen på miljøet. Elektrisk og elektronisk utstyr kan være skadelig overfor miljøet og for menneskers helse siden de inneholder farlige stoffer.

## SAMSVARERKLÆRING

Vi,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Erklærer at produktet  
Beskrivelse **WORX Elektrisk gressklipper**  
Type **WG706E(705-719-betegner maskin, anger Plæneklipper)**  
Funksjon **Gressklipping**

Samsvarer med følgende direktiver,  
Maskindirektivet **2006/42/EC**  
EMC-direktivet **2004/108/EC**  
RoHS Direktiv **2011/65/EU**  
Lydutslipp i Miljøet av Utstyr for Utendørs  
Bruk Direktivet  
**2000/14/EC revidert ved 2005/88/EC**  
- Tilpassningsbedømmelse Utført ifølge  
**Anneks VI**  
- Målt Lydkraftniv **90dB(A)**  
- Erklært Garantert Lydkraftniv **94dB(A)**

- Den notifiserte gruppen involvert  
**Navn: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Adresse: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Standardene samsvarer med  
**EN 60335-1** **EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1** **EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3** **EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744** **EN 62233**

Personen som er autorisert til å utarbeide den tekniske filen,

**Navn Russell Nicholson**  
**Adresse Positec Power Tools (Europe) Ltd, PO Box 152, Leeds, LS10 9DS, UK**



2013/01/07  
Leo Yue  
POSITEC Kvalitetsleder

- 
- 1. SÄKERHETSKNAPP**

---

  - 2. KABELKLÄMMA**

---

  - 3. KAMLÅSSPAK**

---

  - 4. GRÄSUPPSAMLARE FYLLNADSINDIKATOR**

---

  - 5. GRÄSUPPSAMLINGSSÄCK**

---

  - 6. ARBETSLÄGESRATT**

---

  - 7. BRYTARARM**

---

  - 8. ÖVRE HANDTAGET**

---

  - 9. NEDRE HANDTAGET**

---

  - 10. SÄKERHETSLOCK**

---

  - 11. BÄRHANDTAG**

---

  - 12. MOTORHÖLJE**

---

  - 13. BLADBULT (Se I1)**

---

  - 14. BLAD (Se I1)**
- 


**Avbildat eller beskrivet tillbehör ingår delvis inte i leveransomfånget.**

# TEKNISK INFORMATION

Typ **WG706E(705-719-maskinbeteckning, anger Gräsklippare)**

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Spänning                | 230-240V~50Hz |
| Effekt                  | 1200W         |
| Klippbredd              | 33cm          |
| Klipphöjd               | 20-60mm       |
| Klipphöjdslägen         | 3             |
| Gräsupsamlingskapacitet | 30L           |
| Skyddsklass             | □/II          |
| Maskinens vikt          | 10kg          |

## LJUD- OCH VIBRATIONSDATA

|  |  |
|--|--|
| Ett uppmätt ljudtryck                      | $L_{pA}$ : 80dB(A) Turbo-läge $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|  | $L_{pA}$ : 71dB(A) TYST läge $K_{pA}$ : 3dB(A)   |
| En uppmätt ljudstyrka                      | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Använd hörselskydd när ljudtrycket är över | 80dB(A)  |
| Typisk medelvibration                      | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

85

## TILLBEHÖR

### Gräsupsamlingsäck

1

Vi rekommenderar att du köper alla dina tillbehör från samma affär där du köpte verktyget. Använd bra kvalitetstillbehör av ett välkänt märke. Se avsnittet med arbetstips i denna bruksanvisning eller tillbehörets förpackning för mer information. Affärspersonalen kan också hjälpa dig och ge dig råd.

# GENERELLA SÄKERHETSVARNINGAR FÖR ELVERKTYG



## **VARNING! Läs alla instruktioner.**

Följs inte alla nedanstående instruktioner kan det leda till elektriska stötar, brand och/eller allvarliga skador.

## **Spara alla varningar och instruktioner för framtida bruk.**

- Apparaten är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med nersatta fysiska, sensoriska eller mentala funktioner eller saknar erfarenhet och kunskap, såvida de inte har fått handledning eller instruktioner beträffande apparatens användning av en person med ansvar för deras säkerhet.
- Barn bör övervakas för att garantera att de inte leker med apparaten. Om strömsladden är trasig, måste den bytas av tillverkaren eller dess serviceagent eller liknande behörig person för att undvika fara.

## **UTBILDNING**

- 1) Läs igenom instruktionerna noggrant. Bekanta dig med kontroller och hur apparaten används korrekt.
- 2) Låt aldrig barn eller personer som är obekant med dessa instruktioner använda apparaten. Lokal bestämmelser kan inskränka åldern för operatören
- 3) Klipp aldrig medan personer, särskilt barn eller djur finns i närheten.
- 4) Operatören eller användaren är ansvarig för olyckor eller faror som uppstår för andra personer eller deras egendom.

## **FÖRBEREDELSE**

- 1) Vid klippning använd alltid solida skodon och långbyxor. Använd inte denna apparat när du är barfota eller använder öppna sandaler;
- 2) Undersök grundligt området där apparaten ska användas och ta bort alla stenar, pinnar, trådar, ben och andra främmande föremål;
- 3) Före användning kontrollera alltid visuellt

så att blad, bladbulvar och klippmontage inte är slitna eller skadade. Byt ut slitna eller skadade blad och bulvar i set för att bibehålla balansen;

- 4) På maskiner med flera blad bör du var försiktig eftersom rotation av ett blad kan göra att andra blad roterar.

## **DRIFT**

- 1) Arbeta endast i dagsljus eller i bra artificiellt ljus;
- 2) Undvik att använda apparaten i vått gräs då det är möjligt;
- 3) Se alltid till att du är stadig på foten i slänter;
- 4) Gå spring aldrig;
- 5) För roterande maskiner försedda med hjul, rör dig alltid långsamt med lutningar aldrig uppåt och nedåt;
- 6) Var extra försiktig när du byter riktning i slänter;
- 7) Kör inte i mycket branta slänter;
- 8) Var extra försiktig när du backar eller drar apparaten mot dig;
- 9) Stoppa bladen om apparaten ska lutas för transport när andra ytor än gräs korsas och när apparaten transporteras från ett område till ett annat som ska klippas;
- 10) Använd aldrig apparaten med defekta skydd och skärmar eller utan säkerhetsenheter, exempelvis strålningsskydd och eller/gräsuppsamlare på plats;
- 11) Starta motorn enligt instruktionerna och med fötterna borta från bladen;
- 12) Lyft aldrig upp eller bär apparaten när motorn körs;
- 13) Håll inte händer eller fötter nära gräsklipparens roterande delar när den är igång;
- 14) Borttagning av fränkopplingsenheten
  - Före kontroller, rensning eller arbete på apparaten;
  - Efter att du kört på ett främmande föremål. Kontrollera om apparaten har skador och reparera om så behövs;
  - Om apparaten börjar vibrera onormalt (kontrollera omedelbart);

## UNDERHÅLL OCH FÖRVARING

- 1) Se till att alla skruvar, muttrar och bultar är åtdragna för att säkra att apparaten är säker att arbeta med;
- 2) Kontrollera gräsuppsamlaren regelbundet för slitage eller förslitning;
- 3) Byt ut slitna eller skadade delar av säkerhetsskål;
- 4) Var försiktig när du justerar gräsklipparen så att dina fingrar inte fastnar mellan rörliga blad eller fasta delar.



### VARNING:

- Använd inte gräsklipparen om sladden är skadad eller sliten.
- Anslut inte en skadad sladd till eluttaget och vidrör inte en skadad sladd innan den kopplats från eluttaget. En skadad sladd kan leda till kontakt med strömförande delar.
- Vidrör inte bladet innan frångopplingsenheten tagits bort och bladen har stannat helt och hållet.
- Håll förlängningssladdar borta från bladen. Bladen kan orsaka skador på sladden och leda till kontakt med strömförande delar.
- Frånkoppla elverktyget från nätströmmen (t. ex. genom att dra ur stickproppen eller trycka ned inkopplingsspärren)
- Varje gång som maskinen lämnas oövervakad,
- Innan du rensar en blockering,
- Före kontroller, rensning eller arbete på apparaten,
- Efter att du kört på ett främmande föremål,
- När gräsklipparen börjar vibrera onormalt.
- läs noga igenom instruktionerna för att kunna hantera maskinen på ett säkert sätt;
- Rekommendationer:
- Vi rekommenderar att apparaten tillförs ström genom en restströmsapparat (RCD) med en utlösningseffekt som inte är större än 30mA.

## SYMBOLER



Läs instruktionsboken innan denna maskin används



Håll kringstående undan.



Bladet fortsätter att rotera efter det att maskinen stängts av. Vänta till maskinens komponenter har stannat helt och hållet innan du rör vid dem.



Se upp med de vassa bladen. Bladen fortsätter att rotera efter det att motorns stängts av – dra ur kontakten från vägguttaget innan underhåll av maskinen sker eller om sladden är skadad.



Håll anslutningskabeln på betryggande avstånd från skärknivarna.




Denna produkt är märkt med en symbol som gäller kassering av elektriskt och elektroniskt avfall. Detta innebär att denna produkt inte får kastas i hushållssoporna utan måste lämnas in till en återvinningscentral enligt det europeiska direktivet 2002/96/CE. Därefter kommer produkten att återvinnas eller demonteras på ett miljövänligt sätt. Elektrisk och elektronisk utrustning kan påverka miljön och människors hälsa negativt eftersom den innehåller farliga substanser.

# ÄNDAMÅLSENLIG ANVÄNDNING

Denna gräsklippare är avsedd för hemmabruk.

## HOPSÄTTNING

 **VIKTIGT!** Innan du monterar gräsklipparen kontrollera tillbehören enligt ovanstående information, se till att tillbehören är kompletta.


### 1. MONTERING AV HANDTAGET (Se A1, A2, A3, A4)

- 1) Ta bort skruvarna (X2) på båda sidor om däckets (Se A1).
  - 2) Sätt in det nedre handtaget (9) i hålen på medföljande däck.
  - 3) Fäst med medföljande skruvar (Se A2).
  - 4) Montera övre handtaget (8) med bultarna och låsspaken (3) till det nedre handtaget (9) (Se A3).
  - 5) Dra åt de två låsspakarna. Kontrollera att handtaget är HELT fastsatt. Kamspakens tryck kan justeras genom att låskammen justeras (8) medurs/moturs. **DRA INTE ÅT FÖR MYCKET.**
- OBS:** Se till att bultarna är helt insatta genom handtaget innan handtagsknoppen monteras.
- 6) Montera kabelklämmorna (2) som medföljer till det över och nedre handtaget. För in kabeln i klämman och se till att kabeln är tillräckligt slak (Se A4).

### 2. MONTERING AV GRÄSBEHÅLLARE

Montera gräsuppsamlarhandtaget ovan på uppsamlaren såsom visas i fig. B1-B4.

- Steg 1. Tryck lätt på framkanten av handtaget (Se B2).
- Steg 2. Skjut det sedan framåt (Se B2).
- Steg 3. Skjut ned bakkanten av handtaget. (Se B2).
- Steg 4. Fäst slutligen plastklämman över metallramen (Se B3).

 **WARNING: Fäst inte handtaget i motsatt riktning. Fäst handtaget såsom visas i Fig B1.**


### 3. INPASSNING AV GRÄSBEHÅLLARE (Se C1, C2, C3)

- 1) Stäng av klipparen och vänta tills bladet stannar och ta bort säkerhetsnyckeln.
- 2) Lyft på säkerhetskuffen och håll upp den, se till att mullfunktionen har tagits bort.
- 3) Lyft upp gräsbehållaren i handtaget och placera gräsbehållaren på de nedre krokarna (a) på klippardäcket (Se C2)
- 4) Frigör säkerhetsknytt för att låsa gräsbehållaren på plats. Se till att gräsbehållaren är ordentligt monterad (Se C3)

**OBS:** Tryck ned gräsbehållaren lätt för att se till att den är installerad helt och hållet.

### 4. BORTTAGNING/TÖMNING

Håll gräsuppsamlaren, Lyft säkerhetsluckan (10) och håll upp den. Ta bort grässäcken (5).

 **WARNING!** Kontrollera alltid att säkerhetsluckan kan stänga utkastet ordentligt före användning. Lyft aldrig säkerhetsluckan (10) när gräsklipparen används utan gräsuppsamlaren monterad.

## DRIFT

### 1. START OCH STOPP (Se D1, D2)

#### START

Anslut kontakten till elnätet och slå på.

**Strömställaren är utrustad med en låsknapp för att förhindra oavsiktlig start.**

Medan ena handen trycker ned och håller kvar säkerhetsknappen (D1) trycker den andra handen brytarspaken (D2) mot handtaget och släpper säkerhetslåsknappen. Maskinen har nu startats, vänta tills den når full hastighet innan du klipper gräset.

Använd sedan båda händerna för att hålla brytarmen för att hålla motorn igång.

#### STOPPA

Släpp brytarmen.

### 2. KLIPPNING

För att klippa bekvämt är det bäst att börja klippningen nära strömanslutningen och arbeta dig bort därifrån. Flytta klipparen i en rät vinkel bort från eluttaget och placera strömkabeln på den sida som redan har



klippts.

**OBS: Motorn skyddas av en säkerhetsbrytare som aktiveras när bladen blockeras eller om motorn överbelastas.**

När detta sker stoppa gräsklipparen och ta bort kontakten från eluttaget. Frigör växelspaken, ta bort blockeringen och starta om motorn. Om motorn stoppas igen öka klipphöjden för att minska belastningen på motorn.

**! VARNING!** Låt inte motorn arbeta under tunga förhållanden under klippningen.

När motorvarvet minskar när motorn arbetar och du hör en förändring i motorljudet sluta klippa och släpp brytarmen och öka höj klipphöjden. Om du inte gör detta kan maskinen skadas.

### 3. GRÄSUPPSAMLARE

#### FYLLNADSINDIKATOR (Se E)

Som påminnelse att du omedelbart skall tömma gräsuppsamlaren har gräsklipparen en indikator ovanpå uppsamlaren som visar uppsamlingsstatusen. Du kan följa enligt nedan:

**Status tom: lucka flyter (a)**



**Full status: lucka faller ned (b)**



### 4. BAKRE UTKAST (Se F)

Gräsklipparen har en bakre utkastfunktion så att du kan klippa utan uppsamlare. Klippet kommer att kastas ut från det bakre utkastet.

### 5. ARBETSLÄGESRATT (Se G)

**Status1: Turbo-läge**



Ställ in ratten i Turbo läge när tät eller överväxt gräs klipps.

**Status2: TYST läge**



Välj TYST läge vid daglig klippning vilket tar bort ungefär 20mm gräs i taget.

**VIKTIGT!** Turbofunktionen är endast

aktiverad under klippning. När TURBO eller TYST läge valts kommer motorhastigheten att ändras under klippningen.

### 6. JUSTERA KLIPPHÖJDEN (Se H)



**VARNING!** Vänta innan du justerar klipparens höjd tills gräsklipparen har stannat helt och hållet. Bladet fortsätter att rotera efter det att maskinen stängts av och de roterande bladen kan orsaka skador. Vänta till maskinens komponenter har stannat helt och hållet innan du rör vid dem.

Innan du klipper första gången, ställ in gräsklipparens klipphöjd till önskad position. Gräsklipparen kan ställas in på 3 olika klipphöjder mellan 20mm och 60mm. Greppa ett hjul och dra det ut från skårarna och sätt tillbaka det på önskad höjd. ALLA andra hjul bör ställas in på samma höjd.

## UNDERHÅLL

**Ta bort pluggen från hållaren innan du gör några anpassningar, servis eller underhåll.**

Ditt verktyg kräver inte extra smörjning eller underhåll.

Det finns inga delar som kan repareras av användaren i verktyget. Använd aldrig vatten eller kemiska medel för att rengöra verktyget. Torka rent med en torr trasa. Förvara alltid verktyget på en torr plats. Håll motorns ventileringsöppningar rena. Håll alla arbetskontroller fria från damm. Ser du gnistor i ventileringsöppningarna, är det normalt och kommer inte att skada till verktyg. Om strömkabeln är skadad och att undvika fara, måste den ersättas av tillverkaren, servis agenten eller liknande kvalificerad person.

### BLADUNDERHÅLL (Se I1, I2)



**VARNING!** Gör aldrig några monteringar eller justeringar på gräsklipparen med strömsladden ansluten till gräsklipparen. Se alltid till att strömknappen är i avstängt läge och att strömsladden är fränkopplad från nätuttaget. Hantera alltid bladet försiktigt – vassa kanter kan orsaka skador, använd handskar.

Följ dessa procedurer för att ta bort och byta

bladet. Du behöver handskar (medföljer inte) och en skiftnyckel (medföljer inte) för att ta bort bladet. Håll bladet (14) och skruva loss bladbulen (13) medurs med en skiftnyckel. Ta bort bladet och sätt dit det nya på bladbulen.

Se till att bladet är korrekt placerat såsom kan ses i fig. I1, dra sedan åt bulen. **DRA INTE ÅT SKRUVARNA FÖR MYCKET.**

Förnya metallbladet efter 50 timmars klippning eller 2 år, vilken som inträffar först – oavsett kondition.

**Om bladet är spräckt eller skadat byt ut det mot ett nytt.**

## FÖRVARING: (Se J)

Rengör maskinens yttre ordentligt med en mjuk borste och trasa. Använd inte vatten, lösningsmedel eller polermedel.

Ta bort gräs och skräp, speciellt från ventilationsöppningarna.

Vänd maskinen på sidan och gör rent bladområdet. Om gräsklipppet är kompakt i bladområdet, ta bort det med en trä eller plast pinne.

Förvara maskinen på en torr plats. Placera inga andra föremål ovanpå maskinen.


För att förenkla förvaringen lossa på vingmuttrarna och vik ihop handtaget.

Du kan bära gräsklipparen med bärhandtaget (11).

Se till att kablar inte fastnar eller trassla ihop sig när handtaget viks ihop eller viks upp.

**Tappa inte handtagen.**

## MILJÖSKYDD

 Denna produkt är märkt med en symbol som gäller kassering av elektriskt och elektroniskt avfall. Detta innebär att denna produkt inte får kastas i hushållssoporna utan måste lämnas in till en återvinningscentral enligt det europeiska direktivet 2002/96/CE. Därefter kommer produkten att återvinnas eller demonteras på ett miljövänligt sätt. Elektrisk och elektronisk utrustning kan påverka miljön och människors hälsa negativt eftersom den innehåller farliga substanser.

## DEKLARATION OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Vi,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Förklarar att denna produkt,  
Beskrivning **WORX Elektrisk gräsklippare**  
Typ **WG706E(705-719-maskinbeteckning, anger Gräsklippare)**  
Funktion **Klippa gräs**

Uppfyller följande direktiv,  
Maskindirektiv **2006/42/EC**  
Elektromagnetiskt kompatibilitetsdirektiv **2004/108/EC**  
RoHS Direktiv **2011/65/EU**  
Bullerdirektiv för utomhusutrustning **2000/14/EC ändrad av 2005/88/EC.**  
- Konformitetsutvärderingsprocedur enligt **Bilaga VI**  
- Uppmätt bullernivå **90dB(A)**  
Deklarerad garanterad bullernivå **94dB(A)**

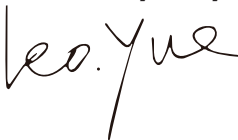
Berört notifierat organ

**Namn: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Adress: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Standarder överensstämmer med  
**EN 60335-1** **EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1** **EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3** **EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744** **EN 62233**

Personen som godkänts att sammanställa den tekniska filen.

**Namn Russell Nicholson**  
**Adress Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152, Leeds, LS10 9DS, UK**



2013/01/07  
Leo Yue  
POSITEC Kvalitetsdirektör




1. EMNİYET DÜĞMESİ
2. KABLO KLİPSLERİ
3. DIRSEK KILIDI KOLU
4. ÇİM TORBASI DOLUM GÖSTERGESİ
5. ÇİM TOPLAMA TORBASI
6. ÇALIŞMA MODU KADRANI
7. AÇMA/KAPAMA KOLU
8. ÜST KOL
9. ALT KOL
10. GÜVENLİK KAPAĞI
11. TAŞIMA KOLU
12. MOTOR KAPAĞI
13. BIÇAK CIVATASI (I1'ye bakınız)
14. BIÇAK (I1'ye bakınız)

Tasvir edilen veya açıklanan aksesuarların hepsi standard paketlemelerde dahil değildir.

## TEKNİK BİLGİLER

|                               |                              |
|-------------------------------|------------------------------|
| Anma gerilimi                 | 230-240V~50Hz                |
| Anma girdisi                  | 1200W                        |
| Kesme genişliği               | 33cm                         |
| Kesim yüksekliği              | 20-60mm                      |
| Kesme yüksekliği pozisyonları | 3                            |
| Çim toplama kapasitesi        | 30L                          |
| Çift elektrik izolasyonu      | <input type="checkbox"/> /II |
| Ağırlık                       | 10kg                         |

## GÜRÜLTÜ VE TİTREŞİM VERİLERİ

|  |  |
|--|--|
| Ağırlıklı ses basıncı                          | $L_{pA}$ : 80dB(A) Turbo modu $K_{pA}$ : 3dB(A)                                    |
|  | $L_{pA}$ : 71dB(A) SESSİZ modu $K_{pA}$ : 3dB(A)                                   |
| Ağırlıklı ses gücü                             | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Ses basıncı 80dB(A) aşarsa kulaklık kullanınız |  |
| Tipik ağırlıklı titreşim                       | $2.5m/s^2$ $K=1.5m/s^2$  |

## AKSESUARLAR

### Çim toplama torbası

1

Bütün Aksesuarlarınızı bu cihazı aldığınız mağazadan almanızı tavsiye ederiz. Tanınmış markalı iyi kalite aksesuar kullanınız. Seçtiğiniz uçlar giriştiğiniz işle bağlantılıdır. Daha fazla bilgi için aksesuar paketini tetkik ediniz. Mağaza personeli size yardımcı olacak ve önerilerini getireceklerdir.

# GENEL ELEKTRİKLİ ALET GÜVENLİK UYARILARI



## **DİKKAT! Bu talimatın bütün**

**hükümlerini okuyun.** Aşağıdaki

talimat hükümlerine uyarken hata yapılacak olursa, elektrik çarpmaları, yangın ve/veya ağır yaralanmalara neden olunabilir.

## **İleride bakmak için tüm uyarıları ve talimatları saklayın.**

- Bu cihazın düşük fiziksel, algısal veya zihinsel yeteneklere sahip veya tecrübesi ve bilgisi olmayan insanlar tarafından kullanılması, onların güvenliğinden sorumlu olan bir kişi tarafından denetlenmedikçe veya cihazın kullanımıyla ilgili talimat verilmedikçe, zararlıdır.
- Çocukların cihazla oynamadıklarından emin olmak için göz kulak olunmalıdır. Kaynak kablosu zarar görmüşse, herhangi bir tehlikeyi önlemek amacıyla üretici, servis elemanı veya benzer yetkili kişilerce değiştirilmelidir.

## **EĞİTİM**

- 1) Talimatları dikkatle okuyun. Kontrolleri ve cihazın özel kullanımını tanıyın;
- 2) Çocukların ve talimatları bilmeyen kişilerin cihazı kullanmasına engel olun. Ulusal mevzuatlar operatörün yaşına kısıtlama getirebilir;
- 3) Yakında insanlar, özellikle çocuklar veya hayvanlar varken çimleri biçmeyin;
- 4) Operatör veya kullanıcı başkalarına veya başkalarının mülklerine verilecek zararlardan kendileri sorumludur.

## **HAZIRLIK**

- 1) Çimleri biçerken daima ayakkabı ve uzun pantolon giyin. Cihazı çıplak ayakla veya terlikle kullanmayın;
- 2) Cihazın kullanılacağı alanı dikkatle inceleyin ve tüm taş, sopa, kablo, kemik ve benzeri yabancı maddeleri temizleyin;
- 3) Kullanmadan önce bıçaklarda, bıçak civatalarında ve kesme düzeneğinde aşınma ve hasarı olup olmadığını kontrol edin. Dengeyi korumak için dizilerdeki aşınmış

bıçak ve civataları değiştirin;

- 4) Çok bıçaklı makinelerde, bir bıçağın döndürülmesi diğer bıçakların dönmesine neden olacağı için dikkatli olun.

## **ÇALIŞTIRMA**

- 1) Sadece gündüz saatlerinde veya yeterli ışıklandırma altında çim biçin;
- 2) Makineyi mümkün olduğu sürece ıslak çimde kullanmaktan kaçının;
- 3) Tümseklerde adımınıza daima dikkat edin;
- 4) Koşarak kullanmayın;
- 5) Tekerlekli döner makineler için eğimli bölgelerde aşağı ya da yukarı hareket etmek yerine eğim üzerinde yatay olarak hareket edin;
- 6) Tümsekler üzerinde yön değiştirirken son derece dikkatli olun;
- 7) Dik tümseklerin üzerindeki çimleri fazla biçmeyin;
- 8) Cihazı çevirirken veya kendinize doğru çekerken çok dikkatli olun;
- 9) Makine taşınmak amacıyla çim dışındaki yüzeylerde götürülecek ve çim biçmeye götürülüyorsa bıçakları durdurun;
- 10) Makineyi asla kusurlu civatalar, somunlarla, deflektör ve/veya çim toplayıcı güvenlik tertibatı olmaksızın kullanmayın;
- 11) Motoru talimatlara uygun olarak çalıştırın ve ayaklarınızı bıçaklardan uzak tutun;
- 12) Motor çalışırken makineyi kesinlikle kaldırmayın;
- 13) Çim biçme makinesi çalıştırılırken dönen parçalara ellerinizi veya ayaklarınızı sokmayın;
- 14) Fişi prizden çekmeyi gerektiren durumlar
  - Makineyi kontrol ederken, temizlerken ya da bakımı yapılırken;
  - Yabancı maddeye çarptığında. Makineyi inceleyin ve gereken tamiraty yapın;
  - Ğer makine anormal şekilde sallanıyorsa (derhal kontrol edin);

## **BAKIM VE DEPOLAMA**

- 1) Makinenin güvenli şekilde çalışması için tüm somunları, civataları, vidaları sıkıştırın;
- 2) Çim tutma mekanizmasını sık sık aşınma veya bozulmaya karşı kontrol edin;
- 3) Aşınmış ya da zarar görmüş parçaları değiştirin;

- 4) Parmaklarınızı makinenin dönen bıçaklarıyla sabit parçaları arasına kaptırmayı önlemek için makinenin ayarlanması esnasında dikkatli olun.

**UYARI:**

- Kabloları hasarlı veya aşınmışsa çim biçme makinesini kullanmayın.
- Elektrik prizine hasarlı bir kablo bağlamayın ya da prizden çekmeden önce hasarlı kabloya dokunmayın. Hasarlı kablo elektrik bulunan parçalarla temasa neden olabilir.
- Makine devreden çıkarılmadan ve bıçaklar tamamıyla durmadan önce bıçaklara kesinlikle dokunmayın.
- Uzatma kablosunu bıçaklardan uzak tutun. Bıçaklar kabloların hasar görmesine ve elektrik bulunan parçalarla temasa neden olabilir.
- Aleti akım şebekesinden ayırın (örneğin şebeke fişini çekin veya kapama emniyetini kullanın)
- Makine kullanılmadan bırakıldığında,
- Tıkanıklık açılırken,
- Makineyi kontrol ederken, temizlerken ya da bakımı yapılırken,
- Yabancı maddeye çarptığında,
- Çim biçme makinesi anormal biçimde titretilmeye başlarsa.
- Makineyi güvenli çalıştırma için talimatları dikkatli bir şekilde okuyun;
- Öneriler:
- Cihazların 30mA'dan daha fazla alternatif akıma sahip olmayan Artık Akım Aygıtlarıyla (RCD) desteklenmeleri tavsiye edilir.

## SEMBOLLER



Bu makineyi çalıştırmadan önce talimat kılavuzunu okuyun



Çevredeki kişileri uzakta tutun.



Bıçaklar makine kapatıldıktan sonra dönmeye devam eder. Makinenin parçalarına dokunmadan önce tüm parçaların durmasını bekleyin.



Keskin bıçaklara dikkat edin. Motor kapatıldıktan sonra bıçaklar dönmeye devam eder- Bakım işinden önce veya kablo hasarlıysa fişi prizden çekin.



Bağlantı Kablosunu kesici bıçaklardan uzak tutun.



Bu ürün elektriksel ve elektronik atıkların giderilmesine ilişkin bir sembol ile işaretlenmiştir. Bu, bu ürünün evsel atıklarla birlikte atılmayacağını, 2002/96/CE Avrupa Direktifine uygun bir toplama sistemine verileceğini ifade eder. Daha sonra çevre üzerindeki etkisini azaltmak için geri dönüştürülecek ve parçalara ayrılacaktır. Elektrikli ve elektronik ekipmanlar tehlikeli maddeler içerdiklerinden çevre ve insan sağlığı için zararlı olabilir.

# USULÜNE UYGUN KULLANIM

Bu ürün evlerde ve özel alanlarda çim biçme için geliştirilmiştir.

## MONTAJ

**! ÖNEMLİ!** Önce, çim biçme makinesi monte emin olun aksesuarları tamamlandığında bilgi yukarıda göre aksesuarları onay.

### 1. TUTACAK MONTAJI (A1, A2, A3, A4'ye Bakınız)

- 1) Çıkıntının her iki tarafındaki vidaları (X2) sökün (Şek A1).
- 2) Alt tutma yerini bulunan çıkıntının (9) üzerindeki deliklere yerleştirin.
- 3) Ürünle birlikte verilen vidalarla sabitleyin (Şek A2).
- 4) Üst tutma yerini (8) civatalarla takın ve kam levyesini (3) alt tutma yerine (9) kilitleyin (Şek A3).
- 5) Her iki kilit kam levyesini de sıkın. Tutma yerinin TAMAMEN sabitlenip sabitlenmediğini kontrol edin.  
Kam levyesinin baskısı kilit kam levyesi (3) saat yönünde/saatini aksi istikametinde ayarlanarak düzenlenebilir. GEREĞİNDEN FAZLA SIKIŞTIRMAYIN.

**NOT:** Tutma yeri topuzlarını takmadan önce civataların tutma yerlerine tamamiyle takıldığından emin olun.

- 6) Birlikte verilen kablo klipslerini (2) üst ve alt tutma yerine takın. Yeterli kablo gevşekliği bırakarak kabloyu klipslerin içerisine yerleştirin (Şek A4).

### 2. ÇİM TORBASININ TAKILMASI

Çim kutusu tutma yerini Şek. B1-B4'de gösterildiği gibi kutunun üstüne takın.

- Adım 1. Tutma yerinin önüne hafifçe bastırın (Şek B2).
- Adım 2. Daha sonra ileri doğru itin (Şek B2).
- Adım 3. Tutma yerinin arkasını aşağıya itin (Şek B2).
- Adım 4. Son olarak, plastic klipsleri metal gövdenin üzerine mandalayın (Şek B3).

**! UYARI:** Tutma yerini ters yönde takmayın. Tutma yerini Şek C1'de gösterildiği gibi takın.

### 3. ÇİM TORBASININ TAKILMASI (C1, C2, C3'ye Bakınız)

- 1) Çim biçme makinesini kapatın, bıçak durana kadar bekleyin ve ardından güvenlik anahtarını çıkarın.
- 2) Güvenlik kanadını kaldırın ve yukarıda tutun; saman girişinin çıkartıldığından emin olun.
- 3) Çim torbasını tutacağından kaldırmak suretiyle alın ve çim torbasını çim biçme makinesinin üzerinde bulunan alt kancaların (a) üzerine yerleştirin (Şek. C2).
- 4) Çim torbasını getirdiğiniz konumda sabitlemek için güvenlik mekanizmasını serbest bırakın. Çim torbasının tamamıyla sabitlendiğinden emin olun (Şek.C3).

**NOT:** Çim torbasının tamamıyla sabitlendiğinden emin olmak için çim torbasının üzerine hafifçe bastırın.

### 4. SÖKME/BOŞALTMA

Çim torbasını tutun, emniyet kapağını kaldırın (10). Çim torbasını çıkarın (5).

**! UYARI!** Kullanmadan önce emniyet kapağının tahliye deliğini sıkıca kapattığından daima emin olun. Çim biçme makinesi çim tobası takılı olmadan kullanılırken kesinlikle güvenlik kapağını (10) kaldırmayın.

## OPERASYON

### 1. ÇALIŞTIRMA VE KAPAMA (D1, D2'ye Bakınız)

#### ÇALIŞTIRMA

Dişi uzatma kablosunu sokete takın. Fişi prize takın ve ON anahtarına basın.

**Şalter kutusunda kazara çalışmasını önlemek için bir kilitleme düğmesi bulunur.**

Bir elle güvenlik butonuna basın ve basılı tutarken (D1) diğer elinizle de anahtar kolunu (D2) kola doğru sıkın ve butonun emniyet kilidini açın. Makine çalışmaya başlar, çimleri kesmeye başlamadan önce makinenin tam hıza ulaşmasını bekleyin.

Daha sonra çalışır halde tutmak için iki elinizle anahtar koluna bastırın

## KAPAMA

Anahtar kolunu bırakın.

## 2. ÇİM BİÇME

Doğru şekilde kesmek için, en iyisi güç kaynağına yakın bir noktada kesime başlamak ve güç kaynağından uzaklaşarak çalışmak olacaktır. Bıçme makinesini güç kaynağına dik açı yapacak şekilde sürün ve kabloyu kesilmiş olan zemine yerleştirin.

**NOT: Motor, bıçak sıkıştığında veya motora aşırı yüklenildiğinde devreye giren bir otomatik emniyet şalteri ile korunmaktadır.** Bu meydana geldiğinde, çim biçme makinesini durdurun ve fişi prizden çekin. Güç kolunu serbest bırakın, her türlü tıkanıklığı temizleyin ve daha sonra yeniden çalıştırın. Çim biçme makinesi tekrar durursa, motorun üzerindeki yükü azaltmak için kesme yüksekliğini arttırın.

**UYARI!** Çim biçerken, motorun zor koşullarda çalışmasına engel olun. Motor çalışırken, motorun hızı düşer ve motor sesinde bir değişiklik fark ederseniz çim biçmeyi durdurun, anahtar kolu bırakın ve kesim yüksekliğini arttırın. Bunun yapılmaması makineye zarar verebilir.

## 3. ÇİM TORBASİ DOLUM GÖSTERGESİ (E'ye Bakınız)

Çim torbasının tamamen dolu olduğunu size anında hatırlatmak için, çim biçme makinesinde torbanın üstünde toplama durumunu gösteren bir göstergeye bulunmaktadır. Aşağıdaki gibi durumu takip edebilirsiniz.

**Boş durum: kapak yukarıda (a)**



**Dolu durum: kapak aşağıya düşüyor (b)**



## 4. ARKADAN BOŞALTMA (F'ye Bakınız)

Çim biçme makinesi arkadan boşaltma işlevine sahiptir- bu nedenle torbaya toplamadan hareket edebilirsiniz, çöp arka kanaldan boşaltılacaktır.

## 5. ÇALIŞMA MODU KADRANI (G'ye Bakınız)

**Durum 1: Turbo modu**



Kesme işlemi ağır olduğunda veya aşırı büyümüş çimler söz konusu olduğunda kadranı Turbo moduna ayarlayın.

**Durum 2: Sessiz modu**



Normal koşullarda, bir defada yaklaşık 20 mm'lik çim keserken Sessiz modu seçin.

**ÖNEMLİ!** TURBO işlevi sadece çim biçme işlemi sırasında etkinleştirilir. TURBO veya Sessiz modu seçtiğinizde motor hızı çim biçme işlemi sırasında değişecektir.

## 6. KESME YÜKSEKLİĞİNİ AYARLAMA (H'YE BAKINIZ)

**UYARI!** Çim biçme yüksekliğini ayarlamadan önce, makinenin tamamen durmasını bekleyin. Çim biçme makinesinin bıçakları makine kapatıldıktan sonra dönmeye devam eder ve dönen bir bıçak yaralanmaya sebep olabilir. Makinenin parçalarına dokunmadan önce tüm parçaların durmasını bekleyin.

İlk kesmeden önce, çim biçme makinesinin derinliğini istenilen konuma ayarlayın. Çim biçme makinesi 20mm ila 60mm arasında 3 farklı kesim yüksekliğine göre ayarlanabilir.

Tekerleğin birini tutun ve yuvadan çekip çıkarın, tekrar istediğiniz yüksekliğe takın. BÜTÜN diğer tekerlerin aynı yükseliğe takılmış olmaları gerekmektedir.

## BAKIM

**Herhangi bir ayarlama, servis veya bakım yapmadan önce fişi prizden çıkarın.**

Sizin elektrikli aletinizin ilave yağa ve bakıma ihtiyacı yoktur.

Aletinizin içinde servis gerektiren aksam bulunmamaktadır. Aletinizi temizlerken asla su veya kimyasal kullanmayınız. Kuru ve temiz bir bez ile siliniz. Elektrikli aletinizi daima kuru yerlerde bulundurunuz. Bütün kontroller tozdan uzak ortamda yapılmalıdır. Havalandırma



yanıklarında kıvılcımlar görebilirsiniz. Bu normaldir ve aletinize zarar vermez.

Besleme kablosu hasar görürse tehlikeli bir duruma sebep olmamak için üretici, servis yetkilisi veya benzeri nitelikli kişiler tarafından değiştirilmelidir.

### **BİÇAKLARIN BAKIMI (I1, I2 'ye Bakınız)**



**DIKKAT!** Makine elektrik akımına bağlıyken kesinlikle montaj veya ayarlama yapmayın. Açma/kapama düğmesinin kapalı konumda olmasına ve güç kablosunun prizden çekili olmasına dikkat edin. Bıçakların bakımını yaparken daima dikkat edin – keskin uçlar yaralanmaya sebebiyet verebilir, eldiven kullanın. Bıçakları çıkarmak ve değiştirmek için şu prosedürü izleyin: Bıçağı çıkarmak için bahçe eldiveni (makineyle beraber verilmemiştir) ve İngiliz anahtarı gerekecektir. Bıçağı tutun (14) bıçağın civatasını İngiliz anahtarı ile saat yönünün tersine çevirerek çıkarın (13) Bıçağı sökün ve yenisini taktıktan sonra civatasını takın. Bıçağın Şekil G'daki gibi doğru yerleştirildiğinden emin olun ve civatayı iyice sıkıştırın. **VİDALARI ÇOK SIKMAYIN.**

Bıçaklarınızı, durumuna bakılmaksızın, 50 saat kullanımdan sonra veya 2 yılda bir, hangisi daha erken ise, değiştirin.

**Bıçak kırılır veya zarar görürse yenisini ile değiştirin.**

### **DEPOLAMA: (J'ye Bakınız)**

Yumuşak bir fırça ve bezle cihazın dışını iyice temizleyin. Su, solvent veya cila kullanılmaktan kaçının. Tüm çim ve kalıntıları, özellikle havalandırma ızgarasındakileri, çıkarın. Makineyi yan çevirin ve bıçakları temizleyin. Eğer bıçakların olduğu kısımda çimenler sıkışmışsa, tahta veya plastik bir aletle çıkarın. Makineyi rutubetsiz ortamda muhafaza edin. Makinenin üzerine başka nesnelere koymayın. Depolamada kolaylık açısından, kanat vidalarını gevşetin ve kolları katlayın. Çim biçme makinesini taşıma kolu ile taşıyabilirsiniz (11). Üst kolu açıp kaparken kabloların sıkışmamasına dikkat edin. **Kolları düşürmeyin.**

### **ÇEVREYİ KORUMA**



Bu ürün elektrikli ve elektronik atıkların giderilmesine ilişkin bir sembol ile işaretlenmiştir. Bu, bu ürünün evsel atıklarla birlikte atılmayacağını, 2002/96/CE Avrupa Direktifine uygun bir toplama sistemine verileceğini ifade eder. Daha sonra çevre üzerindeki etkisini azaltmak için geri dönüştürülecek ve parçalara ayrılacaktır. Elektrikli ve elektronik ekipmanlar tehlikeli maddeler içerdiklerinden çevre ve insan sağlığı için zararlı olabilir.

# UYGUNLUK BEYANNAMESİ

Biz,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

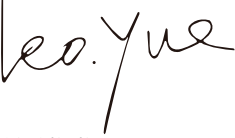
Ürünümüzün aşağıdaki Direktiflere uygun olduğunu beyan ederiz,  
Tanım **WORX Elektrikli çim biçme makinesi**  
Tip **WG706E(705-719-makine açıklaması, Kablosuz Çim biçme makinesi gösterimi)**  
İşlev **Çim biçme**

Aşağıdaki direktiflere uygundur:  
Makine Direktifi **2006/42/EC**  
Elektromanyetik Uygunluk Direktifi **2004/108/EC**  
RoHS Direktifi **2011/65/EU**  
Açık Alanda Kullanılan Teçhizat Tarafından Oluşturulan Çevredeki Gürültü Emisyonu Direktifi **2005/88/EC ile yeniden düzenlenen 2000/14/EC**  
- Ek VI uyarınca Uygunluk Değerlendirme Prosedürü **Annex VI**  
- Ölçülen Ses Gücü Seviyesi **90dB(A)**  
- Beyan Edilen Garanti Edilen Ses Gücü Seviyesi **94dB(A)**

- Yetkili kurum:  
**Adı: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Adres: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Standartlar aşağıdakilere uygundur:  
**EN 60335-1 EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1 EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3 EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744 EN 62233**

Teknik dosyayı oluşturmaya yetkili kişi,  
**Adı Russell Nicholson**  
**İlgi Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**





2013/01/07  
Leo Yue  
POSITEC Kalite Yöneticisi

1. ΚΟΥΜΠΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
2. ΕΓΚΟΠΕΣ ΚΑΛΩΔΙΟΥ
3. ΜΟΧΛΟΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ
4. ΕΝΔΕΙΞΗ ΠΛΗΡΩΣΗΣ ΣΑΚΟΥΛΑΣ ΓΡΑΣΙΔΙΟΥ
5. ΔΟΧΕΙΟ ΣΥΛΛΟΓΗΣ ΓΚΑΖΟΝ
6. ΔΙΑΚΟΠΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ
7. ΔΙΑΚΟΠΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ
8. ΑΝΩ ΛΑΒΗ
9. ΚΑΤΩ ΛΑΒΗ
10. ΠΤΕΡΥΓΙΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
11. ΛΑΒΗ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ
12. ΚΑΛΥΜΜΑ ΚΙΝΗΤΗΡΑ
13. ΜΠΟΥΛΟΝΙ ΛΕΠΙΔΑΣ (Δείτε I1)
14. ΛΕΠΙΔΑ (Δείτε I1)


Δεν περιλαμβάνονται στο βασικό εξοπλισμό όλα τα εξαρτήματα που απεικονίζονται ή περιγράφονται.

# ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Τύπος **WG706E(705-719-χαρακτηρισμός μηχανήματος, αντιπροσωπ. Μηχανή κουρέματος γκαζόν)**

|                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| Ταξινομημένη τάση            | 230-240V~50Hz                |
| Ταξινομημένη ισχύς εισόδου   | 1200W                        |
| Πλάτος κοπής                 | 33εκ                         |
| Ύψος κοπής                   | 20-60mm                      |
| Θέσεις ρύθμισης ύψους κοπής  | 3                            |
| Χωρητικότητα συλλογής γκαζόν | 30εκ                         |
| Διπλή ή μόνωση               | <input type="checkbox"/> /II |
| Βάρος                        | 10kg                         |

## ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΘΟΡΥΒΟΥ ΚΑΙ ΔΟΝΗΣΕΩΝ

|   |  |
|---|--|
| Μετρημένη ηχητική πίεση   | $L_{pA}$ : 80dB(A) Turbo modu $K_{pA}$ : 3dB(A)  |
|   | $L_{pA}$ : 71dB(A) SESSİZ modu $K_{pA}$ : 3dB(A)   |
| Μετρημένη τάση ήχου   | $L_{wA}$ : 94dB(A)   |
| Φοράτε προστατευτικά για τα αυτιά όταν η ηχητική πίεση είναι πάνω από | 80dB(A)  |
| Συνθησισμένη μετρημένη δόνηση   | 2.5m/s <sup>2</sup> K=1.5m/s <sup>2</sup>  |

## ΑΞΕΣΟΥΑΡ

### Δοχείο συλλογής γκαζόν

1

Προτείνουμε να αγοράσετε όλα τα αξεσουάρ από το κατάστημα που αγοράσατε το εργαλείο. Χρησιμοποιείτε καλής ποιότητας αξεσουάρ που φέρουν το όνομα γνωστής μάρκας. Επιλέξτε τον βαθμό ποιότητας σύμφωνα με την δουλειά που σκοπεύετε να κάνετε. Ανατρέξτε στη συσκευασία του αξεσουάρ για περισσότερες πληροφορίες. Το προσωπικό του καταστήματος μπορεί επίσης να βοηθήσει και να συμβουλευτεί.

# ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΓΕΝΙΚΟΥ ΗΛΕΚΤΡΟΚΙΝΗΤΟΥ ΕΡΓΑΛΕΙΟΥ



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Διαβάστε

**όλες τις υποδείξεις.** Η μη τήρηση των παρακάτω υποδείξεων μπορεί να έχει σε συνέπεια ηλεκτροπληξία, κίνδυνο πυρκαγιάς ή/και σοβαρούς τραυματισμούς.

## Φυλάξτε όλες τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά.

- Το προϊόν αυτό δεν ενδείκνυται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένη σωματική, αισθητηριακή ή πνευματική ικανότητα, ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός και επιτηρούνται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση του προϊόντος από άτομο αρμόδιο για την ασφάλειά τους.
- Τα παιδιά θα πρέπει να επιτηρούνται για να εξασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή. Εάν το καλώδιο ρεύματος υποστεί φθορά, μπορεί να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, ένα αντιπρόσωπο σέρβις ή έναν αντίστοιχο εξειδικευμένο τεχνικό για να αποφευχθεί ο κίνδυνος.

## ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ

- 1) Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες. Εξοικειωθείτε με τα χειριστήρια και τη σωστή χρήση της συσκευής.
- 2) Μην επιτρέπετε ποτέ σε παιδιά ή άτομα μη εξοικειωμένα με τις παρούσες οδηγίες να χρησιμοποιούν τη μηχανή. Οι τοπικοί κανονισμοί ενδέχεται να επιβάλλουν περιορισμούς στην ηλικία των χειριστών.
- 3) Μην κουρεύετε ποτέ το γκαζόν όταν υπάρχουν κοντά άνθρωποι, ειδικά παιδιά ή κατοικίδια ζώα.
- 4) Ο χειριστής ή ο χρήστης είναι υπεύθυνος για πιθανά ατυχήματα ή κινδύνους που συμβαίνουν σε άλλα άτομα ή στην περιουσία τους.

## ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ

- 1) Όταν κουρεύετε το γκαζόν, να φοράτε πάντα γερά παπούτσια και μακρύ παντελόνι/Μην χρησιμοποιείτε τη μηχανή με γυμνά πόδια ή

με ανοιχτά πέδιλα ή σανδάλια.

- 2) Επιθεωρήστε με προσοχή την περιοχή στην οποία πρόκειται να χρησιμοποιηθεί η συσκευή και απομακρύνετε όλες τις πέτρες, κλαδάκια, σύρματα, κόκαλα και άλλα ξένα αντικείμενα.
- 3) Πριν τη χρήση, να επιθεωρείτε πάντα οπτικά για να δείτε αν οι λεπίδες, τα μάνδαλα των λεπίδων και το εξάρτημα κοπής δεν έχουν υποστεί φθορά ή βλάβη. Αντικαταστήστε φθαρμένες ή κατεστραμμένες λεπίδες και μάνδαλα ταυτόχρονα ώστε να υπάρχει ισορροπία.
- 4) Σε μηχανήματα με πολλές λεπίδες, προσέχετε καθώς η περιστροφή της μίας λεπίδας μπορεί να προκαλέσει την περιστροφή των άλλων.

## ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

- 1) Να κουρεύετε το γκαζόν μόνο με το φως της ημέρας ή με καλό τεχνητό φως.
- 2) Να αποφεύγετε τη λειτουργία σε υγρό γκαζόν όταν αυτό είναι δυνατόν.
- 3) Να προσέχετε πάντα τα βήματα σας όταν βαδίζετε σε πλαγιές με κλίση.
- 4) Να περπατάτε και να μην τρέχετε ποτέ.;
- 5) Για περιστροφικές μηχανές με ροδάκια, να κουρεύετε το γκαζόν κατά μήκος όχι πάνω και κάτω.
- 6) Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν αλλάζετε κατεύθυνση στις πλαγιές.
- 7) Μην κουρεύετε πολύ απόκρημνες πλαγιές.
- 8) Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν στρέφετε ή τραβάτε τη συσκευή προς το μέρος σας.
- 9) Σταματήστε τη(τις) λεπίδα(-ες) αν η συσκευή πρέπει να λάβει κλίση για μεταφορά, όταν συναντάτε επιφάνειες άλλες από γρασίδι και όταν μεταφέρετε τη συσκευή από και προς την περιοχή προς κούρεμα.
- 10) Μην λειτουργείτε ποτέ τη συσκευή με ελαττωματικά προστατευτικά ή θωρακίσεις ή χωρίς διατάξεις ασφαλείας, π.χ. αν δεν βρίσκονται στη θέση τους εκτροπείς ή/και κλείθρα χορταριών.
- 11) Ανάψτε τη μηχανή σύμφωνα με τις οδηγίες και έχοντας τα πόδια σας μακριά από τις λεπίδες.
- 12) Μην σηκώνετε ποτέ ή μεταφέρετε μια συσκευή όταν ο κινητήρας είναι σε λειτουργία;
- 13) Μην τοποθετείτε χέρια ή πόδια κοντά σε περιστρεφόμενα μέρη ενώ λειτουργεί η

- χλοοκοπτική μηχανή.;
- 14) Αφαιρέστε το φως από την πρίζα του ρεύματος
- Πριν κάνετε έλεγχο, καθάρισμα ή εργαστείτε στο ηλεκτρικό εργαλείο;
  - Αφού χτυπήσετε ένα άγνωστο αντικείμενο. Επιθεωρήστε τη συσκευή για βλάβες και επισκευάστε ανάλογα με τις ανάγκες;
  - Εάν η συσκευή αρχίσει να δονείται ασυνήθιστα (ελέγξτε αμέσως);

- Αφού χτυπήσετε ένα άγνωστο αντικείμενο,
- Εάν η συσκευή αρχίσει να δονείται ασυνήθιστα.
- Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες για την ασφαλή λειτουργία της μηχανής;
- Συστάσεις;
- Προτείνεται οι συσκευές να τροφοδοτούνται μέσω διάταξης Προστασίας Ρεύματος Διαρροής (RCD), με ρεύμα απελευθέρωσης όχι μεγαλύτερο από 30mA.

### **ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ**

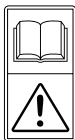
- 1) Να κρατάτε όλες τις βίδες και τα παξιμάδια σφιχτά ώστε να διασφαλίσετε ότι η συσκευή είναι σε ασφαλή λειτουργία;
- 2) Να ελέγχετε το κλείθρο του γκαζόν συχνά για φθορές ή απώλειες;
- 3) Να αντικαταστήτε τα φθαρμένα ή με βλάβη εξαρτήματα για λόγους ασφάλειας;
- 4) Να είστε προσεχτικοί κατά τη διάρκεια των ρυθμίσεων της μηχανής ώστε να μην εγκλωβιστούν τα δάχτυλά σας ανάμεσα στις κινούμενες λεπίδες κοπής και τα σταθερά εξαρτήματα της μηχανής.



### **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:**

- Μην χρησιμοποιείτε την χορτοκοπτική μηχανή εάν τα καλώδια είναι κατεστραμμένα ή φθαρμένα..
- Μην συνδέσετε ένα κατεστραμμένο καλώδιο στο ρεύμα ούτε να αγγίζετε ένα κατεστραμμένο καλώδιο πριν αποσυνδεθεί από το ρεύμα. Ένα κατεστραμμένο καλώδιο μπορεί να οδηγήσει σε επαφή με ζωντανά μέρη.
- Μην αγγίζετε τη λεπίδα πριν την αφαίρεση του μηχανισμού απενεργοποίησης. Και πριν οι λεπίδες σταματήσουν τελείως.
- Κρατάτε τα καλώδια επέκτασης μακριά από τις λεπίδες. Οι λεπίδες μπορούν να προκαλέσουν ζημία στα καλώδια και να οδηγήσουν σε επαφή με ζωντανά μέρη.
- Να διακόπτετε πάντοτε τη σύνδεση του μηχανήματος με την τροφοδότηση (π. χ. βγάζοντας το φως από την πρίζα ή ενεργοποιώντας τον αποκλεισμό ζεύξης)
- Όποτε αφήνετε τη μηχανή χωρίς επιτήρηση,
- Πριν το καθαρίσετε από ένα μπλοκάρισμα,
- Πριν κάνετε έλεγχο, καθάρισμα ή εργαστείτε στο ηλεκτρικό εργαλείο,

## ΣΥΜΒΟΛΑ



Διαβάστε το βιβλίο οδηγιών πριν να λειτουργήσετε το μηχάνημα



Να κρατάτε τους ανθρώπους σε απόσταση.



Η λεπίδα συνεχίζει να περιστρέφεται και μετά τη διακοπή της μηχανής. Περιμένετε μέχρι να σταματήσουν όλα τα εξαρτήματα της μηχανής πριν τα αγγίξετε.



Προσέχετε τις αιχμηρές λεπίδες. Οι λεπίδες εξακολουθούν να περιστρέφονται μετά την απενεργοποίηση του μοτέρ. Αφαιρέστε το φιν από την πρίζα πριν τη συντήρηση ή αν έχει υποστεί ζημιά το καλώδιο.



Να κρατάτε το καλώδιο επιμήκυνσης μακριά από το μαχαίρι κοπής.



Αυτό το προϊόν φέρει ένα σύμβολο που σχετίζεται με την αφαίρεση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών απορριμμάτων. Αυτό σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν θα απορρίπτεται με τα οικιακά απορρίμματα αλλά ότι θα επιστρέφεται σε ένα σύστημα συλλογής το οποίο συμμορφώνεται με την Ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/CE. Τότε θα ανακυκλώνεται ή θα αποσυναρμολογείται για να μειωθούν οι συνέπειες στο περιβάλλον. Ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός μπορεί να είναι επικίνδυνος για το περιβάλλον και για την ανθρώπινη υγεία εφόσον περιέχει επικίνδυνες ουσίες.

## ΧΡΗΣΗ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΟΝ ΠΡΟΟΡΙΣΜΟ

Το προϊόν αυτό προορίζεται για την κοπή γρασιδιού στον ιδιωτικό τομέα.

## ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Πριν να συναρμολογήσετε τη μηχανή, ελέγξτε τα εξαρτήματα σύμφωνα με τις παραπάνω πληροφορίες και βεβαιωθείτε πως υπάρχουν όλα τα εξαρτήματα.

### 1. ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟΥ ΧΕΡΟΥΛΙΟΥ(Δείτε A1, A2, A3, A4)

- 1) Αφαιρέστε τις βίδες (X2) και στις δύο πλευρές του καταστρώματος (Εικ. A1).
- 2) Τοποθετήστε την κάτω λαβή (9) στις σπές που παρέχονται στο κατάστρωμα.
- 3) Ασφαλίστε με τις βίδες που παρέχονται (Εικ. A2).
- 4) Συνδέστε την επάνω λαβή (8) χρησιμοποιώντας τα μπουλόνια και το μοχλό κλειδώματος άξονα (3) στην κάτω λαβή (9). (Εικ. A3).
- 5) Σφίξτε τους δύο μοχλούς κλειδώματος άξονα. Ελέγξτε ότι η λαβή έχει ασφαλιστεί ΠΛΗΡΩΣ. Η πίεση του μοχλού άξονα μπορεί να ρυθμιστεί μετακινώντας το μοχλό κλειδώματος άξονα (8) προς τα δεξιά/αριστερά. ΜΗΝ ΣΦΙΓΓΕΤΕ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΑ.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Βεβαιωθείτε πως τα μπουλόνια έχουν τοποθετηθεί πλήρως μέσα στις λαβές πριν να τοποθετήσετε τα πόμολα της λαβής.

- 6) Τοποθετήστε τα κλιπ καλωδίων (2) που παρέχονται, στην επάνω και την κάτω λαβή. Τοποθετήστε το καλώδιο στα κλιπ και βεβαιωθείτε πως υπάρχει επαρκής τζόγος στο καλώδιο (Εικ. A4).

### 2. ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟΥ ΔΟΧΕΙΟΥ ΣΥΛΛΟΓΗΣ ΓΚΑΖΟΝ

Συνδέστε τη λαβή του πλαισίου χόρτου στο επάνω μέρος του πλαισίου, όπως φαίνεται στην Εικ. B1-B4.


Βήμα 1. Πατήστε σύντομα το μπροστινό μέρος της λαβής (Εικ. B2).

Βήμα2. Στη συνέχεια, σπρώξτε την μπροστά (Εικ. B2).

Βήμα3. Σπρώξτε το πίσω μέρος της λαβής προς

τα κάτω (Εικ. Β2).

Βήμα4. Τέλος, δέστε τα πλαστικά κλιπ επάνω στο μεταλλικό πλαίσιο (Εικ. Β3).

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην τοποθετήσετε τη λαβή προς την αντίθετη κατεύθυνση. Τοποθετήστε τη λαβή όπως φαίνεται στην Εικ Β1.**


### 3. ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΟΥ ΔΟΧΕΙΟΥ ΣΥΛΛΟΓΗΣ ΓΚΑΖΟΝ (Δείτε C1, C2, C3)

- 1) Απενεργοποιήστε τη μηχανή κοπής γκαζόν, περιμένετε μέχρι να σταματήσουν οι λεπίδες και αφαιρέστε το κλειδί ασφαλείας.
- 2) Υψώστε το πτερύγιο ασφαλείας και κρατήστε το πάνω, σιγουρευτείτε ότι έχετε αφαιρέσει το ένθετο συγκέντρωσης αχύρων.
- 3) Κρατήστε το δοχείο γκαζόν από το χερούλι και τοποθετήστε το στα κάτω άγκιστρα (α) στην πλατφόρμα της μηχανής (Εικ. C2).
- 4) Απελευθερώστε το κλειδωμα ασφάλισης για να κλειδώσετε το δοχείο γκαζόν στη θέση του. Βεβαιωθείτε ότι το δοχείο γκαζόν είναι τοποθετημένο με ασφάλεια (Εικ. C3).

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Χαλαρώστε ελαφρά το δοχείο συλλογής γκαζόν για να βεβαιωθείτε ότι έχει τοποθετηθεί πλήρως

### 4. ΑΦΑΙΡΕΣΗ/ΑΔΕΙΑΣΜΑ

Κρατήστε τα σακούλα χόρτου, σηκώστε το πτερύγιο ασφαλείας (10) και κρατήστε το επάνω. Αφαιρέστε το δοχείο συλλογής γκαζόν (5).

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Να ελέγχετε πάντα γιατί το πτερύγιο ασφαλείας μπορεί να κλείσει την έξοδο αποφόρτισης ερμητικά πριν τη χρήση. Μην σηκώνετε ποτέ το πτερύγιο ασφαλείας (10) όταν η κουρευτική μηχανή χρησιμοποιείται χωρίς να έχει τοποθετηθεί η σακούλα χόρτου.

## ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

### 1. ΕΚΚΙΝΗΣΗ ΚΑΙ ΔΙΑΚΟΠΗ (Δείτε D1, D2) ΕΝΑΡΞΗ

Συνδέστε το φινι στην πρίζα και ανάψτε τη μηχανή (ON).

**Ο πίνακας χειρισμού παρέχεται με κουμπί ασφαλείας για προστασία από τυχαία ακούσια εκκίνηση της μηχανής.**

Με το ένα χέρι πατήστε και κρατήστε το κουμπί

ασφαλείας (D1) με το άλλο χέρι γυρίστε το διακόπτη (D2) προς τη λαβή και απελευθερώστε το κουμπί κλειδώματος ασφαλείας. Η μηχανή τώρα ξεκινά, περιμένετε μέχρι να βρεθεί σε πλήρη ταχύτητα πριν κουρέψετε το γκαζόν. Στη συνέχεια χρησιμοποιήστε και τα δύο χέρια σας για να κρατήσετε το διακόπτη για να συνεχίσει να δουλεύει.

### ΔΙΑΚΟΠΗ


Αφήστε το διακόπτη.

### 2. ΚΟΥΡΕΜΑ ΤΟΥ ΓΚΑΖΟΝ

Για πιο βολικό κούρεμα, πιθανόν να είναι καλύτερο να ξεκινήσετε το κούρεμα από ένα σημείο κοντά στην τροφοδοσία του ρεύματος και να απομακρύνετε από την τροφοδοσία. Κουρέψτε το γκαζόν σε δεξιά γωνία από την τροφοδοσία του ρεύματος και τοποθετήστε το καλώδιο ρεύματος στην πλευρά που έχετε ήδη κουρέψει.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Το μοτέρ προστατεύεται από μία ασφάλεια η οποία ενεργοποιείται όταν η λεπίδα μπλοκάρει ή εάν το μοτέρ υπερφορτωθεί. Όταν συμβεί αυτή, αποσυνδέστε το βύσμα από το ρεύμα.**

Βγάλτε το μοχλό του διακόπτη, απομακρύνετε τυχόν εμπόδια και κατόπιν ξεκινήστε ξανά. Εάν το χορτοκοπτικό διακοπεί ξανά, αυξήστε το ύψος κοπής για να μειωθεί το φορτίο του κινητήρα.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Όταν κουρεύετε το γκαζόν μην αφήνετε τη μηχανή να ζορίζεται ιδιαίτερα σε κακές συνθήκες. Όταν ο κινητήρας ζορίζεται η ταχύτητα του κινητήρα πέφτει και θα ακούσετε μια αλλαγή στον ήχο του κινητήρα, όταν συμβεί αυτό σταματήστε το κούρεμα, απελευθερώστε το διακόπτη και ανεβάστε το ύψος κοπής. Αν δεν το κάνετε μπορεί να προκαλέσετε βλάβη στη μηχανή.

### 3. ΕΝΔΕΙΞΗ ΠΛΗΡΩΣΗΣ ΣΑΚΟΥΛΑΣ ΓΡΑΣΙΔΙΟΥ (Δείτε Ε)

Για να σας υπενθυμίσει αμέσως να αδειάζετε τη σακούλα χόρτου όταν έχει γεμίσει, η μηχανή έχει μια ένδειξη στο επάνω μέρος της σακούλας ώστε να δείχνει την κατάσταση συλλογής. Μπορείτε να καταλάβετε την κατάσταση ως εξής:

**Άδεια: Αιωρούμενο πτερύγιο (α)**





## Πλήρης: Το περύγιο πέφτει κάτω (β)



### 4. ΠΙΣΩ ΑΔΕΙΑΣΜΑ (Δείτε F)

Η μηχανή παρέχει μια λειτουργία πίσω αδειάσματος, ώστε να μπορείτε να κουρεύετε χωρίς συλλογή σε σακούλα. Οι ακαθαρσίες θα αδειάζουν από την πίσω κυλίστρα.

### 5. Διακόπτης λειτουργίας εργασίας (Δείτε G)

#### Κατάσταση 1: Λειτουργία τούρμπο



Μετακινήστε το διακόπτη στη λειτουργία τούρμπο όταν κόβετε πυκνό ή ψηλό χόρτο.

#### Κατάσταση 2: ΑΘΟΡΥΒΗ λειτουργία



Επιλέξτε την ΑΘΟΡΥΒΗ λειτουργία όταν κουρεύετε σε κανονικές συνθήκες, αφαιρώντας περίπου 20mm χόρτου τη φορά.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Η λειτουργία TURBO ενεργοποιείται μόνο στο κούρεμα. Όταν επιλεγεί η λειτουργία TURBO ή ΑΘΟΡΥΒΗ, η ταχύτητα του κινητήρα θα αλλάξει κατά τη διάρκεια του κουρέματος.

### 6. ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΟΥ ΥΨΟΥΣ ΚΟΠΗΣ (Δείτε H)



**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Πριν ρυθμίσετε το ύψος κοπής, περιμένετε να σταματήσει τελείως η μηχανή. Οι λεπίδες κοπής συνεχίζουν να περιστρέφονται και αφού η μηχανή έχει απενεργοποιηθεί και μπορεί να προκαλέσουν τραυματισμό. Περιμένετε μέχρι να σταματήσουν όλα τα εξαρτήματα της μηχανής πριν τα αγγίξετε. Πριν την πρώτη χρήση ρυθμίστε το ύψος κοπής της μηχανής κουρέματος γκαζόν στην θέση που επιθυμείτε. Η μηχανή κοπής γκαζόν μπορεί να ρυθμιστεί σε 3 ύψη κοπής μεταξύ 20mm και 60mm.

Πιάστε τον έναν τροχό και τραβήξτε των έξω από το αυλάκι και τοποθετήστε τον στο απαιτούμενο ύψος. ΟΛΟΙ οι υπόλοιποι τροχοί θα πρέπει να τοποθετηθούν στο ίδιο ύψος.

## ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

**Αφαιρέστε το φως από την πρίζα πριν να**

## πραγματοποιήσετε ρυθμίσεις, επισκευές ή συντήρηση.

Το ηλεκτρικό σας εργαλείο δεν χρειάζεται έξτρα λίπανση ή συντήρηση.

Δεν υπάρχουν επισκευαζόμενα μέρη από τον χρήστη στο ηλεκτρικό σας εργαλείο. Ποτέ μην χρησιμοποιείτε νερό ή χημικά καθαριστικά για να καθαρίσετε το ηλεκτρικό σας εργαλείο. Καθαρίστε το με ένα στεγνό ύφασμα. Πάντα να αποθηκεύετε το ηλεκτρικό σας εργαλείο σε ξηρό μέρος. Κρατάτε τις τρύπες εξερισμού καθαρές. Κρατάτε όλα τα σημεία που ελέγχουν την εργασία καθαρά από σκόνη. Αν δείτε κάποιες σπithes μέσα στα σημεία εξερισμού, είναι φυσικό και δεν θα βλάψουν το εργαλείο σας.

Αν έχει καταστραφεί το καλώδιο τροφοδοσίας, θα πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το προσωπικό του σέρβις ή εξουσιοδοτημένους τεχνικούς για να αποφευχθούν οι κίνδυνοι.

### ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΛΕΠΙΔΑΣ (Δείτε I1, I2)



**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην εκτελείτε ποτέ λειτουργίες συναρμολόγησης ή ρυθμίσεις με τη μηχανή συνδεδεμένη στην παροχή τροφοδοσίας. Να διασφαλίσετε πάντα ότι το κουμπί λειτουργίας είναι στη θέση απενεργοποίησης και το φως είναι αποσυνδεδεμένο από την τροφοδοσία. Να χειρίζεστε πάντα τη λεπίδα με προσοχή – οι κοφτερές αιχμές της μπορούν να προκαλέσουν τραυματισμό – να χρησιμοποιείτε γάντια. Ακολουθήστε τις παρακάτω διαδικασίες για να αφαιρέσετε και να αντικαταστήσετε τη λεπίδα.

Θα χρειαστείτε γάντια κήπου (δεν παρέχονται) και κλειδί με άγκιστρο (δεν παρέχονται) για να αφαιρέσετε τη λεπίδα. Κρατήστε τη λεπίδα (14) και ξεβιδώστε το μάνδαλο της λεπίδας (13) αριστερόστροφα χρησιμοποιώντας το κλειδί με άγκιστρο. Αφαιρέστε τη λεπίδα και εφαρμόστε μια καινούρια στο μάνδαλο της λεπίδας.

Σιγουρευτείτε ότι η λεπίδα είναι σωστά τοποθετημένη όπως φαίνεται στο Σχ. 11 και στη συνέχεια σφίξτε το μάνδαλο. **ΜΗΝ ΣΦΙΓΓΕΤΕ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΑ.**

Να ανανεώνετε τη μεταλλική λεπίδα μετά από 50 ώρες κούρεμα ή μετά από 2 χρόνια, οποιoδήποτε από τα δύο συμβεί νωρίτερα ανεξάρτητα από τις συνθήκες.

**Αν η λεπίδα έχει ραγίσει ή έχει πάθει ζημιά αντικαταστήστε την με μια καινούργια.**

## ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ: (Δείτε J)

Καθαρίστε το εξωτερικό της μηχανής εξονυχιστικά με μια απαλή βούρτσα και πανί. Μην χρησιμοποιείτε νερό, διαλυτικά υγρά ή γυαλιστικά. Αφαιρέστε όλες τις λιπαρές ουσίες και τα υπολείμματα από τις σχισμές αερισμού.


Γυρίστε τη μηχανή στο πλάι και καθαρίστε την περιοχή της λεπίδας. Εάν έχουν συσσωρευτεί υπολείμματα από γκαζόν στην περιοχή της λεπίδας, αφαιρέστε τα με ξύλινο ή πλαστικό εργαλείο.

Αποθηκεύετε τη μηχανή σας σε ξηρό μέρος. Μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω στη μηχανή.

Vous pouvez transporter la tondeuse grâce à la poignée de transport (11).

Σιγουρευτείτε ότι τα καλώδια δεν σκαλώνουν ή μαγκώνουν όταν διπλώνετε/ξεδιπλώνετε τις πάνω λαβές. **Μην ρίχνετε κάτω τις λαβές.**

## ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

 Αυτό το προϊόν φέρει ένα σύμβολο που σχετίζεται με την αφαίρεση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών απορριμμάτων. Αυτό σημαίνει

106 ότι αυτό το προϊόν δεν θα απορρίπτεται με τα οικιακά απορρίμματα αλλά ότι θα επιστρέφεται σε ένα σύστημα συλλογής το οποίο συμμορφώνεται με την Ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/CE. Τότε θα ανακυκλώνεται ή θα αποσυναρμολογείται για να μειωθούν οι συνέπειες στο περιβάλλον. Ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός μπορεί να είναι επικίνδυνος για το περιβάλλον και για την ανθρώπινη υγεία εφόσον περιέχει επικίνδυνες ουσίες.

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Εμείς,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Δηλώνουμε ότι το προϊόν,  
Περιγραφή **WORX Ηλεκτρικό χορτοκοπτικό**  
Τύπος **WG706E(705-719-χαρακτηρισμός μηχανήματος, αντιπροσωπ. Μηχανή κουρέματος γκαζόν)**  
Λειτουργία **Κούρεμα χόρτου**

Συμμορφώνεται με τις παρακάτω Οδηγίες,  
Μηχανολογική Οδηγία **2006/42/EC**  
Οδηγία Ηλεκτρομαγνητικής Συμβατότητας **2004/108/EC**  
RoHS Οδηγία **2011/65/EU**  
Οδηγία περί εκπομπών θορύβου στο περιβάλλον από εξοπλισμό για χρήση σε εξωτερικούς χώρους **2000/14/ΕΟΚ τροποποιήθηκε από την 2005/88/ΕΟΚ**

- Διαδικασία Αξιολόγησης Συμβατότητας σύμφωνα με **Παράρτημα VI**.

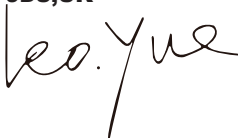
- Μετρημένο επίπεδο τάσης ήχου **90dB(A)**  
- Δηλωμένο εγγυημένο επίπεδο τάσης ήχου **94dB(A)**

- Ο εμπλεκόμενος αναγνωρισμένος οργανισμός  
**Όνομα: Intertek Testing & Certification Ltd**  
**Διεύθυνση: Davy Avenue, Knowlhill, Milton Keynes, MK5 8NL**

Τα πρότυπα προσαρμόζονται με:  
**EN 60335-1**      **EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1**      **EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3**      **EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744**      **EN 62233**

Το πρόσωπο που έχει εξουσιοδότηση να συντάξει το τεχνικό αρχείο,

**Όνομα: Russell Nicholson**  
**Διεύθυνση: Positec Power Tools (Europe)Ltd, PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**





2013/01/07  
Leo Yue  
POSITEC Διευθυντής Ποιότητας

- 
1. КНОПКА БЕЗОПАСНОСТИ

---

  2. ЗАЖИМЫ ДЛЯ КАБЕЛЯ

---

  3. КУЛАЧКОВЫЙ РЫЧАГ БЛОКИРОВКИ

---

  4. ИНДИКАТОР ЗАПОЛНЕНИЯ ТРАВΟΣБОРНИКА

---

  5. МЕШОК СБОРНИКА ТРАВЫ

---

  6. ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ РЕЖИМОВ РАБОТЫ

---

  7. РЫЧАГ ВЫКЛЮЧАТЕЛЯ

---

  8. ВЕРХНЯЯ РУЧКА

---

  9. НИЖНЯЯ РУЧКА

---

  10. ПРЕДОХРАНИТЕЛЬНАЯ ЗАСЛОНКА

---

  11. РУЧКА ДЛЯ ПЕРЕНОСКИ

---

  12. КРЫШКА ДВИГАТЕЛЯ

---

  13. ГАЙКУ ЛЕЗВИЯ (См. I1)

---


  14. ЛЕЗВИЕ (См. I1)
- 

Не все показанные или описанные аксессуары включены в стандартную поставку.

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

|                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| Моделей                           | <b>WG706E(705-719-обозначение инструмента, Газонокосилка)</b> |
| Номинальное напряжение            | 230-240В~50Гц   |
| Номинальная мощность              | 1200Вт  |
| Ширина стрижки                    | 33см  |
| Высота среза                      | 20-60мм   |
| Количество положений высоты среза | 3   |
| Положения высоты среза            | 30л   |
| Двойная изоляция                  | <input type="checkbox"/> /II                                  |
| Вес машины                        | 10кг  |

## ХАРАКТЕРИСТИКИ ШУМА И ВИБРАЦИИ

|   |  |
|---|--|
| Уровень звукового давления  | $L_{PA}$ : 80дБ(А) Режим повышенной скорости $K_{PA}$ : 3дБ(А)                             |
|   | $L_{PA}$ : 71дБ(А) режим МАЛОЙ МОЩНОСТИ $K_{PA}$ : 3дБ(А)                                  |
| Уровень звуковой мощности   | $L_{WA}$ : 94дБ(А)   |
| Максимально допустимое звуковое давление без использования средств защиты | 80дБ(А)  |
| Вибрация не превышает   | 2.5м/с <sup>2</sup> K=1.5м/с <sup>2</sup>  |

108

## АКСЕССУАРЫ

### Мешок сборника травы

1

Рекомендуется приобретать все принадлежности в том же магазине, где был приобретен инструмент. Используйте качественные принадлежности с указанием общеизвестной торговой марки. За более подробной информацией обратитесь к разделу «Рекомендации по использованию перфоратора» в этой инструкции или сведениям на упаковке принадлежностей. Помощь и консультацию можно также получить у продавца.

# ОБЩИЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОИН- СТРУМЕНТОМ



## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

**Внимательно ознакомьтесь с инструкциями.** Невыполнение всех нижеприведенных инструкций и рекомендаций может привести к поражению электрическим током, пожару и серьезным травмам.

## СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ!

- Данный аппарат не предназначен для использования людьми (включая детей) с недостаточными физическими, психическими или умственными способностями, необученными или неосведомленными лицами. В случае использования аппарата упомянутыми лицами необходим надзор за ними (или прямые указания по применению) со стороны лица, отвечающего за их безопасность.
- Дети в таких случаях должны находиться под наблюдением во избежание баловства или игр с данным аппаратом. Если сетевой шнур поврежден, то, во избежании опасности поражения током, он должен быть заменен изготовителем, его сервисным агентом или уполномоченным квалифицированные лицом.

## ОБУЧЕНИЕ

- 1) Внимательно прочитайте инструкции. Ознакомьтесь с регуляторами и правильным использованием оборудования;
- 2) Никогда не позволяйте детям или лицам, не ознакомленным с этими инструкциями, работать с газонокосилкой. Местные нормы могут ограничивать возраст оператора;
- 3) Никогда не выполняйте скашивание вблизи людей и, в особенности, детей или домашних животных;
- 4) Помните, что оператор или пользователь

несет ответственность за несчастные случаи или опасность для других людей или их собственности.

## ПОДГОТОВКА

- 1) При скашивании, всегда носите надежную обувь и длинные брюки. Не работайте с оборудованием босиком или в открытых сандалиях;
- 2) Тщательно проверьте место, где предполагается использование оборудования, и удалите все объекты, которые могут отбрасываться машиной;
- 3) Перед использованием всегда проводите осмотр, чтобы убедиться, что лезвие, болты лезвия и режущий узел не изношены или повреждены. Заменяйте изношенные или поврежденные лезвия и болты в комплектах для сохранения балансировки;
- 4) При работе с косилкой, имеющей несколько ножей, соблюдайте осторожность, так как вращение одного ножа может привести к вращению остальных ножей.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- 1) Косите только в дневное время или при хорошем искусственном освещении;
- 2) Избегайте работы с оборудованием в мокрой траве там, где возможно;
- 3) Всегда проверяйте свою точку опоры на склонах;
- 4) Ходите, никогда не бегайте;
- 5) В случае колесных роторных машин скашивайте поперек лица склонов, но никогда не скашивайте вверх и вниз;
- 6) Проявляйте исключительную осторожность при смене направления на склонах;
- 7) Не проводите скашивание на слишком крутых склонах;
- 8) Будьте предельно осторожны при реверсировании направления или подтягивании газонокосилки к себе;
- 9) Остановите лезвие, если газонокосилку нужно наклонить для перемещения при пересечении поверхностей без травы, а также при перевозке газонокосилки к месту кошения и от него;

- 10) Никогда не управляйте газонокосилкой с неисправным защитным кожухом или без установленных устройств безопасности, например отражателей и/или уловителей;
- 11) Осторожно включайте мотор в соответствии с указаниями и положением ног достаточно далеко от лезвия;
- 12) Никогда не поднимайте и не переносите газонокосилку с работающим двигателем;
- 13) Во время работы газонокосилки не приближайте руки или ноги к вращающимся деталям;
- 14) Останавливайте двигатель в следующих случаях: перед устранением засорений или очисткой желоба
  - Перед проверкой, чисткой или работой на машине;
  - После столкновения с посторонним предметом осмотрите газонокосилку на предмет повреждений и проведите ремонт перед повторным использованием газонокосилки;
  - В случае появления чрезмерной вибрации газонокосилки (незамедлительно найдите причину);

## ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- 1) Следите за затяжкой всех гаек, болтов и винтов для того, чтобы быть уверенным в том, что устройство находится в безопасном рабочем состоянии;
- 2) Периодически проверяйте улавливатель травы на износ или повреждение;
- 3) В целях безопасности заменяйте изношенные или поврежденные детали;
- 4) Соблюдайте осторожность при проведении настройки аппарата, во избежание застревания пальцев между подвижными ножами и неподвижными деталями газонокосилки.



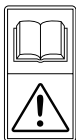
### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Запрещается использовать газонокосилку с поврежденными или изношенными кабелями.
- Запрещается подключать поврежденный кабель к источнику питания или касаться поврежденного кабеля перед его отсоединением от источника питания.

Касание поврежденного кабеля может привести к контакту с частями, находящимися под напряжением.

- Запрещается касаться лезвий до отключения машины от источника питания и полного останова лезвий.
- Избегайте соприкосновения лезвий с удлинительными кабелями. Лезвия могут повредить кабели и привести к контакту с частями, находящимися под напряжением.
- Отключайте газонокосилку от источника питания (т.е. вынимайте вилку из электрической розетки) в следующих случаях
  - Когда вы оставляете машину без присмотра,
  - Перед очисткой засорения,
  - Перед проверкой, чисткой или работой на машине,
  - После удара о посторонний объект,
  - В случае появления чрезмерной вибрации газонокосилки.
- Внимательно прочитайте инструкцию для безопасного использования машины;
- Рекомендации:
  - Подключайте машину только к электрической цепи, защищенной устройством защитного отключения (УЗО) с током отключения не более 30мА.

## ОБОЗНАЧЕНИЯ



Перед эксплуатацией этой машины прочитайте сборник инструкций



Не подпускайте посторонних лиц.



Лезвие продолжает вращаться после выключения машины. Перед касанием компонент машины подождите, пока все они не остановятся полностью.



Будьте осторожны при обращении с острыми лезвиями. Лезвия продолжают вращаться некоторое время после отключения двигателя. Вынимайте вилку из розетки перед проведением обслуживания или в случае повреждения кабеля питания.



Избегайте соприкосновения гибкого кабеля с лезвиями.



Данное изделие имеет маркировку, относящуюся к утилизации электрических и электронных отходов. Это означает, что данное изделие нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами, его следует возвращать в пункты приема, которые соответствуют Европейской директиве 2002/96/СЕ. Впоследствии оно будет подвергнуто переработке или разобрано в целях снижения вредного воздействия на окружающую среду. Электрическое и электронное оборудование может представлять опасность для окружающей среды и здоровья человека, поскольку оно содержит вредные вещества.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

Настоящий продукт представляет собой бытовой тип газонокосилки.

## СБОРКА

**!** **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Перед сборкой газонокосилки проверьте прилагаемые принадлежности в соответствии с приведенной выше информацией и убедитесь в комплектности поставки.

### 1. СБОРКА РУКОЯТКИ (См. А1, А2, А3, А4)

- 1) Удалите винты (X 2) с обеих сторон крышки (Рис. А1).
- 2) Вставьте нижнюю рукоятку (9) в отверстия в крышке, предусмотренные для этого.
- 3) Зафиксируйте с помощью имеющихся винтов (Рис. А2).
- 4) Прикрепите верхнюю рукоятку (8) с помощью болтов и запорного криволинейного рычага (3) к нижней рукоятке (9) (Рис. А3).
- 5) Затяните оба запорных криволинейных рычага. Убедитесь, что рукоятка зафиксирована **НАДЛЕЖАЩИМ ОБРАЗОМ**. Давление прижима запорных криволинейных рычагов можно отрегулировать с помощью запорного криволинейного рычага (3), вращая его по часовой стрелке или против часовой стрелки. **НЕ ЗАТЯГИВАЙТЕ СЛИШКОМ СИЛЬНО**.


**ПРИМЕЧАНИЕ:** Прежде чем установить ручки рукояток, убедитесь, что болты полностью вставлены в рукоятки.

- 6) Установите прилагаемые кабельные зажимы (2) на верхней и нижней рукоятке. Закрепите кабель в кабельных зажимах, оставив достаточный запас висячего кабеля (Рис. А4).

### 2. СБОРКА МЕШКА ДЛЯ СБОРА ТРАВЫ

Установите ручку травосборника в верхней части сборника, как показано на рис. В1-В4. Шаг 1: Слегка нажмите на переднюю часть

- ручки (Рис. В2).
- Шаг2. Затем нажмите ручку вперед (Рис. В2).
- Шаг3. Опустите заднюю часть ручки (Рис. В2).
- Шаг4. В завершение защелкните пластмассовые зажимы на металлической раме (Рис. С3).

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Запрещается устанавливать ручку в обратном направлении. Установите ручку так, как показано на рис.В1.**


### **3. УСТАНОВКА МЕШКА ДЛЯ ТРАВЫ (См. С1, С2, С3)**

- 1) Выключите косилку, дождитесь остановки лезвия.
- 2) Поднимите предохранительную заслонку и, удерживая её поднятой, убедитесь, что была удалена вставка для мульчирования.
- 3) Возьмите мешок для травы за ручку и разместите его на нижних крючках (а) на деке косилки (Рис.С2).
- 4) Освободите защитный кожух для замыкания мешка для травы в нужном положении. Проверьте надежность установки мешка для траву (Рис.С3).

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Слегка отожмите мешок для травы для того, чтобы убедиться, что он установлен полностью.

### **4. СЪЕМ/ОПОРОЖНЕНИЕ**

Возьмите травосборник, Поднимите и зафиксируйте предохранительную заслонку (10). Снимите ящик (5) для травы.

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Перед использованием газонокосилки убедитесь в том, что предохранительная заслонка надежно закрывает выходное отверстие. Категорически запрещается поднимать предохранительную заслонку (10), если газонокосилка используется без травосборника.

## **ЭКСПЛУАТАЦИЯ**

### **1. ЗАПУСК И ОСТАНОВКА (См. D1, D2) ЗАПУСК**

Вставьте вилку в электрическую розетку и включите питание газонокосилки.

**На панели управления расположена**

### **предохранительная кнопка, препятствующая случайному запуску газонокосилки.**

Одной рукой нажмите и удерживайте нажатой кнопку безопасности (D1), другой рукой прижмите рычаг (D2) переключателя к ручке, затем отпустите кнопку безопасности. Газонокосилка запустится. Перед началом работы дождитесь, когда лезвие достигнет максимальной скорости. Затем удерживайте рычаг переключателя двумя руками в процессе работы.

### **ОСТАНОВКА**

Отпустите рычаг переключателя.

### **2. КОШЕНИЕ**

Для удобства работы рекомендуется начинать скашивание в точке, ближайшей к источнику питания и удаляться от него в процессе работы. Скашивайте траву на лужайке под прямым углом к источнику питания и помещайте кабель питания с той стороны, где трава уже скошена.

**ВНИМАНИЕ: Электродвигатель защищен предохранительным прерывателем питания, который активируется в случае заклинивания лезвия или перегрузки электродвигателя.**

Если это произошло, остановите газонокосилку и отсоедините вилку от электрической розетки. Освободите рычаг переключателя, удалите любые препятствия и снова запустите газонокосилку. Если газонокосилка снова выключается, увеличьте высоту резки, чтобы уменьшить нагрузку на электродвигатель.

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не допускайте работы двигателя под большой нагрузкой. При большой нагрузке двигателя скорость его вращения падает и изменяется звук его работы. В этом случае отпустите рычаг переключателя и увеличьте высоту среза. Несоблюдение этого правила может привести к повреждению машины.

### **3. ИНДИКАТОР ЗАПОЛНЕНИЯ ТРАВΟΣБОРНИКА (См. Е)**

Индикатор в верхней части травосборника сообщает о степени его заполнения, напоминая о необходимости немедленного



опорожнения, когда он будет заполнен. Ниже показано положение индикатора:

**Сборник пуст: заслонка поднята (а)**



**Сборник заполнен: заслонка опущена (b)**



#### 4. ВЫБРОС С ЗАДНЕЙ СТОРОНЫ (См. F)

Газонокосилка позволяет производить выброс скашиваемой травы с задней стороны, не помещая ее в травосборник. Мусор удаляется по заднему лотку.

#### 5. ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ РЕЖИМОВ РАБОТЫ (См. G)

**Состояние1: Режим повышенной скорости**



Установите переключатель в положение режима повышенной скорости, если необходимо косить густую или переросшую траву.

**Состояние2: режим МАЛОЙ МОЩНОСТИ**



Выберите режим МАЛОЙ МОЩНОСТИ при работе в обычных условиях для скашивания примерно 20мм травы за один проход.

**ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ!** Функция повышенной скорости активируется только при движении. При выборе режима повышенной скорости или МАЛОЙ МОЩНОСТИ частота вращения двигателя изменится во время движения.

#### 6. РЕГУЛИРОВКА ВЫСОТЫ СРЕЗА (См. H)



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Перед регулировкой высоты, остановитесь, отпустите рычаг выключателя и подождите до полной остановки мотора. Лезвия продолжают вращаться после выключения машины, а вращающееся лезвие может привести к травмированию. Не касайтесь вращающихся лезвий.

Для первого в данном сезоне скашивания необходимо выбирать высокую регулировку резания.

Газонокосилка может настраиваться на 3 высот резки между 20мм и 60мм.

Возьмитесь за одно колесо, извлеките его из паза и установите на нужной высоте. ВСЕ остальные колеса необходимо установить на такой же высоте.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

**До выполнения любых работ по регулировке, обслуживанию и уходу следует вынуть вилку электропитания из розетки.**

Данный электроинструмент не требует дополнительной смазки или технического обслуживания.

В инструменте отсутствуют детали, подлежащие обслуживанию пользователем.

Никогда не используйте воду или химические чистящие средства для чистки электроинструмента. Протирайте его сухой тканью. Всегда храните электроинструмент в сухом месте. Содержите в чистоте вентиляционные отверстия двигателя. Очищайте от пыли все рабочие органы управления. Незначительное искрение, заметное сквозь вентиляционные отверстия, является нормальным и не наносит вред электроинструменту.

Если сетевой шнур поврежден, то, во избежание опасности поражения током, он должен быть заменен изготовителем, его сервисным агентом или уполномоченным квалифицированным лицом.

#### ОБСЛУЖИВАНИЕ ЛЕЗВИЯ (См. I1, I2)



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Никогда не проводите сборку или регулировку при включенном питании газонокосилки. Всегда проверяйте, что выключатель питания переведен в положение "Выкл.", а вилка кабеля питания отсоединена от электрической розетки. Будьте осторожны при обращении с лезвием: острые края могут нанести травму. Используйте защитные перчатки.

Выполните следующие процедуры для снятия и установки лезвия. Для снятия лезвия потребуются садовые перчатки и гаечный ключ, не входящие в комплект. Удерживая на месте лезвие (14), отвинтите гайку (13) против часовой стрелки с помощью гаечного ключа. Снимите лезвие и установите новое лезвие на болт лезвия. Убедитесь в том, что лезвие правильно установлено, как показано на рис. 11, затем плотно затяните болт. **НЕ ЗАТЯГИВАЙТЕ БОЛТ СЛИШКОМ СИЛЬНО.**

Обновляйте металлическое лезвие независимо от его состояния с интервалом 50 часов работы или 2 года, в зависимости от того, какое событие наступит раньше. В случае растрескивания или повреждения лезвия замените его новым.

## ХРАНЕНИЕ: (См. J)

Тщательно очистите поверхность машины с помощью ткани и мягкой щетки. Не используйте воду, растворители или политуру. Удалите всю траву и загрязнения, особенно из вентиляционных отверстий.

Поверните машину на бок и очистите область вращения лезвия. В случае скопления травы в области вращения лезвия удалите ее с помощью деревянного или пластикового приспособления.


Храните машину в сухом месте. Не ставьте на машину другие предметы.

Ослабьте рукоятку эксцентрикового зажима верхней ручки и поверните или сложите верхние ручки.

Газонокосилку можно переносить за ручку для переноски (11).

Убедитесь в том, что кабели не застревают при складывании и раскладывании верхних ручек. **Не роняйте ручки.**

## ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

 Данное изделие имеет маркировку, относящуюся к утилизации электрических и электронных отходов. Это означает, что данное изделие нельзя утилизировать вместе

с бытовыми отходами, его следует возвращать в пункты приема, которые соответствуют Европейской директиве 2002/96/CE. Впоследствии оно будет подвергнуто переработке или разобрано в целях снижения вредного воздействия на окружающую среду. Электрическое и электронное оборудование может представлять опасность для окружающей среды и здоровья человека, поскольку оно содержит вредные вещества.

# ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Мы,  
POSITEC Germany GmbH  
Konrad-Adenauer-Ufer 37  
50668 Köln

Заявляем, что продукция,  
Марки **WORX Электрическая  
газонокосилка**  
Моделей **WG706E(705-719-обозначение  
инструмента, Газонокосилка)**  
Назначение **Скашивание травы**

Соответствует следующим директивам,  
директива для машин **2006/42/EC**  
директива по электромагнитной  
совместимости **2004/108/EC**  
директива для RoHS **2011/65/EU**  
Директива по излучению шумов в окружающую  
среду оборудованием для использования вне  
дома

**2000/14/EC изменена 2005/88/EC**

- Процедура оценки соответствия в  
соответствии с **Приложение VI**  
- Измеренный уровень звуковой мощности:

**90дБ(А)**

- Заявленный гарантированный уровень  
звуковой мощности: **94дБ(А)**

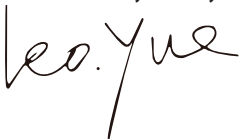
- Уполномоченный орган, имеющий отношение  
**Наименование: Intertek Testing &  
Certification Ltd**  
**Адрес: Davy Avenue, Knowlhill, Milton  
Keynes, MK5 8NL**

Стандарты соответствуют следующему

**EN 60335-1**      **EN 60335-2-77**  
**EN 55014-1**      **EN 55014-2**  
**EN 61000-3-3**    **EN 61000-3-2**  
**EN ISO 3744**     **EN 62233**

Лицо с правом компилирования данного  
технического файла,

**имя: Russell Nicholson**  
**Адрес: Positec Power Tools (Europe)Ltd,**  
**PO Box 152,Leeds,LS10 9DS,UK**



2013/01/07

Leo Yue

Менеджер по качеству POSITEC

